Moschionis De mulierum passionibus liber; quem ad mentem manuscripti Graeci in Bibliotheca Caesareo Regia Vindobonensi asservati, tum propriis correctionibus emendavit / additaque versione Latina edidit F.O. Dewez.

Contributors

Moschion, the physician, active 6th century. Soranus, of Ephesus. Dewez, Franz Oliver. Hofbibliothek (Austria)

Publication/Creation

Viennae: R. Gräffer et soc, 1793.

Persistent URL

https://wellcomecollection.org/works/mwyayf9z

License and attribution

This work has been identified as being free of known restrictions under copyright law, including all related and neighbouring rights and is being made available under the Creative Commons, Public Domain Mark.

You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, without asking permission.



Wellcome Collection 183 Euston Road London NW1 2BE UK T +44 (0)20 7611 8722 E library@wellcomecollection.org https://wellcomecollection.org



37750/B



ACUNE DE SES PARTIES,

JIMOS RADFORD LIBRARY,

Saint Mary's Hospital, Manchester.

37150/B

No. | HH D- Letter

This Book to be returned in days.

Fine for overtime per day.

Note.—No book can be renewed if wanted by another reader, nor unless brought to the Library for that purpose.

It is requested that the leaves of books may not be turned down,—that no person will write in them,—and that the greatest possible care may be taken of them.

EXTRACTS FROM THE RULES.

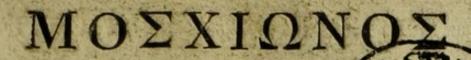
BATIANE DER ER ETER FECTER FOR DER

That each Medical Officer shall be allowed not more than two works out of the Library at one time, and not more than two volumes of each work.

That Registered Medical Students shall be allowed to take out books every Tuesday and Saturday, from eleven till one, or at such hours as may be ordered from time to time by the Board.

That each Registered Medical Student shall be allowed to have not more than one book out of the Library at the same time, unless the work consist of two or more volumes, and in no case more than two volumes.

MOSCHION, the Physician . 78,8152



HEPI TON

TYNAIKEION II

MOSCHIO

DE

MULIERUM PASSIONIBUS

LIBER,

Quem ad mentem Manuscripti graeci in Bibliotheca Caesareo Regia Vindobonensi asservati, tum propriis correctionibus emendavit, additaque versione latina edidit

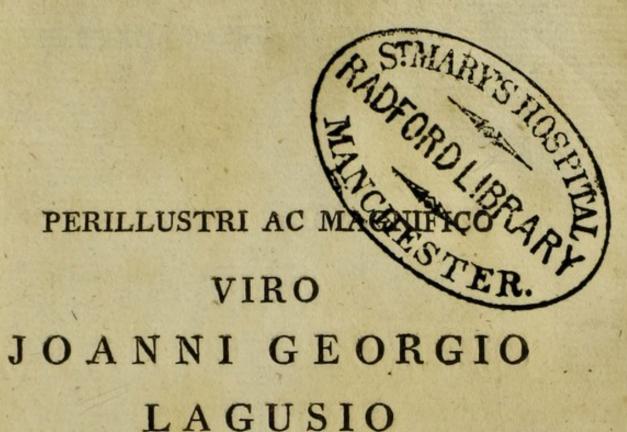
F. O. DEWEZ.

Suae Celsitudinis Regiae Archiducis Mariae Annae Coenobii Virginum nobilium Pragensis Abbatissae Archiater.

VIENNAE,
Apud Rud. Gräffer et Soc.
1793.

var vitu NOKE NOIBLIAND





Sacrae Caesareo Regiae Majestatis
Consiliario et Archiatro primario, in celeberrimà Universitate Pisana Professori; Instituti
Bononiensis, Academiae physico-criticae Senensis, et Academiae Caesareo-Leopoldino-Carolinae naturae curiosorum
membro etc. etc.

M DA LATEUL MART edenous innaci OTEUD AA chaffefall enters Regime Plajoffatts Condition at Arginatro primario, in celeber-Birns - Molvement Piland Profesoria Johnson Dongstendar Accidentace phones a chapter Sea pendis, et Acestemies; Carlago - Lequale dird . Carolinas nidame durioforum

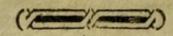
membro etc. etc.

Hoc Tibi, Moschionis opus eo acceptius suturum spero, quod in illo eadem ipsa praecepta graphice delineata reperturus sis, quibus sapienter insistens amplam quatuordecim Augustarum Prolium samiliam in hunc usque diem

Tuo nostroque solatio tam feliciter incolumem servasti. Illud igitur ut amicitiae meae atque gratitudinis pignus cum benevolentia suscipe, mihique fave.



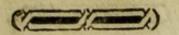
eleberrimo Gesnero, sæculo decimo sexto inclinante, Augustæ vindelicorum, negotiorum caufà degenti, fors in manus incidit Moschionis Manuscriptum græcum, ibidem in bibliothecâ civicâ asservatum; quod cum attentius examinatiet, rerum, quas continebat, novitate & pondere allectus, publici juris facere decrevit. Sed depravatum adeo erat illud, & imperfectum, ut insumpto licet multo ad illud corrigendum & elucidandum labore, infecta tamen adhuc multa manserint, & opus obscurum, uti advertit ejus amicus Casparus Wolfius, qui in præfatione, quam Moschio, nis editioni præfixit, ait: "Ac quamquam ad-,huc plura superfint plane obscura, et du-"bia, in quibus ne divinando quidem, quid-"quam consequi possis (ita prorsus erant corprupta et depravata pleraque) tamen adhuc "plurima



"plurima utilia, partim nova, partim rara, "scituque non jucunda solum, sed & necessa-"ria, quæ fatis clare tilucideque & legi, & "intelligi possint, complectitur." Neque certe mirum illud; deerat enim Gesnero aliud Msptum persectius, quocum suum conferens corrigere corrupta, & resarcire defectuosa posset. Habebat quidem præ manibus latinam Moschionis interpretationem; sed neque hæc multum opis afferre poterat, fiquidem & ipfa admodum imperfecta est. Desunt enim in eâ multa capita in græco Textu reperienda. Proponuntur in eâ multa dictione adeo barbarâ, ut quid intendat Auctor, divinare vix possis. Alia præterea multa perverse translata plane a Moschionis mente different.

Sed fuit præterea Mípti, quo Gesnerus usus est, ea conditio, ut necessario in errorem duci deberet; nam præterquam quod ultima undecim capita sui Mípti spuria essent, deerat in eo Moschionis præsatio, cujus ope sucus quadantenus detegi posset. Deceptus est igitur bonus Gesnerus, & sic quidem, ut etiam cæteros, qui post ipsum de Moschione scripserunt, in erroris sui partem traheret; quo sactum est, ut erroneum de Moschione serretur judicium, unde egregii Auctoris sa-

dens



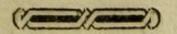
ma non leve passa est detrimentum. Erant autem hæc capita per modum unius ejusdemque contextus Moschionis operi adnexa, adeoque fraus non facile detegenda, nisi ea ipsa cum reliquo Moschionis opere conferres; nam & stylo & rebus contentis multum ab eo differunt. Sunt enim ea, quæ his capitibus continentur, pro maximâ parte non fo? lum aliena et ridicula, sed futilia, superstitiofa, immo facrilega & impia. Unde adductus est Gesnerus, ut in annotationibus suæ editioni subnexis de Moschione diceret: ,,Lo-,ca quædam habet pudicis auribus parum "convenientia, & remedia quædam supersti-"tiosa, aut parum probata." Sed cadit tota hæc criminatio, quamprimum, uti modo facturi sumus, demonstratum fuerit, quod undecim illa capita, quæ huic accufationi anfam dederunt, non Moschionis partus fint, sed male digestæ annotationes Medici cujusdam græco - barbari, quas e Medicorum quorundam obscurorum scriptis excerptas Moschionis operi adnexuit. Sunt enim primo ea, quæ a Moschione proponuntur tam graviter & modeste prolata; est tam profunda in viro non folum naturæ & artis, sed etiam corporis œconomiæ, & morborum cognitio, tam pru-



dens auxiliorum pro qualibet ægritudine delectus, ut mirum sit oculatissimum Gesnerum, vel ex hoc capite græculi fraudem non suboluisse, eo magis quod ea pleraque tantum a Moschione distent quantum æra lupinis. Adde fecundo, quod promittat in præfatione Auctor, quæ, ut superius dixi, in Gesneri Mipto deerat, se triginta duo alia capita additurum esse. Hæc illa fine dubio funt, quæ de mulierum morbis, & partus differentiis agunt. Sunt quidem illa capita nostro in Mípto folum triginta numero; sed lacuna, quæ capite 120 reperitur, satis ostendit, hic initium illorum triginta duorum capitum deesse, que sine dubio illa duo sunt capita, quae numerum ab Auctore promissum complent. Excluduntur ergo ipfis Auctoris verbis supradicta undecim capita. Tandem tertiò, quod argumentorum omnium est potentissimum, nec minimum horum capitum vestigium, uti Gesnerus ipse advertit, apud interpretem latinum reperitur; neque Miptum, quod præ manibus habeo licet completum, & ad finem perductum quidquam fimile habet.

Sed alii præterea errori spuria hæc capita ausam dederunt. Longus enim est eruditissimus Clericus in sua Medicinæ historia, ut de-

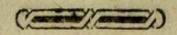
mon-



monstret Moschionem Neroni Imperatori coætaneum fuisse. Locus autem qui ipsum in hanc opinionem induxit sic sonat: ,, επεμψα δέ ο,καὶ κυρία Γελία Α΄ γριππίνη την χρησιν, ήτις ομέχρι τε δεύρο μή κυθσα έχει τον ποθεινότα-2) τον ὑιὸν Διογενιανόν. Misi autem Dominæ "Juliæ Agrippinæ illius (Pessi) usum, quæ 2) hucusque sterilis desideratissimum filium Dio-"genianum habet." Quo vero illud demonstret, Neroni alias Claudio cognominato Diogeniani nomen affingere debet. Sed inde quid lucratur? quod in alium errorem chronologicum incidat. Si enim Moschion Neronis tempore vixit; quomodo Soranum citat, qui primum Trajano & Adriano imperantibus floruit? Tandem hac forte difficultate motus, præfertim vero quod apud Moschionem specifica contra methodicorum morem propos nantur, spuria hinc inde subrepsisse autumat. Hæc vero celeberimi Clerici suspicio, & argumenta superius allata, nonne luce meridianâ clarius efficiunt, hæc capita, quæ tot erroribus ansam dederunt, supposititia esse & e Moschionis opere eliminanda.

Errat autem denuo Gesnerus, dum hunc Auctorem recentiorem esse affirmat, idque e stylo & vocabulis quibus utitur constare. A

ESUES.



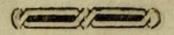
recentiori quidem factam fuisse illam versionem græcam, quæ ad nos pervenit, facile concedo; sed ipsum Auctorem recentem esse, neque res propositæ, neque proferendi modus, nec Auctoris intentio credere permittunt. Multum autem a vero abest optimus Gesnerus, fi illud Msptum græcum, quod ad nos pervenit originarium Auctoris opus existimat. Moschion, uti è præsatione mei Mspti patet, hunc libellum in gratiam matronarum & obstetricum latinarum, ut græci idiomatis imperitarum, conscripsit; ergo latine illud, non græce scripsit. Id vero latinum opus temporum injura periisse, & solam ejus verfionem græcam, ultimis græcitatis temporibus factam, ad nos pervenisse, absimile non est. Recens ergo versio græca est, ipsum autem opus antiquum, & circa Cœlii Aureliani tempora locandum. Huic enim curandi methodo adeo fimilis est Moschion, at vel ejus Magistrum, vel Discipulum fuisse credere fas fit; quam fimilitudinem etiam ipfe Clericus in suâ Medicinæ historia advertit. Si quis autem de Moschione ejusque ætate plura scire cupit, adeat viri eruditissimi Joh. Alberti Fabricii Bibliothecam græcam, ubi Tom. XII. pag. 702. & Tom. XIII. pag.



341. plura quidem, nequaquam autem certiora inveniet; quæ ideo hic referre, ne lectoribus fastidiosa micrologia & puerilis eruditionis specie molestus sim, supervacaneum duco.

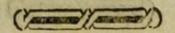
Elucidatis fic erroneis circa Moschionem opinionibus, ad instituti mei rationem pergo, quod ne tua, lector benevole, patientia abutar, quam brevissime potero, absolvam. Ea est editionis Gesnerianæ conditio, ut legentium animos a Moschione potius alienet, quam illi conciliet; ea dein ejus obscuritas, ut neque, qui græcum callent, Moschionem intelligere possint. Hinc ea tam profunda Moschionis oblivio, ut ne vix nomine quidem amplius notus sit. Meretur tamen, ut magni ponderis Auctor, mitiorem fortem Moschion. Qui enim ea, quæ de mulierum naturâ, de partu, de Educatione infantum, de delectu nutricis, ejusque vitæ regimine, & de mulierum morbis scripsit, cum attentione legerit; non dubitabit illum inter primos antiquitatis Medicos, eosque classicos collocare.

His considerationibus ductus optimi Gesneri vestigiis insistens mea conamina ejus laboribus adjungere decrevi, si forte junctis viribus egregium Auctorem e tenebris eruere possimus. Hoc etenim sateri debeo Gesnerum,



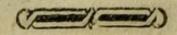
licet ejus Editio imperfecta fit & obscura, bonam tamen jam laboris partem absolvisse, multasque egregias correctiones fecisse, quas sæpe non fine admiratione cum meo Mspto concordantes vidi, opus procul dubio perfectius relicturum, fi iisdem atque ego adminiculis instructus fuisset. Obtigit enim mihi ea fors, ut haberem M. S. e Bibliothecâ Cæfareo Regiâ depromptum, illo, quo Gesnerus usus est, in eo præsertim persectius, quod præfatione Auctoris munitum, neque farragine ultimorum capitum, quæ in Mspto Gesneriano reperiuntur, adulteratum effet; unde jam multum lucis operi affundi poterat. In eo autem dico perfectius, nam in cæteris vix non æque mendosum suit Cæsareum, atque illud Gesneri Msptum Paucis etenim exceptis, vix non ubique, ibi præcise, quod satis inirari non poteram mendosum erat, ubi Gesneri Msptum itidem tale fuit; fic ut vix non alterum ex altero exfcriptum putasses.

Rejectis igitur undecim supradictis spuriis capitibus, adjectà, quam mihi suppeditabat meum Msptum, præsatione auctoris, Gesneri editionem cum correctionibus, ubi res patiebatur, ab eo sactis, ut sundamentum mei operis retinui; & errata, quæ Gesnerus in-



Mîpti mei ope, partim propria meditatione & judicio correxi. In notis deinde in fine operis adjectis indicavi cum ea, quæ a Gesnero, tum illa, quæ Mîpti mei ope correcta funt. Quæ vero ipse correxi non indicavi modo, sed correctionis insuper sactæ rationem addendam putavi, ne quid temere ausus censerer.

Cum vero hucusque non alia Moschionis translatio latina comparuerit, atque vetus illa, quam Casparus Wolfius suæ Gynæciorum harmoniæ inferuit; ea vero fit cum confusione ordinis capitum, tum styli barbarie, & infidelitate verfionis, multorum præterea defectu capitum admodum imperfecta; novam versionem latinam adornare decrevi. In hac autem perficienda scrupulosam plerorumque interpretum servilitatem devitavi, in id maxime intentus, ut auctoris mentem perspicue, & distincte redderem. Remansit tamen in uno aut altero loco quædam obscuritas, præfertim in præfatione. Sed quis obscuri & mutili textus distinctain dare versionem potest? Occurrit præterea in operis decursu unus aut alter locus defectuosus, qui cum neque ope Mspti itidem in his præcise locis mutili, ne-



opem petere compulit. Ut vero quandoque e tenebris lucem eruere licet, quæ in græco textu deficiebant, e veteri latinâ translatione sumsi, & meæ versioni inserui. His vero exceptis paucis admodum locis, est versio ita perspicua & distincta, ut legere quilibet Moschionem, & intelligere, ex eoque fructum capere possit.

the site then summared total for

Brokery (2 will built of a supplied) and the

Allege a less til onev riversiversel dimension

All the service of th

Safety and the second of the second s

sign our save ages tap facilitation to be weeken think

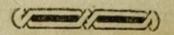
their in this practic feels at pit and their

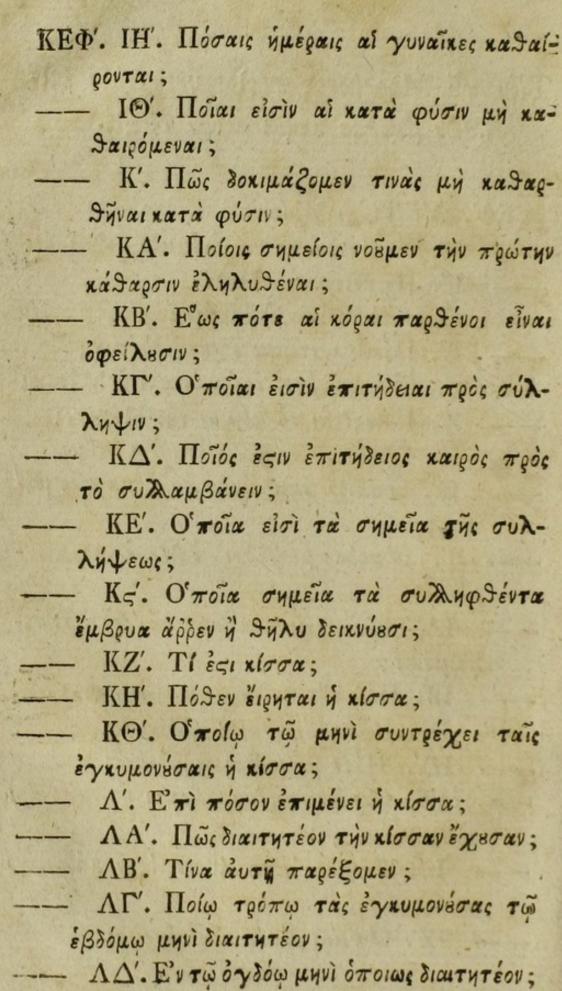
of the same of the same of the same of the

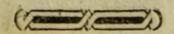
TOROLIBR TEF

Τῶν τε Μοχίωνος περὶ γυναικείων πα Τη Είν.

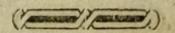
ΚΕΦ'. Α'. Τίεςι Μαΐα;
- Β'. Η Μήτρα πόσοις δνόμασι καλείταις
— Г'. Пё кsīтаі ý Му́тра;
Δ'. Ο ποῖα ἐςὶν ή Μήτρα;
- Ε'. Πόσες χιτώνας έχει ή Μήτρα;
ζ. Ο ποία θέσει έχυμάτις αι ή Μήτρα;
- Ζ΄. Πε κείται το ζόμιον της Μήτρας;
— Η'. Ο πόσον ἀπέςη, ξόπιοθεν ες1;
Θ΄. Ο ποῖον ἐςὶν ἀυτὸ τὸ ζόμα τῆς μή-
τρας;
Ι΄. Ο ποίω μεγέθει ές το έγκεκλεισ-
LEVOV.
ΙΑ΄. Οἱ ὄρχεις τῶν γυναικῶν πε ἐισὶ τε-
βειμένοι;
IB'. Περὶ τῆς καθάρσεως τῶν γυναικών.
IΓ'. Πόθεν ἔιρηται ή κάθαρσις;
IΔ'. Πότε ἄρχεοθαι συμβαίνει;
IE'. Ο πόσω χρόνω αίματι καθαίρονται
αί γυναϊκες;
Ic'. Ο ποΐαι εισίν αι πλείς μυ κάθαρσιν
ποιέσαι;
- IT' O'main water water and

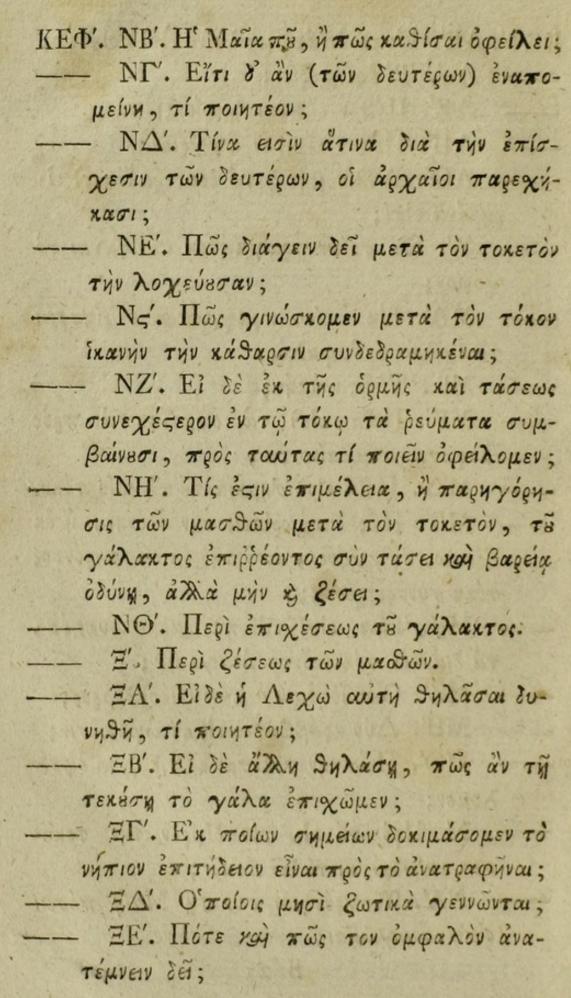


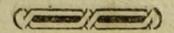


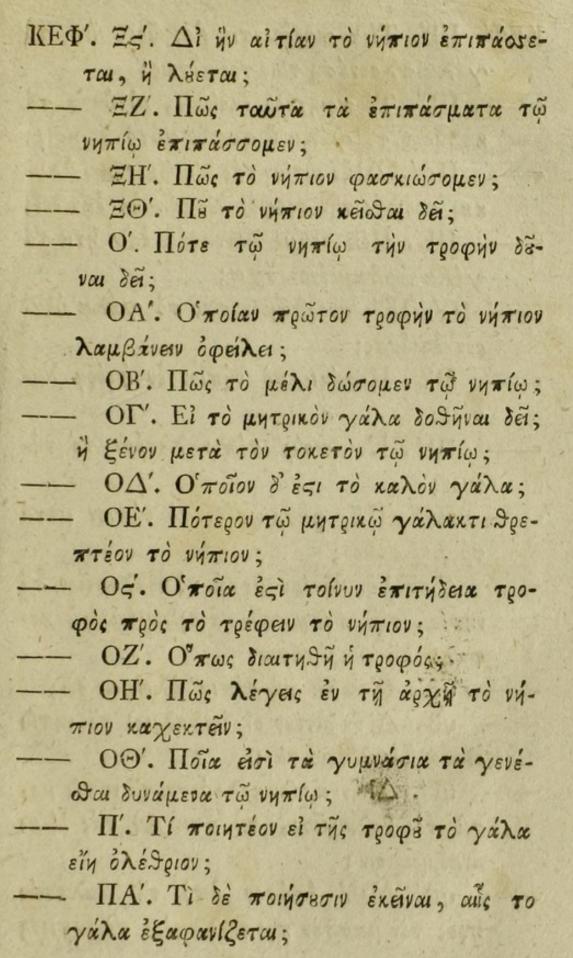


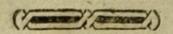
ΚΕΦ'. ΛΕ'. Ε'ν τῷ ἐννάτῳ μηνὶ τίνα ἐισὶ ποιητέα;
- As'. Ti esi xoglov;
AZ'. Πόθεν εἴρηται χορίον;
ΛΗ'. Πόθεν είρηται αγγείου.
ΛΘ΄. Α΄ λλά μην το τὰ δεύτερα ίνα τὶ εί-
ρημένα εἰσί;
- Μ΄. Ε'κ ποίων πραγμάτων συνίζαται τὸ
χορίου;
ΜΑ΄. Ε'κ ποίων πραγμάτων συνίζαται
τε έμβούε ὁ όμφαλός;
— MB'. Τί ἐςιν ὑμήν;
MΓ'. Ποΐα είσὶ τὰ σημεΐα τὰ πρός
έκτρωσιν συμβαίνοντα;
— ΜΔ΄. Ποῖα εἰσὶ σημεῖα τε πλησίε τόκε.
— ΜΕ΄. Πῶς διαχωρίσεις τὴν ὀδύνην, ἡ ἐκ
ζέσεως τυγχάνει, ἀπὸ τῆς ἐκ τε παρόντος
τόκε συντρεχέσης;
Μτ΄. Τίνα εἰσὶ τὰ προπαρασκευας έα,
τὰ διὰ τὸν τόκον ὄντα ἀναγκαῖα;
— MZ'. Ο ποιος ες iν ο μαιευτικός δίφοςς;
MH'. Δύο κράββατοι εἰς τί ωφελεσιν;]
ΜΘ΄. Πῶς τὴν τεκέσαν καθιδούσαι ὁφεί-
λομεν;
Ν΄. Πρὸ τε εἰς τὸν δίφρον τὴν τεκε-
σαν καθιδούσαι τί δεί ποιείν;
ΝΑ΄. Υπηρέτριαι σύν τῆ Μαία πόσαι
είσὶν ἀναγκαῖαι:

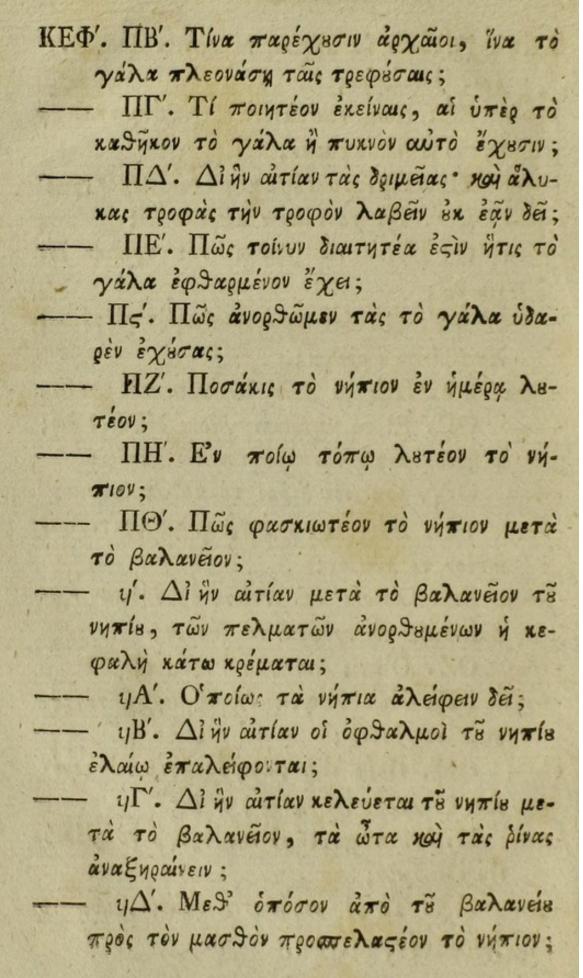


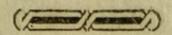


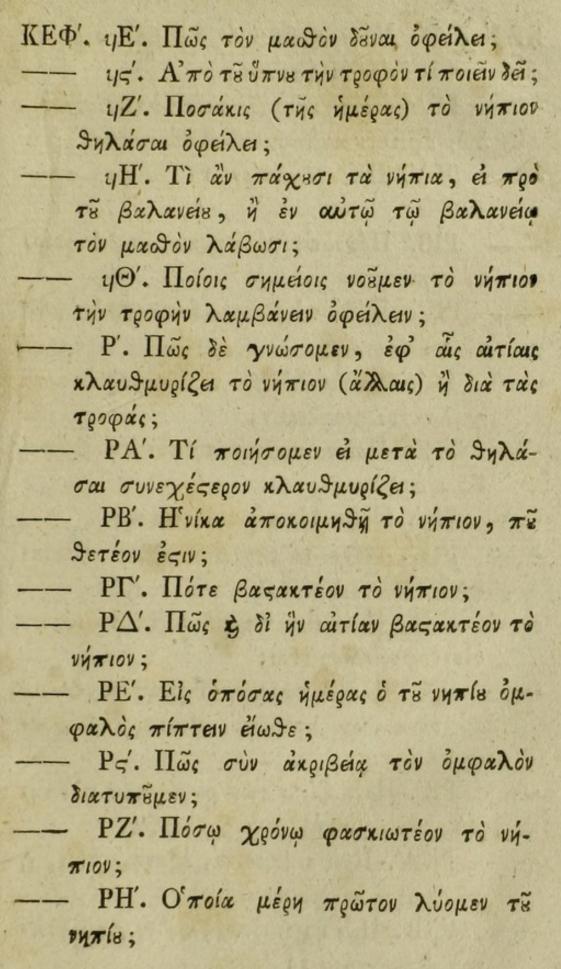


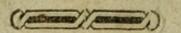




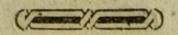




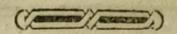




ΚΕΦ'. ΡΘ'. Πότε πρώτον εν τω βαλανείω το νήπιου λέεοδαι δφείλει; ΡΙ'. Ο πότε και πως πρός το καθίσαι όρ-Αως δφείλει καθιδρυνθήναι το νήπιον; -- ΡΙΑ΄. Πως διδακτέον το βρέφος περιπατείν; PIB. Πότε είς το περιπατείν διδακτέον το νήπιον: -- ΡΙΓ'. Πότε το βρέφος αποκοπτέου από τε γάλακτος; -- PIΔ'. Ο ποία διδαχη το βρέφος από τε γάλακτος χορίζομεν; - PIE'. Ποίαν πρώτον τροφήν τω βρέφει δεναι οφείλομεν; -- ΡΙς. Ποίον δε πόμα δώσομεν; -- PIZ'. Πότε τὸ νήπιον άρχεται όδουτοqueiv; - PIH'. Ποία είτὶ σημεία πότε το νήπιου όδοντοφυείν ἄρχεται; - ΡΙΘ΄. Ποΐοις πράγμασι χρης εου, ίνα μή σύν οδύνη, και σροφωτές οδόντας εκβάλωσι τὰ νήπια; ΡΚ'. Πρός ζέσιν των φαρύγγων των νηπίων ποίοις πράγμασι χρώμε δα; ΡΚΑ΄. Πρός χυησμονήν, έξανθήματα, 3 φλυκτίδας τί δει ποιείν; ΡΚΒ'. Πῶς ἦχου ὧτῶν, κομ τρισμόν όδοντων βοραπεύομεν;



ΚΕΦ'. ΡΚΓ'. Πρός βήχιου αὐτῷ τί δώτομεν;
ΡΚΔ΄. Ποία είσι τὰ νοσήματα τῶν γυ-
ναικών, α δια την σφίγξιν γίνεοθαι ειώ-
Sariv;
PKE'. Ποία ἐισὶ τὰ διὰ τὴν ῥεῦσιν τὸ
σώματος εισφερόμενα;
PKς'. Περὶ ἐπιχέσεως τῶν ἐμμηνῶν;
PKZ'. Περὶ ζέσεως της μήτρας.
PKH'. Περὶ σατυριάσεως.
PKO'. Περὶ αποπνίξεως τῆς μήτρας.
ΡΑ΄. Περὶ τῆς τάσεως τῆς μήτρας.
PAA'. Περὶ οἰδήματος της μήτρας.
ΡΛΒ΄. Περὶ φλεγμονής της μήτρας.
PΛΓ'. Περὶ σκληρίας τῆς μήτρας.
PAΔ'. Περὶ οδύνης της μήτρας.
PAE'. Περὶ μύλε τῆς μήτρας.
ΡΛς. Περὶ αιμοβραγίας της μήτρας.
ΡΛΖ΄. Περὶ ρεύσεως αματος τῆς γυ-
ναικός;
ΡΛΗ'. Περὶ διαβροίας σπέρματος τῶν
γυναικών, ήν οί Ε ληνες γονοβροίαν καλέσι.
ΡΑΘ΄. Περὶ χαυνώσεως τῆς μήτρας.
ΡΜ΄. Περὶ παραλύσεως τῆς μήτρας.
PMA'. Περὶ πάντων τῶν κατακλύσεων
της μήτρας.
PMB'. Περὶ ςαιρώσεως τῆς μήτρας.
PMΓ'. Περὶ δυχερες κοὰ κοπώδες τόκε;
Title of the state of the total total



πολλήν την ακολεθείαν σύντομον των λεχθέντων παραδώσω · κ πρός τουτα άλλα τριάκοντα δύο κεφάλωα προστέθεικα. Ίνα έξ άπάντων ή-Βροισμένων, ύπόμνημα ίκανου δυνήθη είναι έπὶ τέτοις δε άπλως ήβελήθην λέξαι, ίνα το δήλον λέξω τὸ τῶν ἡμμάτων, πρὸς χρῆσιν τῶς γυναιξίν, όπως κ τοῦς ἀπέροις μούοις δηλαδή τὰ έχτεθέντα τῷ λόγω εὐχερῆ γενήσωνται. Εἰς ποῖα τόσα μέρη διαιρείν απαντα περί των γυναικών παραδεναι ήθέλησα, εις δύο, μαιαν έξακολεθήσας. ή μεν άπειρος ετέρα δε ήτις έκ πατών τών μαίων έμπειρος καθίζαται ταύτην πάλιν διαιρεμεν είς τὰς κατὰ τὴν φύσιν συμβαινέσας αἰτίας, κ παρά την φύσιν των μαίων * ευκτικός γδ δ λόγος γυναιξίν αν έιμ ε το μέρος έξ (c) αὐτε ή μαια γυμναθήσεται, ε τοις άλλοις δήλος, εί τις είμ δυνατός των γυναικών λόγον διαγνώναι.

ΜΟΣΧΙΌΝΟΣ

A A A BANK

TIEPI'

ΓΥΝΑΙΚΕΙ ΩΝ ΠΑΘΩΝ

BIBAION.

ΚΕΦΑ'ΛΑΙΟΝ Α'.

Ti έςι Μαΐα;

Ι υνή πάντων τῶν γυναικείων πραγμάτων δεδιδαγμένη, ἀλλὰ μὴν τὰ τῆς ἰατρικῆς γυμνασίας ἔμπειρος ' ἤτις δύναται ἀπασῶν τὰς ἀξρωςίας λυσιτελῶς βεραπεύειν ἔτως, ὅπως μὴ ἔιη ταραχώδης, μήτε λάλος, μήτε φιλάργυρος 'ἀλλὰ σοφὴ, τὰ σώφρων, τὰ σιωπηρὰ, τὰ εὐγνώμων, τὰ φιλόπονος ' ἤτις τῆ ἰδίκ φροντίδι τὰς γυναῖκας χυβερνήσει.

КЕФ A' Λ. В'.

Η Μήτρα πόσοις ονόμασι καλείται;

Α' οχοειδώς ἐπὶ τρισὶν ὀνόμασιν ἐρμένη ἐςί. πρώτον μὲν ἀπ' αὐτε, ὅτι τὰ γυνῶκες διὰ τε εκκονοιν ὑς έρα προσαγορεύεται, τετές ιν ἐσχατατωτέρα ' ἤτις ἐσχάτη πάντων τῶν ἐντέρων τέτακται. ἢ ὅτι ἐς ἔνδεκα ἔτη κεκενωμένη παρὰ τὰς παρθένες ἐςὶ (a) τὰ μετὰ τὰς ἀμείψες τῆς ἡλικίας, τῆ ἰδία διαθέσει τόκον ταῖς γυναιξὶ παρέχει. Καὶ παρὰ τοῖς Ελλησι Δελφὺς ἔρηται, ὅτι περ ἀδελφὸς ποιεῖ, τὰ πάντες ἐκ μιᾶς γεννῶνται.

ΚΕΦΑ'Λ. Γ'.

Πε μεῖται ή Μήτρα;

Α'ναμεταξύ τῶν δύο κοτύλων ἐνδότερον, ὑφ' ἑαυτῆς ἔχεσα τὴν κόπρον τὰ τὴν (a) κοίτην, ὕπερθεν δὲ τὴν φύσιν.

ΚΕΦΑ' Λ. Δ'.

Ο ποία έςὶν ή Μήτρα.

Νευρώδης, ε εξυφασμένη ταῖς σαρξίν - άλ-

КЕФΑ'Λ. Ε'.

Πόσες χιτώνας ἔχει ἡ Μήτρα;

Ε΄κ δύο δηλαδή χιτώνων συνίζαται · ὁ εἶς ἔξωθεν λειότερος ἐςὶ, καὶ λευκὸς, τὰ σκληρὸς, τὰ νευρώδης. ἔσωθεν δὲ ἄλλος τραχύς, ἐρυθρὸς, μαλακὸς, σαρκώδης · ἐφ' οἶς πράγμασι τὰ πάντα κατέ-χονται, ὅπως ἐγκοληθῶσι (a) τῷ τῆς μήτρας χιτῶνι ἐκ λεπτοτάτων ὑμένων τὰ νεύρων (b).

КЕФА' Л. s'.

Ο ποία θέσει έσχημάτις αι ή Μήτρα;

Πρώτον μέν καθάπες τετυπωμένη έςῖν ή ῖατρική κολοκύνθη. Α' Μ' δπως έκαςα αὐτῆς τὰ μέρη διαγνωθήσονται ὰ εὐχερῶς νοθιθαι δυνηθῶσι, τὰς αὐτῆς γωνίας, ἐκάςοις μέρεσι τὰ ἐκαςα γράμματα ἀνιςορθντες ἐκθήσομεν.

Ο πε τοίνυν έςὶ τὸ πρῶτον τεθειμένου Α.
τὸ ςόμα λέγεται, ὅπερ ἐςι πρὸ τε τόκε σαρκῶδες κὰ μαλακόν μετὰ δε τὸν τόκον, τυλῶδες κὰ εὐρυχωρότερον. Ε΄ νθα δε ἐςι τὸ Β. ὁ τράχηλος λεγεται ὅπε ἐςι τὸ Γ ὁ αὐχὴν λέγεται ἡ πᾶσαδε αὐτῶν συνδρομή (a) χωρίον λέγεται. Ε΄ κεῖνοδε, ὁ μετὰ τὸ ςενώτερον ἐν ςρογγυλότητι πλατυνθηναι ἄρχεται ὅπε ἐςὶ τὸ



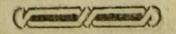
Δ. ὁ ὧμος λέγεται ἐνλα ἐςὶ τὸ Ε. τὰ πλάγια λέγονται ὅπε δὲ ἡ ςςογγυλότης (b) συγκέκλιται, κ) ἔςιν ἐκεῖ τὸ Ζ. βάλος προσαγορεύεται ὅπε δὲ ἐςὶ τὸ Η. βάσις λέγεται μεγίςη. Πᾶσα δὲ ἡ κενώτης ἐκείνη ἐν τῷ μέσῳ, ὅπε
ἐςὶν ἡ γαςὴρ, κόλπος λέγεται.



КЕΦΑ' Λ. Ζ'.

Πε κείται τὸ ζόμιον τῆς Μήτρας;

Ε'ν τῷ μέσῳ κόλπῳ τῆς γυναικός τὰ (a) αὐτος ὁ κόλπος ὑμενώδης, κὰ νευρώδης τενο δὲ τῷ μείζονι (b) τῶν ἐντέρων ὁμοιόν ἐςι, ἔνδον (c) μὲν εὐρυχωρότερον, κὰ ἔξωθεν δὲ ςενώτερον ὄν τὰν ὡ ὁ συνεσιασμὸς τῶν ἀνδρῶν κὰ ἡ Α' φροδίσιος χρησις, ἀποτελεῖται (d).



КЕΦΑ' Λ. Н'.

Τὸ πόσον ἀπέςη, κ ὅπιοθεν ἐςίν.

Ούχ απασιν επίσης κατά την διαφοράν της δυνάμεως (a).

ΚΕΦΑ' Λ. Θ'.

Ποΐου έςὶν αὐτὸ τὸ ςόμα τῆς μήτρας;

Παρὰ τὰς Παρθένες μὲν, τῶ ἐκ τῆς Παρθενίας ἐκ ἔσαι (πρὸ τε τόκε σαρκῶδες, κοὰ μαλακὸν) παρὰ δὲ τὰς γυνῶκας, το ἀτινες ἤδη τετόκασι (τυ-λῶδες, κοὰ εὐρυχωρότερον.)

КΕΦΑ' Λ. Ι'.

Ο ποίω μεγέθει ές το έγκεκλεισμένου.

Καθώς ἔξωθέν ἐςι τὸ ἔσχατον μέρος τε ώτός.

$K E \Phi A' \Lambda$. IA'.

Οὶ ὄρχεις τῶν γυναικῶν πε ἐισὶ τε-Βειμένοι;

Πλησίου τε ἀυχένος, ἐξ ἐκατέρε γε μέρες ἔκαςοι τεθειμένοι καὶ εἰσὶ ςρογγύλοι εἰς ὅσουδηποτεν, πρὸς τὰς ὶδίας βάσεις πλατύτεροι τὸ

C ἰχνό-

ίχνότεροι, & ἐκτεταμένοι ἐκ τε κριτικε πόρε, ἐξ ε αι γυναικες τὸ ασέρμα ἐκπέμπεσι & εἰσὶ τεθειμένοι εἰς τὰ πλησία πλάγια τῆς μήτρας ἐ ἐπὶ τὰ ἄρθρα ἔκαςοι ἐξερχόμενοι, πρὸς τὸν τῆς κύςεως τράχηλον ζεύγνυνται.

КЕФ A' Л. IB'.

Περὶ τῆς καθάρσεως τῶν γυναικῶν.

Η κάθαρσις τε συλληφθέντος εμβρύε ένδον της γαςρός τὸ (a) ὅχημα, τὸ τε τόκε αι ὑπηρεσίαι τὸ τὸ αἷμα φυσικῶς διὰ τῆς μήτρας φέρεται (b) οἴτιτες σωεχῶς ἀποπληρωθέντες, ἐπὶ τριάκοντκ ἡμέρας παρατρέχει.

$K E \Phi A' \Lambda$. II'.

Πόθεν ἔιρηται ἡ κάθαρσις;

Ε'κ τέτε, ότι ύπερπεριττεύον τὸ αἷμα τε σώματος εἰς τἀυτὸ ἀθροίζεται (ἀνὰ μῆνα) τ προτρέπεται: τ τὸ σῶμα καθαίρεται ἀλλὰ μὴν
τ ἔμμηνον ἔιρηται.

$K E \Phi A' \Lambda. I\Delta'.$

Πότε ἄρχεσθαι συμβαίνει;

Η' πρώτη κάθαρσις συνεχώς μέν τῷ τεσσαρεσκαιδεκάτω ένιαυτῷ τὴν ἀρχὴν δέχεται · τισὶ μέν



μέν (Ξᾶττον, ἄλλαις δέ) βραδύτερον, δμως ώς ἐπὶ τὸ πλείζον ἔτε πρὸ τε τεσσαρακοςε ένιαυτε ἀφίζαται ετε μετά τὸν πεντηκοςὸν ἐπιμένει.

КЕФΑ' Λ. ΙΕ'.

(α) Ο πόσω (χρόνω) ἄιματι καθαίρουται αι γυνᾶικες.

Οὐ πᾶσαι ἐπίσης, ἀλλὰ κατὰ τὴν φύσιν ἐαυτῶν διαφέρεσαι, τὰ κατὰ τὰς ἡλικίας ὁμως ώς ἐπὶ τὸ πλῶςον (b) πρὸς δύο μῆνας (πρὸς δύο ἡμίνας) καθαίρονται.

ΚΕΦ A' Λ. Ic'.

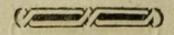
Ο ποῖαι εἰσὶν αἱ πλείς μν κάθαρσιν ποιέσαι.

Αίτινες άργαὶ βιέσι, ε σπαταλώδεις ἐισι, ε βδὲν πράττεσι, πλείονι αίματι καθαίρονται αίτινες δὲ ἐπὶ τᾶις καθημερινᾶις πράξεσι γυμνάζονται ἔν τινι ἔργω, ολίγω αίματι καθαίτρονται.

КЕФ А' Л. IZ'.

Ο ποίω μέτοω καθαίφονται.

Ο' κ ἀεὶ ὀλίγω, ἀλλ' (a) ἀπὸ τε ὀλίγε ἄρχεται ἡ κάθαρσις, κὰ ἀπὸ τε ὀλίγε τελειεται· τῆ C 2 γὰρ



γὰρ ἡλικία φειδομένη, ἐς ὁσάκις ἐπαύξησιν δέχεται τε σώματος ἐς μετὰ τᾶυτα μὲν εἰ πρὸς τὴν γυμνασίαν ἡ γυνὴ ἐπέρχεται, ὅμως ἀναγκῶον ἐςὶν, ἵνα ἐπ' ο λίγω καθαρθῷ · ἄλλοις δε (b) καιροῖς, ἵνα ἄλλοις ἐπὶ πλείς μζωῆ μετενεχθῶσιν.

$K \to \Phi A' \Lambda$. IH'.

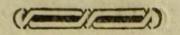
Πόσαις ήμέραις αι γυναίκες καθαίρονται.

Οὐ πᾶται ἐπίσης· ἀλλὰ τινὲς μὲν πλείοσι, τινὲς δὲ ὀλίγαις ἡμέραις, ὅμως αἱ πολλαὶ ἢ ἐπὶ τρισὶν ἡμέραις, ἢ ἐπὶ τέος αρσι καθαίρονται.

ΚΕΦΑ' Λ. ΙΘ.

Ποΐαι εἰσὶν αἱ κατὰ φύσιν μὴ κα-

Δηλονότι αι κόραι, τὸ αι γραίδες, τὸ ἐκεῖναι αιτινες συνεχῶς μεγαλοφωνεσι, τὸ αιτινες βαρεί νοσήματι κάμνεσιν (ἢ κεκμήκασι) τὸ ἐκεῖναι αιτινες ἐν γαςρὶ ἔχεσιν αι μὲν γὰρ κόραι ἔπω καθαίρονται αι δὲ γραίδες ἤδη ἐ δύνανται (α) ἔτι φωνῆ γυμναζομέναις, τῆ γυμνασία τε αιματος (τὸ περιττὸν) καταναλίσκεται. Αι δὲ μακράν ἀρρωςίαν (παθεσαι) δλον τὸ αιμα πρὸς ἐπανάλληψιο



ληψιν καταναλίσκεσιν. Αί δε εν τῆ γαςοί εχεσαι, εμβουα τρέφεσιν Εξ αύτες Ε αίματος.

КЕΦΑ' Λ. К'.

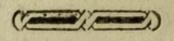
Πῶς δοκιμάζομεν τινὰς μὴ καθαρθήναι κατὰ φύσιν.

(α) Ε'ξ ἀυτε ὅτι εἰς ὁλόκληςον ἔτως αἰοθά-

$K \to \Phi A' \Lambda$. KA'.

Ποίοις σημείοις νοξιμεν την πρώτην κά-Βαρσιν έληλυθέναι.

Τελείως μεν άπο τε τεοταρεσκαιδεκάτε έτες (a) όταν τες μασθες έχεσι πεφυσημένες άλλα μην ε βάρες επὶ τον κτένα σύν τινι κνησμονή αἰσθάνονται. Α΄λλαις δε , αἵτινες ήδη σωνεχώς κεκαθαρμέναι εἰσὶ , (b) ε εν επερχομένη τῆ τῆς καθάρσεως ωρισμένη ήμεςα ἀποτελενται όδύναι βαρύτητος εν τοῖς νεφροῖς , ενίοτε ε όδύνης αἰσθάνονται συνεχώς εξανίζανται , ε το πῶν σώμα (ἀυταῖς) ἐκτανύεται. Ε΄ρευθος δε εν τοῖς γνάθοις (c) ἔχειν ε μόνιμον , ἀλλά μεταξύ τινων ωρων (d) έαυτον ενδεικνύουσι ενίοτε ε ἀνορεξίαν πάχεσι ε ναυτίαν. Επωφελώς ταῖς γυναιξίν ή κάθαρσις συντρέχει , διὰ την μέλλεσαν σύλ-



ληψιν. Προπαρασκευάζει γὰρ ἔυχρησον τόπον, ἐν ῷ τὸ ασέρμα καταπιεῖν δυνηθη · ἡ ἀυτῶν ὑγιεία δόξα ἐςι · ἐς (e) ὅτι ταχέως ἀυτὰς γηρᾶσαι ποιεῖ · ἐς ὑπὲρ τἔ (f) κακἕ τόκε τυχὸν κινδυνεύειν (g) ἐς (h) ἄυται αἵτινες καθαίρονται, ὑγιειναὶ εἰσιν. Υ΄γιεινοτάτη ἐςὶ ἐς διηνεκής παρθενία · εἰδότες γὰρ ἄρρενα, ὁ συνεχής συνεσιασμὸς κακῶς δεδεγμένος ἐςίν. Α΄ κὰ μὴν ἐς αί γυναῖκες ἐνοχλενται.

К E Φ A' Λ. КВ'.

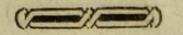
Εως πότε αι κόραι παρθένοι ειναι όφείλεσιν;

Ε'πὶ τοσετον εως αν αι καθάρσεις (α) ἐπέρχονται, κοὰ κατὰ φύσιν, συνεσιάζειν δυνηθώσι, κ
ή μήτρα τὰς ἰδίας ὑπηρεσίας παριζάναι, κ ἀναπληρώσαι (b) φανή.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $K\Gamma'$.

Ο ποΐαι εισίν επιτήδειαι πρός σύλλη ψιν.

Εκείναι αιτινες ευτάκτως τη ίδια ήμερα καθαίρονται, καθαρώ δηλονότι & ευκράτω αιματι το ζόμα της μήτρας δρθον & πλησιέζερον έχεσι, & παν το σώμα (έ) πάνυ σκληρον, & σφόδ-



ρα εύπεπτον, σύν ακεραιότητι ψυχῆς τζ ίλαρότητι.

$K E \Phi A' \Lambda$. $K\Delta'$.

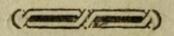
Ποῖός ἐςιν ἐπιτήδειος καιρὸς (α) πρὸς τὸ συλλαμβάνειν;

Μετά τὸν καθάρσεως χρόνον, ὑπεισερχομένης ἀυτῆ ἐπιθυμίας συνεσιασμε (b), ετως
ώς μήτε (c) περιοσώς τῆς τροφῆς πλεονεξίαν
χῆ τὸ σῶμα, μήτε φειδομένως, τὰ μετὰ τὴν
θεραπείαν τε σώματος ετω τοίνυν μιχθήτω τὸ
ύγιεινοτάτη τὸ ἔςαι ἡ σύλληψις, μὴ ὅτι τῷ μεγέθει τε σώματος, τῷ καμάτω τὰ τῷ δεινότητι (d)
φέρηται ἡ ὑπηρεσία (e) πλείων, τὰ κατ ἐπίτασιν ὑπὲρ τὸ δέον ἐπιμηνύει τὸ ἡ (f) τῶν ζώων συνάφεια (g) ἤτις φυσικῷ λόγω, τὰ ἀναγκαίως
ἀποτελεῖται.

$K \to \Phi A' \Lambda$. KE'.

(α) Ο ποῖα ἐισὶ τὰ σημεῖα τῆς συλλή ψεως.

Ο σάκις εἰς τὸ τέλος τῆς συναφείας φρίκη τις
(b) τῆ γυναικὶ ὑπεισέρχεται, ἐς ἀυτὸ τὸ ζόμα
(c) τῆς μήτρας συνάγειν ἐς συγκλείειν ἀιοθάνηται ἐδὲν δὲ τῶν ὑπολοίπων τε απέρματος τῆς
γυναι-



γυναικός (τῆς μήτρας τὸ ζόμα) καθυγραίνει, ἢ σφόδρα ὀλίγον (ἐνταῦθα) ὑπομένει.

ΚΕΦ A' Λ. K5'.

Ο ποῖα σημεῖα τὰ συλληφθέντα ἔμβουα ἄἰρξεν ἢ δῆλυ δεικνύεσι.

Οι άρχαιοι μεν άρρενα ύπεχοντο είναι, ει ταχέως τὸ γυμνας και τῆ γαςρὶ κινειται . άλλὰ μὴν τὸ ἀυτὴ ἡ εγκυμονεσα ευχρες είη, τὸ τὸν δεξιὸν μαζὸν μείζονα χῆ. τὸ δὲ μῆλυ τὸ βραδέως τὸ νωμοῦς κινείοθαι ἄρχεται . καὶ ἀυτὴ (a) ἡ εγκυμονεσα γυνὴ κακόχρες εςὶ καὶ ἄρρωςος, τὸ εν τῷ ἀριςερῷ μασθῷ οἴδημα εχει. Η μεῖς δὲ ταῦτα εωρακότες (b) δμοια είναι οἰόμεθα.

$K E \Phi A' \Lambda$. KZ'.

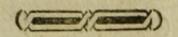
Τί έςι κίσσα;

Ο" ρεξις τῆς (a) ἀσυνηθες άτης τροφῆς (b) ἤτις καιρῷ τινὶ τῶς ἐγκυμονέσαις γυναιξὶ συμβαίνει σύν (c) ἀνισότητι χρόνε ἐ πλεονεξία τῶν χυμῶν ἐ ναυτία.

КЕΦΑ' Λ. КН'.

Πόθεν είρηται μίσσα.

Κατὰ μέν τινας ἀπ' αὐτε. διότι (a) σικχασίαν ταῖς



ταϊς ἐγκυμονέσαις γυναιξιν εἰσφέρει. Κατὰ δέ τινας ἐξ ἀυτε τε ὀρνέε, ετινος κοὰ ή φωνή κοὰ τὰ πτερὰ ποικίλα ἐςί. Τινὲς δὲ πρὸς τὸν κισσὸν (b) αὐτὸν τε βόςρυχος ἐιρήκασιν, ὅσπερ εἴτι δ ἀν κρατήση πολυχηματίςως κοὰ ποικίλως περιπλέκεται.

ΚΕΦΑ' Λ. ΚΘ'.

(α) Ο ποίω τῷ μηνὶ συντρέχει ταῖς έγκυμονέσαις ἡ κίσσα.

Συνεχῶς ἀπὸ (b) τε δευτέρε μηνὸς, τισὶ δὲ ἢ ταχύτερον ἢ βραδύτερον συντρέχει.

КЕΦΑ' Λ. Λ'.

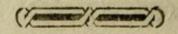
Ε'πὶ πόσου ἐπιμένει ἡ κίσσα.

Ενίστε εως εἰς αὐτὸν τὸν τόκον. Α΄πάσαις τοίνυν τῶς ἐν γαςρὶ ἐχέσως συντρέχει ἡ κίσσα: ἐχ άπάσως (δὲ ἐπιμένει) ἀλλ' ὧς (a) ὁ χυμὸς πλεονάζει.

КЕΦΑ' Λ. ΛΑ'.

Πῶς διαιτητέου τηυ κίσσαυ ἔχεσαυ.

Deest hoc caput tam in Græco Gesneri, quam



quam in meo Mspt. tum etiam & apud Latinum interpretem.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $\Lambda B'$.

Τίνα ἀυτη παρέξομεν.

(a) Προωσετέον μιᾶς ἡμέρας ἀποχήν · ἀδὲ ἀδυνη
δη ἐπὶ τοτετον (b) κὰν φειδομένως τραφή,

συναλειφομένη ἐπὶ πολλαῖς ἡμέρας · οῦτως , ἵνα

πρώτον ῦδωρ πίνη, ἔπειτα δ οἶνον · Εμράς δὲ ἐς
ἐπιχετικάς λάβη τροφάς , ἐς ἐκ τῶν ςαλτικῶν

(c) ἐγκαθισμάτων , ἀλλὰ ἐς διακινῆσαι κελευέ
τω (d) ἐι δυνατὸν γενέοθαι.

$K E \Phi A' \Lambda. \Lambda \Gamma'.$

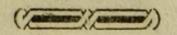
Ποίω τρόπω τὰς ἐγκυμονέσας τῷ ἑβδόμω μηνὶ διαιτητέον.

Λ είπει.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $\Lambda \Delta'$.

Εντῷ ὀγδόω μηνὶ ὁποίως διαιτητέον.

Σύν άπάτη μερίμνη τὸ ἐπιμελεία (a) συναναςραφήναι δεί τέτω γδ τῶ μηνὶ ἐπὶ πλέον βαούνονται · δὶ ἢν ἀιτίαν πάοσης τῆς σφοδροτάτης διακινήσεως (b) γαληνῶς δεί · ἀλλὰ τὸ τροφής φειδο-

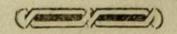


φειδομένως δεναι τὸ αὐτὴν τὴν γας έρα, ἐ τῷ βάρει πλέον κρέμαται, φασκίαις ἐπιμελῶς (c) ἐσφιγμένην παραδέχεωθαι ἀλλὰ μὴν τὰ κηρωτῆ σὺν ἐλάιω προσφάτω ἢ μυρσίνω γεγονῆς τὸ δέρμα τῆς γαςρὸς ἐπιχρίσαι δεῖ (d), ὅπως ς ερεωθῆ, ἵνα μὴ, ὅτε τίκτειν ἄρξηται ἐπιτεταμένη τῆ τάσει (e) ῥιφθῆ.

$K E \Phi A' \Lambda. \Lambda E'.$

Ε'ν τῷ ἐννάτω μηνὶ τίνα ἐισι ποιητέα.

Ε'ν τῶ ἐννάτω μηνὶ (a) ἰςέον, ἐπὶ ταύταις (b) χαυνοτέρως (c) ύπο της μήτρας (d), προς τὰ ἀνώτε ρα μέρη τθς μαθές επιπλέον διαδείν (e) ίνα πλησιάζοντος τε τόκε πρός τες κατωτέρες τόπες (f) έκταθωσιν, όπως έκεισε το έμβουον δυνηθή ταχύτερον έξελθείν άλλά μήν & τοίς αὐτοίς τόποις χαλαςικόν προπαρασκευάζειν (χρή) έγκαθισμάτιου (g). άλλά μήν κ βαλανείω χρηεθαι, ε πεοσοίς, οίτινες έκ ςεάτων χηνείων \$ μυελε ελαφείε συνίζανται. Α' λλά κού τε δακτύλε επαλειφομένε το ζόμα της μήτρας μετρίως ανοίγειν, καθάπερ αι έγκυμονέσαι γυνώκες χρησθαι (h) οφείλεσι. Πλήν εί γενέεθαι δυνατόν, μι (i) αναγκαθή ή μήτρα (k) έχεινη (1) εξελαςικής χρησιν ύποφέρειν, ή όφείλεσα είχημος και ήσυχος είναι, όπως το έμβρυον



(m) διακατέχειν δυνηθή ταύτη τη χρήσει τη β αὐτης κινήσει καὶ προπετεία βηγνύμενον τὸ χορίον τὸν χυμὸν ἐκχέει, (n) ὅπερ διὰ τὸ ὁλιδηρὸν (ο) τε χωρίε παρὰ της φύσεως ἐξέρχεται.

ΚΕΦΑ' Λ. Λς.

Τί έςι χορίου;

Υ΄μὴν ἄνευ ζόματος, ὅπες τὸ ἔμβουον κοὰ τὰ σὺν αὐτῷ ὄντα κατέχει ἐν τῷ βάθει τῆς μήτρας ἐγκολῶν λέγεται δὲ κοὰ ἀγγῶον, κοὰ δεύτερον, κοὰ ἔσχατον, κοὰ ὅπες πρότερον ῥήγτυται.

$K E \Phi A' \Lambda. \Lambda Z'.$

Πόθεν ἄρηται χορίου;

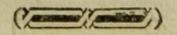
Ε'ξ αὐτῶ ὅτι τῷ ἰδία εὐρυχωρία ὑπομηνύει (a) ἢ καθάπερ ἄλλοι λέγεσιν, ὅτι ἐκ πολλῶν πραγμάτων συνεςάθη, καθάπερ ὁ (b) χορὸς ἐκ πολλῶν ἀδόντων.

$K E \Phi A' \Lambda. \Lambda H'.$

Πόθεν ἄρηται άγγᾶου.

Ο τι εν αὐτῷ ἔνδον εςι τὸ ἔμβουον καὶ (ώς εἰς) κηγείον εναποςρέφεται.

 $KE\Phi'$.



ΚΕΦΑ' Λ. ΛΘ'.

Α' λα μην και τα δεύτερα ΐνα τί εἰρημένα εἰσί.

Ε'ξ αὐτε ὅτι τὸ ἔμβουον πίπτει (ποότερον) καὶ ετως ἐκεῖνα τὰ δεύτερα ἐξέρχονται, καὶ γὰρ ἡ ἐκεῖθεν ἐγκύμων λέγεται, ὅτι πρότερον ἡηχθήσεται.

КЕΦΑ' Λ. М'.

Ε' κ ποίων πραγμάτων συνίς αται τὸ χορίον.

Ε'κ νεύρων, φλεβων, ἀρτηριων κού σαρκων: έςι δὲ τῷ χρώματι (a) πορφυρεν, ἐν ὁμοιώματι θύλακος.

$K E \Phi A' \Lambda$. MA'.

Ε΄ κ ποίων πραγμάτων συνίς αται τε έμβρύε ὁ όμφαλός.

Ε΄κ πέντε πραγμάτων · δύο φλεβων κού δύο ἀςτηριων · δὶ ὧν τὰ θρεπτικὰ τὰ αματος τῷ ἐμβρύω ἐξυπηρετένται. Ο΄πε δὲ ἐςι κενεών λέγεται. Επαδή τὸν τὰ ἐμβρύε κενεωνα ἐς τὸ
χορίον μεταπέμπαι · διὰ τῆτο τοίνυν ὁ ὀμφαλὸς
τὰ ἐμβρύε ἐν τῆ μήτρα κατέχεται.



$K \to \Phi A' \Lambda$. MB'.

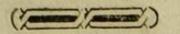
Τί έςὶν ύμην (α).

Χιτών πέριξ όλε τε σώματος εγκεκολλημένος, διπερ συνεχές ερου (b) ένδον ενίστε καταναλίσκεται, όπως μη κατά παν το σωμα εύρε δη.

$K E \Phi A' \Lambda. M\Gamma'.$

Ποῖα εἰσὶ (α) τὰ σημεῖα τὰ πρὸς ἕκ-

(b) () ταν πρό τενομικό καιρε τε τεκείν, εξαπίνης παραλόγως οί μαθοί ιχνότεροι γίγνονται, άλλα μνν και ψύξις και βαρύτης έν τοις νεφροίς, γυμός τε ποικίλος έκχεεται, και εις τέλος, Βρόμβος, παντελώς φρικώδης. χρησθαι παρά μέν τινας έ πασαν ιατρικήν (c) έως δήποτε παρά της φύσεως άρξηται ύγιαίνειν, οφέλει (d), έχ άποκτένη · άλλοι δε θέλεσι χρησω των εκτρώσεων, αλλ' έτε (e) παρά τὰς μοιχαλίδας (f) μήτε δια κέρδος. Εί (g) εδέν κονδύλωμα, ήτι εμπόδιον είς το ζόμα της μήτρας ή γυνή χη, κα έτως συλλάβη, άμεινον ές το έκτρώματι άφανίζειν όπερ συνέλαβεν (h) (εκείναι γάρ) ήνίκα αι ήμέραι το τόκο έλθωσι, μετά της εξόδο το έμβούε αποθυήσκεσι· κίνδυνον (i) δέ τη γυναικί τή τεκέση συμβάνειν άναγκαιον έςι.



$K \to \Phi A' \Lambda$. $M\Delta'$.

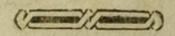
Ποῖα εἰσὶ σημεῖα τε πλησίε τόπε.

Εὶ ἑβδόμω, ἢ ἐννάτω, ἢ δεκάτω μηνὶ συνδράμη τῆ ἐγκυμονέση ὀδύνη τῶν νεφρῶν, σὺν ἀιθήσει ζέσεως, κοὴ ὀδύνη τῶν βεβώνων κοὰ τῶν ὀσφύων · ἀλλὰ μὴν κοὰ αὐτῆς τῆς μήτρας, κοὰ τἔ
ἐνδοτέρε μέρες ἡ κάθοδος (a) τε ζόματος (b)
ἀνεώξη κοὰ (c) ὑγρασίαν ποιήση · ἡνίκα δὲ ἤδη
τὰ παραπλήσια, τὰ ἀνώτερα μέρη ἰχνότερα γίνονται, κοὰ ἐκτείνονται οἱ τόποι ἐπὶ τε κτενὸς κοὰ
βεβῶνος, καὶ συνεχῶς τε ἔρε προθυμία ἐίη·
μήτρας) ἐς μέγεθος ὧε εύρίσκεται (τὸ χορίον) κοὰ
κήτρας) ἐς μέγεθος ὧε εύρίσκεται (τὸ χορίον) κοὰ
(δὲ) πλεξος κοὰ άματώδης.

$K E \Phi A' \Lambda$. ME'.

Πῶς διαχωρίσεις την ὀδύνην, ἡ ἐκ ζέσεως τυγχάνει, ἀπὸ τῆς ἐκ τε παρόντος τόκε συντρεχέσης.

(a) Ο τι τῆς ζέσεως ή οδύνη μετὰ κλέσματος, καὶ ξηρότητος ἐς τὸ ζόμιον εύρίσκεται.



K Ε Φ A' Λ. M5'.

Τίνα είσὶ τὰ προπαρασμευας έα, τὰ διὰ τὸν τόνον ὄντα ἀναγκαῖα.

Δηλαδή έλαιον θερμόν, πυρίαι, κού απόγγοι μαλακοί, έρια καθαρά, δεσμοί επαώχηνοι, κού άναληπτικού όσφρήσεις, κ) ό μαιευτικός δίρρος, ώς καθέδρα κράββατοι δύο, κού τόπος επιτηδείοτατος τῷ τόκῳ.

$K E \Phi A' \Lambda. MZ'.$

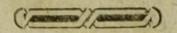
Ο ποίος ές ν ὁ μαιευτικός δίφρος.

Καθάπες ες το ή καθέδοα τε κερέως, εν ῷ καθίζεται ετως, ΐνα χη ύπὸ (a) την φύσιν δμοίωμα σελήνης, τρώγλην τετομμένην, ὅπως ἐκεῖσε τὸ ἔμβουον πεσείν δυνηθή.

$K E \Phi A' \Lambda$. MH'.

Δύο αράββατοι είς τὶ ώφελεσιν.

Ο΄ ες μεν δ ων σκληςως εςρωμμένος, εν ως την εγκυμονεσαν κοιτάσαι δφείλομεν πολλάκις δ καὶ κείμεναι τίκτεσιν. Εν εκείνω δε (a) τω μαλακώς δυτι εςρωμμένω, μετά τον κάματον την λοχεύεσαν κοιτάσομεν.



K Ε Φ Α' Λ. ΜΘ'.

Πῶς τὴν τεμέσαν (α) καθιδρύσαι ὀφείλομεν.

(b) Υ΄πτίδντες αὐτὴν ὑπτίαν (c) ἐν τῷ κραβ-βάτῳ τῷ σκληρὰν τὴν ξρωμνὴν ἔχοντι (d) · συνδεδιπλωμένων (δὲ) ἐκῶσε τῶν ποδῶν κοὰ ἀνεωγ-μένων · ἡνίκα τὸ χορίον ἐς μέγεθος ώδ ἐς τὸ ζόμα τῆς μήτρας εὑρίσκομεν , ἐς τὴν δίφρον αὐτὴν ἐπαἰρομεν · ἐι δὲ ὅτως ἔιμ κεκμηκῆα , ὅπως ἐκῶ τεκῶν (μὴ δυνηθῆ) , τεκῶν ὀφέλει ἐν τῷ κραββάτῳ · ἔνθα δὲ δίφρος μαιευτικὸς ὅκ ἔςι (e) μὴ τυχόντος τῶ τῆς γυναικὸς , ἀπομηρῶσαι δεινῶς ὀφέλει , ὅπως ἐκῶσε (f) τέξη.

КΕΦΑ' Λ. Ν'.

Πρὸ τε εἰς (α) του δίφρου τηυ τεμέσαυ καθιδρύσαι, τί δεῖ ποιεῖν;

Πάσας τὰς (b) ωδίνας ἐκώνας πᾶσι τοῖς θερμαντικοῖς πυριάζων · ἐξ ἐλαίε δὲ θερμε, κοὰ (c)
οῖς ἤπωρον αὐτες τες τόπες ἐμβρέχων · περιπατῶν
δὲ αὐτὰς , κοὰ καταντλῆσαι , τροφάς τε λαμβάνων ἡ ἀρχαιότης ἐκέλευτεν. Η μεῖς δέ ἐχ ἔτως
ἐπιτρέπομεν (d) τὰ τοιαῦτα γενέθαι · ὅτι ὁ (e)
περίπατος τὸ ἔμβρυον χεδὸν ἔξω (f) τεθωκὸς



επωθεί, καὶ την μήτραν ἐκτινάοσει τὸ δὲ κατάντλημα καὶ την δύναμιν μειοί, καὶ την πέψιν τε σώματος της γυναικός καταψύχει αἱ δὲ τροφαὶ (g) αἱ ἐν τῆ ψύξει δεδομέναι (h) συμφθείρεσι, καὶ ἐ τρέφεσιν.

$K E \Phi A' \Lambda$. NA'.

Υ πηρέτριαι σὺν τῆ Μαία πόσαι (α) εἶσὶν ἀναγκαῖαι.

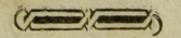
Τρες εςωσαν εξ ανάγκης, εξ ων ω δύο ες τα δεξια κού τα άρις ερα πλάγια ς ήνωι δφείλεσιν, εφ ας επακεμβησωι δφείλει (ή τίκτεσα) ή δε τρίτη από τε νώτε αυτήν κρατήσει, δπως συντρεχεσων των (b) δδύνων, μη έαυτην ες τό πλάγιον κατακλίνη (c) προτρέποντες αυτήν ίνα ίχυρως ύποφέρη.

$K E \Phi A' \Lambda$. NB'.

Η Μαΐα πε, η πως καθίσαι ὀφείλει.

Δηλαδή ἀνδρικῶς (a) ἐξωσμένη, (κοὴ) εἰ ἐν τῷ κραββάτω ὁ τόκος γένηται, ὁλίγον εἰς χαμη-λότερον (δίφρον) ἡ μῶα καθίσει, ἔτως ὁπως ἐυμαρῶς τὰς χερας βαλείν δυνηθῆ εἰ δὲ καθεζομένη ἐν τῷ δίφρω ἡ τίκτεσα ἐςὶ, κατώτερον ἡ μῶα καθίσει ἐν χθαμαλωτέρω δηλονότι δίφρω, ὅπως

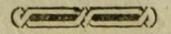
εξέλ-



όπως δυνηθή έκ των άνωτέρων μερών (b) ευχερώς το έμβουον κατενεγκών και ές δσουδηποτών άνεωγμένων των ίδίων ποδών, όμως πλείον (c) ταπεινοτέραν ειναι αυτήν (d) μή (e) εμποδίση (f) τὸ ίδιον πρόσωπον όπιωτεν (g) ἀποςρέψη, μή φανείσα (h) ει αίδως αυτήν κατακλείση. όμως πρώτον πάντων των δεσμών και των τριχων λυθέντων, όπες διά την χάλασιν γενέσθαι ἄωθε, τῷ δακτύλω τῆς ἀρισερᾶς χειρὸς (i) έλαιω θερμώ απαλειφομένω το σόμα της μήτρας περισαλεύεσα (k) ανοίξει, όπως το χορίον έκεισε πεσείν δυνηθή * πασαι δέ (περί) την τεχέσαν βήμασιν δφείλεσι (1) πράξαι, κας αιτήσαι αυτήν, όπως μή κράξη, άλλα πάντας σεναγμές, κού πνεύματα έκ βάθες έκπέμψη, όπως τον τόκον άπωθήση μάλιςα (m) και ήνίκα αί (n) όδύναι συμβαίνεσιν (ο) τοις άλλοις γυναιξί τοις όπιδεν αύτω κατεχέσαις κελεύειν (p) δεί, ίνα σύν βάκει τάς χειρας αὐτής κρατήσωσι, μήπως τη βία αὐτῆς ἔξω (q) ἀποκλειοθή · εἰ δε το Δυλάκιον έπι πολύ έκ ἔμ διερρωγός, τοις ὄνυξιν αυτό δηγνύναι (r) δε, κας έμβληθέντων κατ όλίγον των δακτύλων, πλέον επανοίγειν επιτηρητέον (s) έςι, μη τοῖς δακτύλοις πλέον ἐπανοίγη, ἵνα μη εξαίφνης το έμβουον πέση • εί δέ μηγε, είς άνοιξιν έτως το ζόμα διαφυλάττειν, εως αν ή κεφαλή, κού δ σώχην τε έμβρύε άνευ τιναγμέ εξέλθη · φυσικῶς γδ τὸ ςόμα ἀνοίγετω δυομένων κοὰ τῶν μηςῶν (s) οιὐταὶ (τότε) καταλαβῶν ἐφείλει ἡ μῶα, κοὰ (t) ἄσαυντον ἐξαγαγεῖν (u) ὑπολαμβάνειν, ἡ ἱκα ἑαυτὴν (καθ ἑαυτὴν) ἡ μήτος (κ) ἀνοιχθῆ · μὴ βιάζειν (δὲ), ἡνίκα ἑαυτὴν ἀποκλείση · μὴ τῷ ζέσει, ἢ τῷ τẽ ἑεύματος ἡεύσει, ἡ τῆς μήτρας ἀγωγὰ ἐσδύνη. Αἱ δὲ ἐκ πλαγίε ὑπηςετριω, ἄνευ τιναγμε, τῶν χειρῶν ἐφηπλωμένων κάτω τὴν νηδύν κατάξωτιν · ἡνίκα δὲ τὸ ἔμβρυον ἐξελθείν (y) ἄρξηται, τῶς χειροὶ λινὸν ἐχέσως, ἡ μῶα οιὐτὸ ἀποδέξετοι ὡς ἱλεωτατα, κοὰ εὐμελέςὰτα, ἵνα μετὰ τῶν ἰδίων δευτέρων πέση.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $N\Gamma'$.

Εἴτι δ' αν (των δευτέρων) ἐναπομείνη, τί ποιητέον.



ψει εί δὲ κεκλεισμένον ἔκ τὸ ζόμα, ὅπως μήτε τὴν χῶρα ἐσπέμπειν, μήτε αὐτὸ ἐξελθῶν
δυνηθη, χρήσθω πᾶσι τοῖς χυλοῖς, καὶ ἐγχυματισμοῖς, οἷς πρὸς ζέσιν τῆς μήτρας χρῆσθαι ἐιώθαμεν ταύτη γὸ τῷ ἐπιμελεία (g) χαλαρὰ γεγουῖα ἡ πᾶσα ἐπίχεσις, εἰ τί δ' ὰν ἐκεῖ ἐναπομείνη, ἔτως πίπτει.

$K E \Phi A' \Lambda. N\Delta'.$

Τίνα εἰσὶν ἄτινα (α) διὰ τὴν (β) ἐπίχεσιν τῶν δευτέρων ὡς ἀρχαῖοὶ παρεχήνασι.

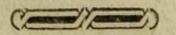
Πταρμικά κού κλίμακας ἀνηρτημένας, κού πόματα δη ἐδίδοσαν, ἄτινα ἐκβάλλειν δυνηθώσι, ἀλλά μην κού ὑποκαπνίσματα ὑποτιθέασιν, ἔτι δὲ κού πεσσες, οἷς τὸ αἷμα ἐκβάλλειν δύναιντο, ἀλλά κού βάρη ἐς αὐτὸ τὸ θυλάκιον (c) ἐνεδέσμευον, ἄπερ ἡμεις πάντα (d) δεδοκιμάκαμεν · ἐι μέντοι ζέσεις αὐτοῖς τοῖς μέρεσι ποιείν δύνανται, κού (e) παρόντα ἄνευ ὑπερθέσεως τε αματος (f) ῥύσιν.

ΚΕΦ A' Λ. NE'.

Πῶς διάγειν δεῖ μετὰ τὸν τοκετὸν τὴν λοχεύεσαν.

Σπόγγω αὐτῶν τῶν τόπων ἐκμαχθέντων, ἡιφήτω

φήτω εν τη κλίνη, εν σκοτεινώ κοιτώνι, όλίγου ανεωγμένων των ποδών, οπως είτι δ' αν εξ ούτης έξω έξελθείν άρξηται, μη έμποδιοθή · άλλά μήν καί αὐτοὶ οἱ τόποι (a) πανίω σκεπασήτωσαν, ετως όπως συνεχώς έκεισε άλλαχθη · άλλά μήν έρίοις καθαροίς κού τον κτένα, κού σώτην την γας έρα σκεπασηναι δεί. Και εί μεν άνευ τιναγμε ό τόκος γέγονεν, έλαω προσφάτω σύν ολίγω οίνω μεμιγμένω αυτά τὰ μέρη έμβρέχειν ε δέ κοπώδης ό τόκος προηλθεν, έλαίω γλυκεί και θερμώ τούτα πάντα ποιείν · έπειτα έπὶ δυσὶν ήμεραις αὐτήν ἀπὸ τῆς τροφῆς ἀπέχειν τη δε τρίτη ήμερα δια των θερμών έγκαθισμάτων, και (b) επαλοιφής (c) θεραπεύσεις. Α' λά μήν καί υδατι θερμώ πυριάσεις το πρόσωπον. Α΄πλάς δε τροφάς, τετέςιν άρτον και ύδως, η προσφάγια, και ωα ροφητά δόσεις, κού κελεύσεις σώτην άνακτασται (d) κού ύδως Αερμον δέναι. Τη δε έβδομη ήμέρα, μηδεμιάς συμβαινέσης αιτίας, βαλανείω χενώσαι, και ποικίλη τροφή, και οίνω όλιγω και ύδαρες ερώς συγκεκραμένω.



ΚΕΦ Α' Λ. N5'.

Πῶς γινώσκομεν μετὰ τὸν τόκον ἱκανὴν τὴν κάθαρσιν συνδεδραμηκέναι.

Διότι πρώτον, ήν τὸ αμα (καθαρὸν κοὰ πολύ) δευτερον τρυγώδες κοὰ ἐλάττον, ἐχάτως πυῶδες.

$K E \Phi A' \Lambda$. NZ'.

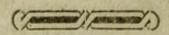
Εἰ δὲ ἐκ τῆς ὁρμῆς καὶ τάσεως (a) συνεχέςερον ἐν τῷ τόκῷ τὰ (b) ῥεύματα συμβαίνεσι, πρὸς (c) ταύτας τὶ ποιεῖν ὀφείλομεν.

Μετά τινάς ήμέρας τε τόκε κηρωτάς ἐπιτιθέαμεν, αι σκευάζονται κηρῷ, καὶ ἐλαίω ροδίνω, λιθαργύρω, καὶ ψιμμυθίω, καὶ συπτηρία σρογγύλη, καὶ αὐτὴν φασκιεμεν.

$K E \Phi A' \Lambda$. NH'.

Τίς ἐςιν ἐπιμέλεια, ἢ παρηγόρησις τῶν μαδῶν μετὰ τὸν τοκετὸν τε γάλακτος ἐπιξξέοντος σὺν τάσει καὶ βαρεία
ὀδύνη, ἀλλὰ μὴν καὶ ζέσει.

Ε'πιθείναι όφείλομεν πρώτον τὰ μετρίως ἐπέχειν δυνάμενα, τετές ι απόγγες μαλακές ἐν όξυπράτω



πράτω βεβρεγμένες· ἢ ἄρτον ἐν ὀξυκράτω βεβρεγμένον, κοὰ σὺν τῶς παλάμως ἀνατρίβειν.

ΚΕΦΑ'Λ. ΝΘ'.

Περὶ ἐπιχέσεως τε γάλακτος.

Εί δὲ τὸ γάλα ἐπέχων ἐθέλως, βοτάνην ψύλλιον, κοὰ κορίανδρον χλωρὸν, κοὰ ςαφυλὰν ὅμφακος λελωωμένην ῥάκεσιν, ἢ κηρωτῷ προσμιγνύως.

КΕΦΑ' Λ. Ξ'.

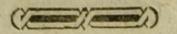
Περί ζέσεως των μαδών.

Εὶ δὲ ζέσις ἐπαυξηθή τῶν μασθῶν, παρεκτέον ἐςὶ τὰ χαλᾶν αὐτὰς δυνάμενα πυρία δηλαδή ἐλαίκ θερμε (a) ἢ ὕδατος θερμε, καὶ χυλῶν κατάπλασμα ἀλλὰ (b) μὴν καὶ ἔμπλαςρον ἐκ τῶν απερμάτων, καὶ ἐν τῆ μειώσει κηρωτήν.

КЕΦΑ' Λ. ΞΑ'.

Εί δὲ ἡ λεχωαὐτη Ξηλάσαι δυνηΞη, τί (α) ποιητέον.

Καθάπες ἀνωτέςω ειρήκαμεν, πάντων καλῶς χρῶ τῶν πραγμάτων.



КЕФ А' Λ. ΞΒ'.

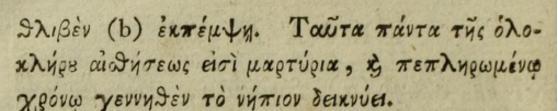
Εὶ δὲ ἄλλη (α) Αηλάση, πῶς ἀν τῆ τεμέση τὸ γάλα ἐπιχῶμεν.

Αίθον τοίνυν πυρίτην καλώς λελειωμένον, μίξωμεν κηρωτή, κων κατ όλίγον σφικτότερον τή χειρι αὐτες τες μαωθες (b) φασκικν ἀρχόμεθα (c) φεύγοντες δε ἐκείνα ἀπερ ἀρχαιότης ἐκτέθεικε· τετέςιν ύδράλμην, κύμινον, καν ςροβίλες, καν ζυπτηρίαν χιζήν, καν κίσσον· ἀπερ πάντα τή δία δριμύτητι την όρμην της ζέσεως διπλήν ποιήσαι δυνήτονται· τοῖς γάρ χαλαςικοῖς πράγμασι τὸ οἴδημα τῶν μαοθῶν καλῶς δέχεται.

$K E \Phi A' \Lambda. \Xi \Gamma'.$

Ε΄ κ ποίων σημείων δοκιμάζομεν τὸ νήπιον ἐπιτήδειον εἶναι πρὸς τὸ ἀνατραφῆναι.

Ε΄ξ αὐτὰ, ὅτι ἐκώνη, ἤτις ἐκῶνο ἐν τῷ γαςοὶ ἔχε, πάντας τὰς μήνας γέγανεν ὑγιής κοὰ τῷ ζωτικῷ μηνὶ ἔςι γεγεννημένον καὰ αὐτὸ τὸ νήπιον παντελῶς ἔμ ὁλόκληςον, καὰ πάντας τὰς πόρας, καὰ τὰς ἐξόδας ἀνεωγμένας χῷ κὰ φωνὴν σερεὰν (a) εὐθέως ἐκτεχθὲν, μάλιςα ἡνίκα προσνενυγμένον ἔη, ἢ μαλακῶς τοῖς δακτύλοις



$K E \Phi A' \Lambda. \Xi \Delta'.$

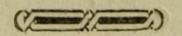
Ο ποίοις μησί ζωτικά γεννώνται.

Μάλις η μέν δενατώα ε έννατώα · δεύτερα δέ τάξει έβδομώα · όθεν δυχερώς τινά έκφεῦξαι εώθασι, τὰ εν έβδόμω (όγδόω) μηνὶ γεννόμενα.

K Ε Φ A' Λ. ΞΕ'.

Πότε και πῶς τὸν ὀμφαλὶν ἀποτέμ-

Τίνια βραχύ το νήπιον ήσυχάση ἐν τῆ γῆ, ἀπο τῆς γαςρος τεσσάρων δακτύλων μήκοθεν, σμίλη, ἢ μαχαίρα ὀκυτάτη τμητέον μήτε ὑπερθέσει τῶν ἀρχαίων συνανείν, οἱ ξυλίνω ἢ ὑελίνω, ἢ καλάμω ὀξυτάτω, ἢ φλε ἄρτε ἔτεμνον. Ε΄ πειτα, ἡνίκα ἀποτέμης, τὸ αμα, ὁπερ ἐν αὐτῷ ἀπομείνη πηχθέν ἀναξηράνεις, τὸ ἐρίω κεκίλωσμένω, ἢ μοτῷ (b) δήσεις, μὴ τῷ ἐπα κολάθω διαρροία τε αματος τὸ νήπιον κινδυνεύση. Α΄ κλὰ τῆ αὐτῆ ῶρα ἐν ἡ ἐγεννήθη ἐκ τῶν ἑκατέρων μερῶν δεσμευθήτω, τὸ ἐτως ἐν τῷ μέσω τμέ-



τμητέου, μήπως καὶ (c) τὸ τεχθέν την ἀποβροήν τε αιματος έχ ὑποφέρμ.

КЕФ А' Λ. Ξ5'.

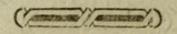
(α) Δὶ ἢν αἰτίαν τὸ νήπιον ἐπιπάσσεται ἢ λεέται;

Οι μεν άρχῶοι οἴνω σύν ύδράλμη αὐτὸ ἀπελεον τινὲς δὲ (b) κικίδιον ξηρίων, ἢ μύρτων ἐπέπασσον ἡμῶς δὲ ἐπιμελῶς ἀλι λελειωμένω, καὶ ἀφρονίτρω ἐπιπάσσομεν τὰ γαρ προειρημένα ἔδη τῆ ἰδία ὀδμῆ αὐτὸ πατάσσει καὶ μὴ δῶ πολύ σφιχθηναι, τῆ γὰρ τοιούτη συσφίγξει καχεκτῶ.

$K E \Phi A' \Lambda$. $\Xi Z'$.

Πῶς (α) ταῦτα τὰ ἐπιπάσματα τῷ νηπίῳ ἐπιπάσσομεν (β);

Εὶ (c) δὲ πολύ μαλακον ὅςὶ τὸ νήπιον προσμεμιγμένω μέλιτι, ἢ ἐλαίω, ἢ χυλῶ τή-λεως, ὅτως αὐτὸ ἐπιπάοσειν, ἢ ἐπιχρίειν καθ ὅλον τὸ σῶμα, ὡς μήτε τῷ ζόματι, μήτε τοῖς ὀφθαλμοῖς τὶ ἔξ αὐτῶν ἐμπέση ὁκ τέτε αὐτὸ ἀπολέειν, καὶ ὕδατι θερμῷ καταντλείν. Δακτύλων δὲ ἐν τοῖς ῥισὶν, ἢ τῷ ζόματι ἐμβληθέν



των πάντα καθαρθήνωι (χρή) καὶ ἐλαιον ἐν τοῖς οφθαλμοῖς ε νηπίε ἐπιχέειν. ἐκεθεν τον μικρὸν δάκτυλον εἰς τὴν ἔδραν ε νη -ίε ἐμβαλλείν, καὶ τὸ ρῦπος ἄραι δεί, και τὸν ὀμφαλον ἐρίω δεδεμένον ἐν μέσω αὐτῷ ἀποτιθεί, και ράκος ἐλαίω ἐμβεβαμμένον περισκεπάζειν.

КЕΦΑΛ. ΞΗ'.

Πῶς τὸ νήπιον φασκιώσομεν;

(α) Ε΄πιτιθέντα οὐπό τοῖς ἰδίοις μηροῖς ἔξ ἐρίθ φασκίαν καθαράν, καὶ πλατείαν, καὶ ἱκανῶς μακράν, ἐς τὸ ἔκαςα μέρη ἀνιλύεν, ὅτως, ἵνα ἀπείνες τὰς τόπες τὰς ὄντας ἰχνὰς συσφίγξη, καὶ πρότερον χαυνότερον περισαλευθή, ἔπειτα ἐξευγμένων τῶν χειρῶν τῶς πλευρῶς, καὶ (b) πόκες τὰ ἐρίθ ἐπιτεθείτωταν, μήπως αυτή τῆ (c) ζάσει τῶν ἀζῶν θλαθη (d) πλατυτές ρα Φασκία ὁλον τὸ σῶμα αὐτᾶ (e) φασκιόνειν ἀλλάμην καὶ τὴν κεφαλην ράκει ἢ ἔρίω καθαρωτάτω σκεπάζειν.

ΚΕΦΑ' Λ. ΞΘ'.

Πε τὸ νήπιον κεῖοθαι δεῖ;

Ε'ν τόπω δηλαδή μετρίως θερμώ, έτως, ώς μηδέν έκω όσμης είναι, μήτε σφόδρα (a) ή φω-



τωνός · ή δὲ ζοωμνή τῆς χοίτης αὐτε ετως ἔζω ἐζρωμμένη μαλαχή, ἀλλὰ μή σφόδρα, ἵνα μή πολύ χεμενον τὴν ξάχιν τὸ νήπιον ἢ τὸν τρά-χηλον διαζρέ ἡ · ετως μετρίως μαλαχῶς κα-βιδρυμένης (b) τῆς χεφαλῆς τὸ νήπιον κεῖοθαιδεί.

КЕФ A' Л. O'.

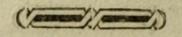
Πότε τῷ νηπίω την τροφήν δεναι δεῖ;

(a) Η νίκα μετά πασαν κίνησιν, την εἰς αὐτὸ γεγονῆαν παρά τῆς διαθέσεως (b), τετέςι μετά όκτω ἢ δέκα ωρας.

$K E \Phi A' \Lambda$. OA'.

Ο ποίαν ποωτον τροφήν το νήπιον λαμβάνειν οφείλει;

Τοιωίτην τροφήν λαμβανέτω δυναμένην καὶ τὸν σόμαχον οὐσε, καὶ τὴν γας έρα καθάρα, καὶ οὐτὸ τρέφειν τετές ι μέλι ολίγον καθεψήμενον εἰ γὰρ ἀμὸν εἰη, καὶ οὐς ηρόν ες ι καὶ φυσώδες εἰ δὲ πλέον εἰη έφθὸν, ἐπέχει.



$K \to \Phi A' \Lambda$. OB'.

Πῶς τὸ μέλι δώσομεν τῶ νηπίω;

Τω ιδίω δακτύλω ή τροφός οὐσε τὸ ζόμα ἐπιχρίειν, ἢ μελίκρατον χλιαρὸν ἐπιζάζειν, καὶ
ετως ἐπὶ τὸ γάλα προσφέρειν ὀφέλει.

$K \to \Phi A' \Lambda$. OF'.

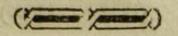
Εὶ τὸ μητρικὸν γάλα δοθηναι δεῖ, ἢ ξένον μετὰ τὸν τοκετὸν τῷ νηπίῳ;

Τό μητρικόν γάλα εκές ιν ευχρης ον, άλλα τό ξένον (a) διό ε δοθήναι δει τό μητρικόν, άλλα τό ξένον επεὶ τό μητρικόν όκ τε (b) καμάτε τε τόκε, καὶ της καθάρσεω; κακόν ές ι, καὶ παχύ, καὶ ἄπεπτον.

K Ε Φ Α' Λ. ΟΔ'.

Ο ποῖον δέ έςι τὸ καλὸν γάλα;

Δηλονότι τὸ μετρίως λευκὸν, μντε ὑποπελιδνὸν, μήτε ὅμοιον γυψῶ, μήτε ὑποξῶδες, ἀλλὰ μετρίως τετυρωμένον, ὅπως (a) ζαζόμενον λειωτάτως καταπλατυνθῆ, μήτε (b) ἀπχυθῆ· ἡ δὲ λοιπὴ διαφορὰ τῆς ἐσίας δηλαδή, και τε χρώματος κακὸν γάλα δεικνύει.



$K \to \Phi A' \Lambda$. OE'.

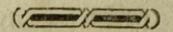
Πότερον τῷ μητρικῷ γάλακτι Βρεπτέον τὸ νηπιον.

(a) Τὸ μητρικόν γάλα φιλικώτερον έςιν, ἢ τὸ τῆς τροφε παρὰ (b) μεν τῆς μήτρας τραφῆνου τὸ νήπιον δύναται, ὅπως μετὰ τὸν τόκον ὑγιὴς ἔναι δυνηθῆ · ἀμεῖνον (c) μὲν ἔν παρὰ τῆς τροφε τρέφεται · ἡ γὰρ μία τροφὴ ἐπὶ ἱκαινῶς τοῖς δυσὶ ζώοις ἔχυπηρετεῖται.

КЕФ A' Л. O5'.

Ο ποί α έςὶ τοίνυν ἐπιτηδεία τροφὸς πρὸς τὸ τρέφειν τὸ νήπιον;

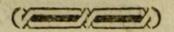
Η ήβάσκησα, καὶ ή δίχως τετοκίζα αλλά μὴν καὶ δ ίδιε σώματος καλή τὸ χρῶμα εἰη, καὶ τὸν θώρακα πλατύν χῆ (a) αὐτες δὲ τες μαθες (b) απιλώδεις, σμικρες ὁλίγον, καὶ μήτε πόλιν ἀραιες, καὶ βραχες ἀλλά καὶ τῆ ψυχῆ συνετῆ, καὶ ὁλοκλήρω διαθέσει φιλεν τὸν πνίδα δυνηθή καὶ ήτις ἔποτ ὀργίζεται, ἀλλ εἰ καὶ δυνατόν ἐςιν, Ελλην καὶ καθαρά.



$K E \Phi A' \Lambda OZ'$

Ο ποίως διαιτηθή ή τροφός.

οινώς καθώς πάντες οι άνθρωποι, όπως δγιανή είναι δυνηθή. γυμνάζε δαι τοίνυν το σωμα (α) ἀναγκαιον, και τροφήν ίκανως λαμβάνειν (b), και αἐεὶ τὴν μέθην καὶ τὴν ἀπεψίαν αποτρέπειν και πάσας μεν τάς διακινήσεις ίδικῶς (c) τυχών τὰ ἀνώτερα μέρη, καὶ τὰς χẽρας ότι μάλιςα γυμνάζειν, όπως πλέου το γάλα και πεπεμμένον τοις μασδοίς επιββεύση και εί γενέοθαι δυνατόν έςιν, είς τον ίδιον ανδρα καθόλε μη προσπελάση, μήπως τη άφροδισίω χρήσει την κάθαρσιν άναμνησθή, ής έπερχομένης τὸ γάλα Εμφανίζεται, και ἀποσβέννυται. τοῦς δὲ πρώτοις ἡμέροις, οῦς Αηλάζειν άρχεται (d), άπαλάς τροφάς λαμβανέτω, καὶ υδως πινέτω, μή ζερεον το γάλα τω άρτιγενεί υμπίω σύν δυχερεία διά τε ςενε λάρυγγος κατέλθη καὶ καθάπερ το βρέφος παρερχομένων των ήμερων καὶ μηνών ζερεθται, θτως καὶ ζερεάς τροφάς λαμβάν ειν άρξεται · αυτη κόνδιτον πρώτον πινέτω, και τότε τοίνυν οίνον προσμίξει, ότι πρώτον ήδη το νήπιον άνευ βλάβης τέτων την πέψιν υποφέρει.



$K \to \Phi A' \Lambda$. OH'.

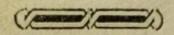
Πῶς λέγεις ἐν τῆ ἀρχῆ τὸ νήπιον καχεκτεῖν;

Δηλαδή ἐἀν ἡ (α) τροφὸς ἀστε οἶνον πολύν πίνη ἡνίκα (b) ὅλες τες μῆνας τὴν ἰδίαν μητέρα πίνεσαν ἐκ ἢ (c) κάλων λήφθειν · κὰ γὰρ ἡνίκα ἀν τῷ γαςρὶ ἔμιμνε, ωθὸς τὴν προσφερομένην πέψιν ἡ μήτρα ἀστε τὰς ὑπηρεσίας ἐκοπία, κὰ ἐτως αὐτὸ πεπεμμένον τὸ γαλακτῶδες ἐισέβαλε · νυνὶ δὲ ἐκ τῆς ἰδίας ἐσίας κεχώριςαι τὸ νήπιον, μὴ ἰχῦον πρὸς τὰς προσφορὰς δυχερεζάτως πεπτομένας · καθάπερ γὰρ κὰ τὸ μῆλον (d) ἔως ἕ ἐν τῷ μήτρα τε δένδρε ἐναι δυνηθῶν, τὰς συμβανέσας ὑφίςαται ζάλας, ἡνίκα δὲ κεχωρισμένον ἔη ἀπὸ τε δένδρε, κὰι ἀπὸ τῆς ὶδίας ἐσίας μόνον ἔη τεθειμένον, πρόδηλον ὅτι ὁλίγε ἀνέμε πνέοντος ἐνοχλεῖται κὰι καχεκτεί.

$K E \Phi A' \Lambda. O\Theta'.$

Ποία εἰσὶ τὰ γυμνάσια τὰ γενέοθαι δυνάμενα τῷ παιδίῳ;

Η' (a) ἐν τῷ ὅλμω (b) τἐρψις γενέοθω, ἢ σὺν ἄλλοις τὴν χεῖρα βάλλοι (c) ἀλειφὴν καὶ Ε ἄλευ-



άλευρον ποιείν (d) δεί, καὶ κλίνην ςρώσαι, καὶ υδωρ βαζάσαι.

$K E \Phi A' \Lambda$. Π' .

Τὶ ποιητέον εἰ τῆς τροφε τὸ γάλα εἴη όλέθριον;

Ε΄ τέρας τροφε γάλα λαμβανέτω, ἢ ἐὰν ἐκ ἔκ ἄλλη αὐτῆς τῆς θηλαζέσης τῆ άρμονία (α) συνδεδέοθω.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $\Gamma A'$.

Τίδε ποιήσεσιν ἐκεῖναι, αἷς τὸ γάλα ἐξαφανίζεται;

Acires.

КЕФ А' Л. ПВ'.

Τίνα παρέχεσιν άρχαῖοι ἵνα τὸ γάλα πλεονάση ταῖς τρεφέσαις;

Κελεύεσι τὸς μασθές πάντων τῶν ζώων ἐσθίων, τῶν (a) τηριδόνων (b) τῶν νῦν κεκαυμένων, ἢ (c) τῶν νυκτερίδων τὴν (d) φέρεσαν σὺν υδατι πίνων διδόασιν, ἢ στω υδατι λελυμένη τὰς μασθές αὐτῶν ἐπιχρίεσιν ἄπερ ἡμεῖς πάντα ἀποδοκιμιά-



μάζομεν εἰ μέντοι τῆ (e) ἀκεραιότητι ταύτη ἐξαφανίζεται, ὁ ζόμαχος (f) τὰς τροφὰς διαφ-Θείρειν ἄρχεται, ἔπειτα ἔλαττον (g) τρέφοντα τὸ σῶμα, πολύ ἦττον τὸ γάλα ποιδσι.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $\Pi \Gamma'$.

Τὶ ποιητέον ἐκείναις, αὶ ὑπὲρ τὸ καθηκον τὸ γάλα, ἢ πυκνὸν αὐτὸ ἔχεσιν;

Ι χυροτάτοις γυμνασίοις καὶ (a) καμάτοις χρη
δαι οφείλεσιν, ἵνα τὴν πλεονεξίαν ξ γάλακτος
μειώσωσιν. Εἰ δὲ πυκνόν ἐςι σφόδρα, τροφάς
λαμβανέτωσαν αιτίνες ολίγον τρέφειν δύνανται,
ετως οπως ξηραί μη ώσιν · υδωρ τοίνυν πινέτωσαν, καὶ καθ ήμέραν τῷ βαλανείω χρήσθωσαν.

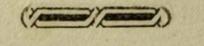
K Ε Φ A' Λ. ΠΔ'.

Δὶ ἢν αἰτίαν τὰς δριμεῖας καὶ ἄλυκας τροφὰς τὴν τροφὸν λαβεῖν ἐκ ἐᾶν δεῖ; Λάπα.

КЕΦΑ' Λ. ПЕ'.

Πῶς τοίνυν διαιτητέα έςιν ήτις τὸ γάλα έφθαρμένου ἔχει;

Καλε χυλε (καὶ εὐπέπτες) τροφάς λαμβανέτω· ἀλλά μὴν καὶ τὰ ὑποχόνδρια (a) ἐπισκε-Ε 2 ψά-



ψάτω, μή (b) ἴσως ἐ πέττωσιν · ἢ (c) τῷ ἀνδρὶ χρήοθωσαν, καὶ πόματα τινὰ λαμβανέτω σαν, δὶ ἃ ἐπανορθωτέαι ὧσιν, ὅπως τοίνυν καὶ τὸ γάλα καλὸν εἶναι ἄρξηται.

КЕФ А' Λ. Пς'.

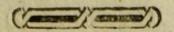
Πῶς ἀνορθῶμεν τὰς τὸ γάλα ὑδαρεν έχέσας;

(α) Α' ραιῶς μὲν λεσάδωσαν, καὶ οἶνον πινέτωταν τυνεχῶς τροφὴν λαμβανέτωσαν, ἀλλὰ μὴν καὶ πολὺ ςερεὰν, καὶ τρέφεσαν, καθάπερ ἐσὶ τὰ σκληρὰ προσφάγια ἀὰ τοίνυν ἐκζεςὰ, ἢ τηγανιςὰ, (καὶ κρέα) χοίρεια, καὶ αἰγεῖα χρήδωσαν.

$K E \Phi A' \Lambda$. $\Pi Z'$.

Ποσάκις τὸ νήπιον εν ήμερα λετέον;

Α παξ μεν λετέον καὶ εἰ ἀνάγκη τὶς (a) συμβη, καὶ δὶς ἐν τῆ ἡμέρα λετέον τὸ γὰρ συνεχες βαλανείον τάκερον τὸ σῶμα ἀποτελεί.



$K E \Phi A' \Lambda$. $\Pi H'$.

Ε'ν ποίω τόπω λετέον το νήπιον;

Ε'ν σκοτωνώ, καὶ εἰκρατώς Δερμώ λετέον τὸ νήπιον, καὶ ἐκ ἐν ψυχρώ, ἢ ἱκανῶς Δερμώ.

ΚΕΦΑ' Λ. ΠΘ'.

Πῶς (α) φασκιωτέον τὸ νήπιον μετὰ τὸ βαλανεῖον;

αθέζειν δφείλει ήμαϊα, καὶ τῶν γονάτων έζευγμένων έν τοις ίδίοις μηροίς βεβλημένω βάκει το νήπιον λαμβάνειν · και άφαιρη βειτών τών φασκίων, ελαίω - λιαρω άλειφεν. ξεν λεκάνη μεγάλη ύδως Βερμόν και (b) διαυγές και άνευ όδμής βληθέν συγκεράσαι κάκειθεν τη ίδία άρισερά χειρί ύπο την δεξιάν μαχάλην το νήπιον κρατείν έτως, Ίνα ο θώραξ αὐτό ἐπὶ τὸν ἄγκωνα αὐτῆς κείσεται, ἔπειτα ἐν τῷ υδατι (c) κα-Sιώταν όμαλως πυριάζειν πρώτον (d) τον νωτον έπειτα υπτιον άνεςραμμένου, και ταυτα μέρη καταντλείν, ίνα τές πάντας ρύπες τές ἐν τω τραχήλω όντας, και τη μαχάλη έπιμελως άπομαχ βώσι, και τε δακτύλε έμβλη θέντος έν τω ζόματι τε νηπίες τές σιέλες οὐπε άπομάττεινς και λείως την γλωτταν, και τά έλα άνατρίβειν,

ἔπειτα πραεία τη χειρί ἐπὶ τὸν κτένα ἀποθλίβειν (e) ὅπως ἀναμνηθη τὴν ὑπηρεσίαν ἀλλ΄ ἡνίκα ἴδη τὸ σῶμα οὐτδ ἐς ὅσον τὶ θερμανθέν ἵκανῶς ἀπολεσαι, καὶ ἀνακεφήσαι, καὶ ἐν χλιαρῷ ὕδατι πάλιν αὐτὸ καθιέναι, ὅπως τὴν χρῆσιν τε ψυχρε ἐθίζειν τὸ νήπιον δυνηθέμ.

ΚΕΦ A' Λ. ς'.

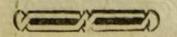
Δὶ ἢν αἰτίαν μετὰ τὸ βαλανεῖον (a) τε νηπίε, τῶν πελμάτων ἀνορθεμένων (b) ἡ κεφαλὴ κάτω (c) κρέμαται;

(d) Διὰ τῆτο, ἵνα αὐτῷ (e) τῷ βάθει αἰ (f) πᾶσαι ζεύξεις ἐκτανθῶσιν· τῆς (g) ῥάχεος τοίνυν τόπον δῆλον (h) ἀναληφθείσης, εὐρυχωρία εὐχερες ἀτη (i) περιπλέκονται (k)· ὡς μήτε τοῖς ἰδίοις πράγμασιν ἐμπλέξαι (l) δυνηθῆναι.

KΕΦ A' Λ. 5A'.

Ο ποίως τὰ νήπια ἀλείφειν χρή;

Πρώτον μεν εἰς τες οδόντας (a) τεθειμένες, ε΄πειτα τοίνυν (b) ὑπτίες, τοῖς ἰδίοις μηροῖς (c)
πρώτον ὑποτεθέντος (d) ῥάχη ετως ἐνίοτε (e)
ὅςις ἐπαλείψαι ὅλον, καὶ ἐκτεῖναι, ἀλλα μὴν



καὶ (f) κατακάμ τω ὁμοίως τὰς πόδας, καὶ τὰ ἔκαςα μέρη ἔτω χηματίσαι, ἵνα ἄπερ συγκεκυλωμένα ἔναι ὀφείλωσιν, ἀποθλίβειν, καὶ τὰ ἰχνὰ (g) δὴ ὄντα συνεπέχειν, τὰ ἐξέχοντα κατενεγκῶν τὰς ὀφθαλμὰς τοίνυν, αὐτὰς τοῖς ἰδίοις δακτύλοις ὁμαλῶς ἀνατρίβειν τὴν δὲ κεφαλὴν ἀυτό ξρογγυλὴν ποιήσαι τὰ δὲ καυκαλοείη τοίνυν τῶν γονάτων ὀςᾶ κινῶν ἔπειτα δλον τὸ σῶμα συνεκτῶναι καὶ καθιέναι καὶ δλα τὰ μέρη τῆς ἰδίας ὑπηρεσίας ἀνακανίζειν.

КЕФ A' Λ. 5В'.

Δὶ ἢν αἰτίαν οἱ ὀφθαλμοὶ τε νηπίε ἐ·· λαίω (α) ἐπαλείφονται.

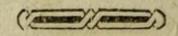
Διὰ τέτο, ἵνα οἱ χιτῶνες οἱ ςαθεροὶ ὄντες μαλαχθῶσι, καὶ ἀπομαχθῶσιν, ὅπως ὁλόκληον τὸ ὀπτικὸν ἔχειν δυνηθῶσιν.

ΚΕΦ Α' Λ. ςΓ'.

Δὶ ἢν αἰτίαν μελέυεται τε νηπίε μετὰ τὸ βαλανεῖον τὰ ὧτα, καὶ ῥίνας ά- ναξηραίνειν;

Μή (a) τυχών έναπομείνη χυμός εἰς τὰ ὧτα αντός (b) καὶ ἰχνε ὄντος ἔτιτε νηπίε, οἱ πόροι (c) καταψυχρανθώσι, και καχεκτήσωσιν.

KEΦ'.



K Ε Φ Α' Λ. ς Δ'

Μεθ οπόσον ἀπὸ τε βαλανείε πρὸς τὸν μαθὸν προσπελας έον τὸ νήπιον;

Μετ ολίγον (a) όταν ή πᾶσα ταραχή δ βαλανέι παυθήσεται · ἔτι δε πρότερον λάβη, διαφθέρεται καὶ ἐτρέφει · καὶ γὰρ ἡ αὐτή τροφὸς ἐὰν ἐπέψη τὸ βαλανείον (b), ἀλλ ἔτως τὸ γάλα δώσει, καχεκτήσει τὸ νήπιον · ἄμεινον τοίνυν ἐςὶν, ἐι (c) τὸ βαλανείον πέψη, καὶ ἀναξηρανθέντων πρότερον τῶν μαοθῶν ἔτως τὸ νήπιον πλητιάσει.

КΕΦΑ' Λ. ςЕ'.

Πῶς (α) τὸν μαθὸν (b) δεναι ὀφείλει.

Τοῦς χεροῦ (c) λαμβανομένε τε νηπίε, ἐς οἱονδηποτεν πλάγιον ἐπιτεθηναι (δẽ), καὶ πὸς τὰς ἑκατέρες μαθὲς ἀναςρέφειν τὸ νήπιον ἐλευθέραν χῆς καὶ ἐκ τῶν ἀμφοτέρων μαθῶν λαμβανέτω ἔπειτα τῷ ζόματι ἀντε (d) ἐπιτιθείσα (e) τὴν ἑῶγα κρατείτω, καὶ ὡσανεὶ λαθραίως (f) ἀποθλίψοι μὴ σύν καμάτω τὸ νήπιον (g) ὀφείλη ἄρξαθαι.



KΕΦΑ' Λ. 55.

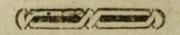
Α'πὸ τε ύπνε την τροφὸν τί ποιεῖν δεῖ;

Περιπατείν δεί αὐτὴν ὀλίγον (a) καὶ τὰς μαδες τοίνυν ἀνατρίβειν, ὅπως τὸ γάλα ὅπερ ὁ ὕπνος ἐπέχε, διαλυθή καὶ ἔτως τὸ νήπιου πλησιάζειν.

ΚΕΦ A' Λ. ςZ'.

Ποσάκις (της ημέρας) το νήπιον Βηλάσαι όφείλα;

Συνεχές ερον μέν, ἐπειδή ἄπαξ, ὅπερ αὐτῷ ἀρχέτει λαβεῖν ἐ διώ αται · κοπία ηδ σιω εχές ερον θηλάζον, ἐς ἀκ ε καλῖ γάλακτος ταχέως ἐμπίπλαται (α) · ώρισμένος ὅςἰν ὁ τρόπος ἀλλ' ἡνίκα εἰ δεῖ πάντως θέλει αὐτὸ λαμβάνειν, ἔτως ἵνα τὸ ε βαλανείε, ἐς αὐτὸ ἡ τὸ βαλανείον ἕποτε λάβοι τὸν μαθόν.



КЕ Φ A' Λ. ςH'.

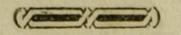
Τὶ αν πάχεσι τὰ νήπια, εἰ πρὸ τε βαλανάε, ἢ ἐν αὐτῷ τῷ βαλανάῳ, τὸν μαοθὸν (α) λάβωσι;

(b) Καχῶς πάχεσι τὰ νήπια τὰ τὰ τὰ δὰ βαλανεις, ἢ ἀν αὐτῷ τῷ βαλανείῳ τὸν μαοθὸν λαμβάνοντα. Δεῖ (c) ἡδ αὐτὰ πολλοῖς καὶ ποικίλοῖς νοσήμασι κατέχεσαι.

KΕΦ A' Λ. 5Θ'.

Ποίοις σημάοις νοξιμέν το νήπιον την τροφην λαμβάναν όφείλαν.

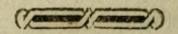
Τυνικαύτα μου, ήνίκα τὰ τος νοδοια αὐτό κοῖλα ὧσιν άλλὰ μὴν καὶ τοσετος καιρὸς παρῆλΘεν , ι ώς καὶ τὴν τροφὴν λαμβάνων ηδυνήΘη. Τὸ ζόμα τοίνυν ἀνεώξω, καὶ τὰ χώλη συνεχῶς κινήσω καὶ (a) ἡνίκα διακαινής τὸ δάκτυλον εἰς τὰ χώλη αὐτὴ πλησιάσεσι, καὶ αὐτὸ θηλάσως τινὶ κλαυθμυρισμῷ.



КЕΦ А' Λ. Р'.

Πῶς δὲ γνώσομεν, ἐφ' αἷς αἰτίαις κλαυθμυρίζει τὸ νήπιον (ἄλλαις) ἢ διὰ τὰς τροφάς;

μν φασκίαν κυρίως (a) δποκοπέντες, μη έσφιγμένη (είη) · ή μη κείμωον (το νήπιον) τον πόδα, ή την χείρα διαςρέψη η όκ τινός νενυγμένου είμ · ἢ τῆ περισσεία τῆς τροφῆς, καὶ Ε γάλακτος κλαυθμυρίζει · δποκοπείν (b) τοίνων δεί μή τοις πολλοίς σκεπάσμασι βεβαρημένου είη, η μη όλίγον αὐτό ἐσκέπασαν η σφοδοώ ήλίω διακαιόμθυον. Εί δ έκ τινος νενυγμένον είη, έξαπίνης κλαυθμυρίζειν άρξηται. Τά σκεπάσματα δέ τοίνων πλείζα, η όλίγα όπ της θεωρίας δοχιμάζονται, κού της άφης· η δ ψυχρον (το ξ νηπίε σωμα) είναι οφείλει, ή πολύ θερμόν· el δέ περιοσεία της τροφής βλίβεται, η δ γάλακτος, ώδε κακείτε ου το βίπτει, κου πεπλητμένα τὰ περικάρδια έχει. Εί δέ όπαυματώθη (c) έξ αὐτέ, σων τῷ ἄοθματι ἐρυθαίνα. Εί δε σωτάνει, άνωμαλία όξι, και γάλα λαβείν ε διμήσεται, και Ιχνότερον δποτελεοθήσεται οπ τω προκειμένων τοί ων σημείων πάντα ούτε φανερενται, κου λαθήναι διώαται.



$K E \Phi A' \Lambda. PA'.$

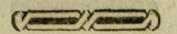
Τὶ ποιήσομεν ἀ μετὰ τὸ (α) Βηλάσαι, συνεχέςερον κλαυθμυρίζα:

Παραδοτέον δεὶ τῷ τροφῶ, ὅτις αὐτὸ τῷς μειζόνων ψόφων (b) ἀχῷ τινὶ καὰ κολακέιὰ πραϋνει, καὰ ἐδέποτε αὐτὸ τινὶ ἀιτία πτοήτει (c) ·
πεὸς ἡδ πάντας εδο κλαυθμες ἀυπε γάλα αὐτῷ διδόναι ὀφειλομίν ἐκ ἀεὶ, ἐτ εὐθέως · ἀλλὰ
βραδύτητα ποιείν. Εἰ μέντοι πεὸς τὴν τροφὸν
τέτω (d) τῷ κλαυθμυρισμῷ γυμνασθῶσι, κ) (e)
ὅπιλύζεσι (f) καὰ αὐτὰ ἡ ἔφοδος (g) αὐτὸς ὁ
πόρος (h) (καὰ τετο τὸ ἐφόδιον) ὁ τὸ γάλα (i)
δεχόμίνος εὐρυχωρότερος (k) γένεται.

КЕΦ А' Λ. РВ'.

Η νίκα ἀποκοιμηθῆ τὸ νήπιον, πε θε-

Ε'ν τῶ σπαργάνω (a) τροφῶ (b) ἐςρωμμένου, ἢ εἰς τὸν κράββατον, ὁπὸ ἔ προσώπε ἐσκεπασμένον ' ἴνα μήτε τῷ σφοδρότητι ἔ φωτὸς, μήτε ἔ ἀέρος βλαβήσηται, ἢ ςρέψη τοῦ ὀφθαλμές, οἵτινες ἔτι μαλακοί ἐισιν.



ΚΕΦΑ' Λ. ΡΓ'.

Πότε βαςαντέου το νήπιου;

Πρό τῆς τροφῆς ἔτως ὡς ἐδέποτε μετὰ τροφὴν λαμβανομένην (b) συμφαρήσεται ἡμέσαι.

$K E \Phi A' \Lambda. P\Delta'.$

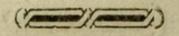
Πῶς, καὶ δὶ ἢν αἰτίαν βαςακτέον τὸ νήπιον;

Η κενα κρεμας ή ε΄ν ετως, ως εππλέον κερους κινείν άς ξηται (α) η δήλον (b) μονόκυτιν, δύο ἀσκύλτων ποδων εςηριγμένων, ωδε κάκεισε (c) διαςρέφειν καὶ διασείειν ήνίκα ηδ ἐν τῶς κέναις είναι άς ξηται, το χειρων τῆς τροφέ κερους κέναις είναι άς ξηται, το χειρων τῆς τροφέ κερουτον κοὶ δίφρω κοὶ οχήματι καλως βαςάξεται.

$K E \Phi A' \Lambda. PE'.$

(α) Μεθ όπόσας ή μέρας ό τε νηπίε όμφαλὸς πίπτειν είωθε.

Μετά τρεις η τέως αρας ημέρας εως δ έ δεςμένει τω Εηρίω δ κεκαυμένε μολυβδε καλώς Βεραπεύεται.



K E Φ A' Λ. P5'.

Πῶς (α) σὺν ἀμριβεία τὸν ὁμφαλὸν (b) διατοπεμεν.

Βέλλαν μολυβδίνην σεὸς δμοίωσιν (c) μελιαφισίε ποιεντες δωτίθεμβυ (d) · ήτις διωηθή αὐτὸν τῷ ἰδίῳ βάρει (e) κατάκυκλον ποιῶν.

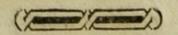
$K \to \Phi A' \Lambda$. PZ'.

Πόσω χρόνω φασιιωτέον τὸ νήπιον;

Παρὰ μὲν τισὶ ὅπὶ ἡμέρας μ΄. παρὰ δὲ (a) τισὶν ἄλλοις ὅπὶ ἡμέρας ξ΄. παρὰ ἡμῖν δὲ ἔως ἔτῷ ὁλοκλήρω ἰδίω σώματι τὸ νήπιον ἐμπηχθη, καὶ ερεωθη. ὅπερ (b) σωνεχές ερον συμβαίνειν είωνημένοις καὶ βραδύτερον τοῖς ἐν ἀρρωςία (d) ἔνοιν (ἐχ) ὁμε (δὲ) πάσας τὰς φασκίας λύομβυ, ἀλλὰ μερικῶς κατ ὁλίγον εἰ ηδ καὶ ὁμε τὸ πᾶν σῶμα γυμνώσωμβυ τῆ (e) κενότητι πατάσσεται, ἡ καχεκτει.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PH'.

Ο ποία μέρη πρώτον λύομεν τε νηπίε; Τὰς χείρας ἀλλὰ μὴν καὶ παρερχομένων τινων ήμερων καὶ όδο πόδας καὶ γδ Εξ αὐτής της



χειρών πρώτον την δεξιάν, όκβάλλομη, Γνα μετά τὸ λυθηναι τη ίδία κινήσει γυμνασθήτω· καὶ μετά τοῦτα την άρις εράν οὐτό χείρα όκβαλεμήν.

ΚΕΦΑ' Λ. ΡΘ'.

(α) Πότε πρῶτον ἐν τῷ βαλανάῳ τὸ νήπιον () λέεωαι ὀφείλα;

Η νίκα μετά την λύσιν πασων τω φασκίων μάλλον ζερεωθη ή διάθεσις.

КЕФ A' Л. РІ'.

Ο πότε καὶ πῶς πρὸς τὸ καθίσα, ὁρ-Θῶς (α) ὀφείλει καθιδρυνθηναι τὸ νήπιον;

Η νίκα (b) περιπατήση (c) καὶ τους τὸ καθέ. ζεοθαι (d) έαυτη σωνεχές ερον εξαις α · ετως ώς πέριξ ςρώμναις αυτὸ κατασκεπάσης, καὶ ένειλίος ης, δπως διακρατείν έαυτὸν δωμθή, ετως Ίνα μη εππολύ πρότερον καθίση.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PIA'.

Πῶς διδακτέον τὸ βρέφος περιπατῶν;

(a) Μεταξύ τω τεοςάρων · διπορριφθέντων όνώπιον ούπε τινών πραγμάτων, εἰς α ἐπελθείν Επθυμήσει, ε γυμνασθήτω.

$K E \Phi A' \Lambda$. PIB'.

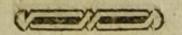
(α) Πότε ες τὸ περιπατεῖν διδαμτέον τὸ νήπιον;

Η νίκα όλον του ένιαυτον πληρώσει, όπως τοίνων ζηναι διωνηθή, άνορθωτέον πρώτον εἰς τὸ τείχος ἢ ἐν δίφρω, ἐν ὧ (b) πόδας τροχες χη (c) ἢ τιθέοθω, ἵνα τῷ ὁλιθήματι ἀυτέ ἐθήσει βήματα ποιείν, καὶ εξιπατείν.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PIF'.

Πότε τὸ βρέφος (α) ἀπουοπτέον ἀπο τε γάλαντος;

Μετὰ ἀνιαυτὸν καὶ μῆνας εξ, ἢ πληρωθέντων τρ δύο ἀνιαυτρ (b) τοῖς ὀδεσιν ἤδη περιοσότερον ζερεοῖς (c) ἔσιν, οἵτινες διωήσονται ὅλην τὰν ζερεὰν τροφὴν (ἐ μόνον) διαιρείν, ἀλλὰ καὶ Επιελως αὐτὴν κατεθίειν.



$K \to \Phi A' A. PI\Delta'.$

Ο ποία διδαχη το βρέφος από τε γάλακτος χωρίζομεν;

Πρὸ (a) ὁλίγας ἡμέρας (b) ἀρξὰμψοι κατ δλίγον τὰς τροφὰς προςιθέναι, καὶ ἀραιῶς τοὸς τὸν μαοθὸν πλησιάζειν (c) κοὰ ἔτως δὶ ὅλε ἐχάτως τὸ γάλα ἀπαρνήσαος. Εκείνοι δὲ οἱ τὰ ὄντα πικρὰ τοῖς μαοθοῖς επιχείειν ἐιώθασιν, ἡμῖν ἐδε ἀρέσκετιν.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PIE'.

Ποίαν πρώτον τροφην τῷ βρέφα δέναι όφείλομεν;

(a) Ψυχίας εἰς μελίπρατον, ἢ εἰς κόνδιτον, ἢ εἰν γάλακτι (b) βεβρεγμένας, ἢ χυλὸν χονδρε, ἢ προσφάγια πυρε.

ΚΕΦ A' Λ. PIς'.

Ποῖον δὲ πόμα δώσομεν;

Ε'νιότε οἶνον, υδως πολλάκις ἐς ἀγγεῖον υέλινον ἐς ὁμοιότητα ῥόγος πεπλασμένον, τ τετρημένον ὁπες οἱ ἄγροικοι ξαφυλίδα προσαγορεύεσιν, ἢ πατζενάριον.

$K E \Phi A' \Lambda$. PIZ'.

Πότε το νήπιον ἄρχεται όδοντοφύων;

(a) Τοωτου μεν διπό ε εβλόμε μηνός φύων άςχονται (οι όδόντες) άλλ' ε πάσιν διώσης.

КЕФ A' Л. РІН'.

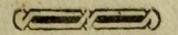
Ποία εἰσὶ σημεῖα πότε τὸ νήπιον όδουτοφύειν ἄρχεται;

Εις τὰ ελα ἀντε κυησμουή ἔςαι, ζέσις δὲ ἀκ
τω σιαγόνων, καὶ ἀν τῷ τραχήλω τῶν νεύρων
εδιωίη· οθεν σιωεχές ερον άματώδης χυμὸς διὰ
ερόματος, ἢ ἀκ τῶν (a) ὧτων ἔξελθεν έιωθε.

ΚΕΦΑ' Λ. ΡΙΘ'.

Ποίοις πράγμασι χρης έον, ΐνα μη συν όδύνη, καὶ ςρόφω τὰς όδόντας ἐκβάλλωσι τὰ νήπια;

Α'πό δ πέμπτε μηνὸς (μετ') ἐλαίε γλυκέως, κοὰ ς έατος προσφάτε ἀλεκτορίδος, (κοὰ ἐγκεφάλε) τῶν λαγωῶν τὰ ἔλα αὐτῶν σιμεχέςε ρον ἀνατρίβειν · ὑςάτως δὲ μετρίως ἀφεψημένω μέλιτι ὅπχείσεις · ἡνίκα ἡ ζέσις διώη, πυρίαις κοὰ καταπλάσμασι χράοδω, ἔτως ἵνα ἡ τροφὸς αὐτ



τε οίνον μη πινέτω, και τροφίω όλίγιω λαμβανέτω.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PK'.

Πρός ζέσιν τῶν φαρύγγων τῶν νηπίων ποίοις πράγμασι χρώμε θα;

Δηλαδή πασι τοις χαλαν δυναμένοις, απερ είτι μέλι ολίγον άφεψημένου, μελίκρατου, καί χυλός πτισάνης, και τὰ τέτοις όμοια απερμέν ξ ζόματος, και της γλώσης (a) ελκώσης x8φότατα όξιν ομως σιμεχές ερον (b) μελίτε άπαξωκαλώς (c) δπχριοδή, σων τη καλία τω χελιδόνων λελειωμένη, κού όλιγίζε άφεψηματος μεμιγμένε, κού εισάγεται τοις φέρυγξι. Εί δέ έπαυξήσει σων ξηρότητι, καταπλάσματι χρώμεθα · εί δε σιν πλεονεξία των χυμων αύ-Εύσει, οπάνοις τοις πράγμασι χρώμεδα τοις δυναμένοις επέχειν, τετέςι λέπια βοών, και φακας λελειωμένας σων μέλιτι δπτίθεμου τα δέ ένδον όντα ελκη δια τῆς (d) ανθηρας θεραπεύομω, η άνθα ρόδε (e) τοσετον μόνον, η μετά (f) πυπέρεως χρώμεθα, καθάπερ γε ές τινα των βευμάτων ήδη τεθεκαμβυ· και τῶ (g) δια μόρων, και τω (h) δια κωδίων, και χυλώ τοίνω άρνογλώσσε στι μέλιτι άφεψημένω.

F



$K E \Phi A' \Lambda$. PKA'.

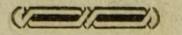
Πρός (α) κυησμουήν, έξαν θήματα, καὶ φλυκτίδας τὶ δεῖ ποιεῖν;

Πυρίας υδατος θερμέ, κοὶ (b) ἐπαλαφὰς ἐλαἰε, ἔνθα ὀλίγος κηρὸς λελυμένος ἐςι (c). Εἰ δὲ ἔξανθήματα (κοὶ) φλυκτίδες σωὶ
ὑγροῖς ἔλκεσιν ἔξέλθοιεν, χρώμεθα ἀκείνοις
τοῖς ἐπέχειν κοὶ ἀναξηραίνειν δυωαμένοις μετὰ
δὲ τὸ βαλανείον τριχέοντες υδωρ θερμὸν, ἀν ιξ
ἐσὶν ἀφεψημένα ρόδα (d) χοῖνος, ἀγριοσυκάμινα,
μύρτη, κοὶ ροᾶς λέπια τοῖς καταπλάτμασι
τοίνω προσμίγνυμβυ φῦλλα ἀρνογλώσσε, ἀντύθ
βων, ἀνδράχνης, ςαφυλής ὁμφακίνης ὅπχρίομβυ τοίνω ἐλαίω ροδίνω, ἡ μυρτίνω σωὶ ψιμμυθίω,
καὶ λιθαργύρω, καὶ ςυπτηρία χιςῆ.

$K E \Phi A' \Lambda$. PKB'.

(α) Πῶς ἦχον ὧτῶν καὶ τρισμὸν ὀδόν-

Η χον ώτων, καὶ ζόματος ψόφον οἴτινες ἀπὸ χυμε συμβαίνεσιν ετως βεραπευτέον δηλαδή μελίκρατον σιω όλίγω μέλιτι ἀφεψημένον συνεχως τῷ νηπίω δώσομβυ.



'K E Φ A' Λ . PK Γ '.

(α) Πρὸς βήχιον αὐτῷ τὶ δώσομεν;

Ε΄κλειγμα δηλαδή, δών σωίς αται ... (b) ἢ διαβροίαν γας ρός ἰδικώς δμως ἔχοντες καθάων δεί τῆς μήτρας δασπνιγμός, κωὶ αματος ρεῦσις ' ἔξεςι ταῦτα Κρικώς ὁκείνοις τοῖς προειρημένοις συγγραφῆναι (c).

$K \to \Phi A' \Lambda$. $PK\Delta'$.

Ποία εἰσὶ τὰ νοσήματα τῶν γυναικῶν, ά διὰ τὴν σφίγξιν γενέδαι εἰώθασιν;

Ε΄πίχεσις ἐμμήνων, ζέσις τῆς μήτρας, τάσις, οἴδημα (α) σκήρωσις, κωὶ τῆς μήτρας δποπνιγ-μός.

$K E \Phi A' \Lambda$. PKE'.

Ποία εἰσὶ τὰ διὰ τὴν ὁεῦσιν τε σώματος εἰσφερέμενα;

(a) Εἴτις σραγγοειδώς καθαίρεται· εδέ (b) νων τρέχει· καὶ τος τέτοις τὶ διαφέρει, εἴτις καθόλε εἰ καθαίρεται, εξ ἐπείνης της μὴ καθαι- ρομένης δὶ δπίχεσιν των ἐμμήνων, ὅτι αὐταὶ αἰ



αιτίαι άβρως Ιαν δεικνύεσι· μή (c) καθαίζειν δέ τζ κζι φύσιν σωτζέχειν είωθε.

$K E \Phi A' \Lambda$. $PK_{5'}$.

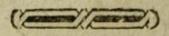
(α) Περὶ ἐπιχέσεως τῶν ἐμμήνων.

Περὶ ἐπιχέσεως τῶν ἐκμήνων, ἢ ὁσάκις ζραγγοεινῶς, καὶ σὺν ὁδύνη καθαίρονται φαμὲν ἔτω
πολαὶ ἐισὰν αὶ αἰτίαι, αἴτινες μὴ καθαίρεοθαι τὰς
γυναῖκας ποιἔσιν ἀλλὰ πρῶτον μὲν ἐισὰ τινὲς,
αἱ μηδεμίαν ἀρξως ίαν ἔχεσαι, φυσικῶς ἐ καθαίρονται. Αἱ δὲ τῆ ἡλικία ἐμποδιζόμεναι, τἐτές τιν
αἱ γραῶς καὶ αἱ κόραι ἀλλαι δὲ γυμνασία φωνῆς,
τἔ αϊματος τὴν κάθαρσιν καταναλίσκεσι, τἐτέςιν αἱ ἀδεσαι, καὶ ἀνδρικὸν σῶμα ἔχεσαι ὅλον
γὰρ τὸ αϊμα τῆς καθάρτεως τοῖς γυμνασίοις καταναλίσκεσι, καὶ ἐις τὸ σῶμα μεταπέμπεσι,
καὶ ἐδὲν ἀπομένει, ἵνα ἡ (b) μήτρα διὰ τὴν κάβαρσιν λάβη, καὶ διατηρήση, καὶ πληρωθέντος
τἕ μηνὸς τὴν κάθαρσιν ἀντιπαριςᾶ.

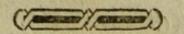
Α" Άλαι δὲ ἀσὶν (c) αἱ ἀρρωςίαι τινὶ τῶν μερῶν, ἢ ὁλε τε σώματος ἐ καθαίρονται · ὁλε
μὲν τε σώματος, ὡς αἱ λεπταὶ καὶ συντηκτικαὶ
καὶ αὶ πολύ πιμελώδεις - ἢ παχείαι (d) · τῷ
δὲ (e) μορίων ἐμποδίζονται, ὡς ὅτε τὸ ζόμα τῆς
μήτρας ἐνίστε κεκλεισμένον, ἢ τυλῶδες χῶσιν,
ἢ συμβαίνον ἕλκος μώλωπας ἄγεται. Ταύτας

Tore

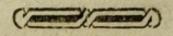
τοίνυν τάς προειρημένας αίτίας καταλαμβάνομες τέτοις τοις σημείοις Εί γάρ φυσικώς καθόλε, μή καθαίρεται ή γυνή, ύγιής και άνευ τινός μομφης τε σώματος και της μήτρας ζώσα αὐτή, έδέποτε αν είμ κεκαθαρμένη ο οί δε τη ήλικία μή (f) καθαίρεσαι, αί γραύς και αί κοραί, ήνίκα έπηρωτηθώσι τὰ ίδια έτη άπλῶς όμολογείν δύνανται (g) · την άρρως (αν όλε τε σώματος τε ίδίε και παρά τοις ιατροίς δρώνται. Εί δε ή μήτρα χοίη τοπικόν εμποδισμόν, παρά της μαίας έπισκοπήσεις, Ίνα εύρίσκηται ότι έκείνη ή κά-Sαρσις, ήτις αci ην, έξ αυτέ τενοσήματος συμ-Βαίνει μή καθαίζεοθαι έκείνας τοίνου, αίτινες φυσικώς, η τη ήλικία μη καθαίρονται, παντελως έ θεραπευείν, μήπως κατά την φύσιν ποιήσομεν έναντίον και έτε έκείνην, ή γυμνασίοις, ή ωδή ε καθαίρεται έκείναις δέ, αι σύν άρρωσήματι ε καθαίρονται, άρμοδίως την επιμέλειαν των παθων αὐτων παρέχομεν. Εὶ γάρ ὁ ὑμὴν κεκλεισμένος είμ, το ζόμα ανοίγομεν. Εί δέ τις έκει αιτία άλλη είμ, ή εύρε θείσα άρθησεται την διαςροφήν τοίνυν διορθωσόμεθα. ή ζέσις λυθήσεται, εις όσον δύναται (h) κατεχέωω. Τάς δέ κεκμηκίζας, και λεπτάς (i) αναβάσεις τάς δέ πολύ πιμελώδεις, και παχείας απολεπτυνείς τέτων πάντων των προειρημένων τὰ νοσήματα, και τὰ σημεία, και τὰς θεραπείας ἐν



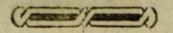
τοις έπακολεθοις ίδικώς τεθεμένα εύρήσεις, εθεν θεραπεύειν δυνήση και όπερ πρώτον ές τν έπίχεσις των έμμηνων από ταύτης την άρχην λαμβάνωμεν (k) · ή σφίγξις τοίνυν καὶ ή ζέσις έν τη μήτρα γενομένη ενίστε επέχονται τὰ έμμηνα * ένίστε σύν όδύνη (ςραγγοειδώς) φέρονται. σημεία δε συμβαίνεσι (1) τοιούτα. Τάσις καὶ οδύνη οσφύων, και έπι τον κτένα, και έν τώ βεβωνι της κεφαλής τοίνου όδύνη, και τε αύχένος, και αι βάσεις των οφθαλμών συνεςαλμέναι είσι συνεχές ερον και ανορεξία αυταίς συμβάνει, Αχος ώτων, ζέσις σύν έρεύθω τε χαρακτήρος, των μασων τοίνου (m) την φλεγμουήν, και των μερών δε των γυναικέων Εμρότης. απερ πάντα συντρέχεσι τῶς ἡμέρως τῆς καθάρσεως ετως δέ μετά των προειρημένων σημέων τῆ γυναικὶ ἐλθείν ἄρξηται, καὶ ὀδύναι συντρέχεσι · άνακλιντέα έν έν τῷ κοιτῶνι μετρίως Δερμῶ καὶ φωτεινῶ, ἐςρωμμένω δηλαδή μαλακῶς. σχεπαζέα ζρώμναις χαιναίς χαι τριχώδεσιν * ετως έπὶ δύο ἡμέρας μηδέν λάβοι. Τὰς δὲ τόπες ἐκείνες είς ες όδύνην, και τάσιν, και βαρυτήτα έχεσι, πάσαις πυρίαις η βάκεσι Δερμοίς πυριαθήτωσαν και γάρ και κύτις έλαιον θερμον έχεσα, και μή πλήρης καλώς τοις μέρεσιν αὐτης ἐπιτίθεται· μετά δε την πυρίαν βάκεσι καθαροίς ελαίω βραχεισι και έκθλιβείσιν όλες τές τόπες



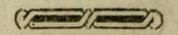
σκεπάσωσι κεταπλάσμασι τοίνυν μελίκουτου έψημένον καταπλάσομεν, και (n) επερχομένης της τρίτης ημέρας έλαιω άπλω έπαλειφομένη, και ύδατι Δερμώ πυριασθέση τροφήν άπλήν και θερμήν δώσομεν· ήνίκα δέ αι προρέμθεισαι αίτίαι ουξήσωσι (ο) και όδύνη είη πλέον, τη δευτέρα η τη τρίτη ήμερα φλεβοτόμω μάλλον αυτήν θεραπεύσομεν, καὶ ήνίκα ξαυτήν ή γυνή μετά τήν φλεβοτομίαν άνακτήσοται, σύν έλαιω γλυκεί, και ύδατι θερμώ, η άναληπτικοίς σπέρμασι λιυδ, τήλεως και δαφάνων (p) ετως, ώς όταν έκάσε έγκαθίσα (q) τοις αυτοίς χυλοίς, τοις ονδοτέροις μέρεσι καταλάβωσι · κου ήνίκα το έγκάδισμα πέψη, πυριαθείσα και έπαλειφθείσα ποιήσεις τροφήν άπλην λάβοι, τετέςιν ωὰ ρυτά, άρτου καὶ ύδωρ : κ προσφάγια μαλακά καὶ ύδως θερμον πινέτω, & μετά την θάλψιν κοιμηθήτω (r) όπως όξ αυτέ όππολύ, εως είς μείωτιν της άρρωςίας καθ ήμέραν Βεραπευθή (s), η αί διωάμεις ούτης βπτρέψοιεν, ήμέραν ες ημεραν τροφήν λαμβαιέτω τη δέ τρίτη ήμερα μετά την φλεβοτομίαν (t) 8m θέναι σικύαν δφείλομου, čν τή επσημασία μέν της όδωνης, και είς την ακμήν (v) δε δ νοσήματος · είς άφεσιν μέν της όδύνης μετά καταχάσεως αὐτήν βππληρώτομο, βπί τὸν κτένα δηλαδή, και τοίς τωοχουδρίοις (χ). Επμένεσαν δε έτι την όδυνην τοις αύτοις τόποις βδελλας



καλως επτίθεμεν · εί θε όλίγον αίμα εξενέγκαν, σικύας όπεισε τίθεμεν, και ετως άμα καταποιόριο τοῦς δε τρώγλοις το βδελων, κηρωτήν βπτίθεμον κού ει χρεία είμ, πάλιν τοις είρημένοις πράγμασι καταπλάττομο, και σσόγγοις έν τιτι των χυλών βεβαμμένοις ανόδο όδο τόπες πυριάζομεν και 3δ έλαιον γλυκύ, και θερμον πληρες το δξύβαφον επβάλλομεν· χεώμελα τοίνων πεωτοίς άπλοισιν, Εξ ων οπορ Εξ έλαιε γλυκέως και θερμέ συνίζαται, όπως έμβεβαμμένον όπειτε το έριον τεθή · όνίστε δε τήλεως και μαλάχης αυτώ προσμίγνυμεν * μετὰ (γ) τουτα δε τέτες σου παρηγορικές, άλλα μήν ταύτη τη διδασχαλία σχευάζονται (z) · τηλιν επμελως λελειωμένω εσαγέσω, ίνα τοίνων τοσετον δ λινοσπέρμε δέξηται και ρίζας άλθαίας της πόας, έπειτα επβληθόντος δ ύδατος αφεψηθη · ήνίκα δέ παχύς γενόμενος είμ δ χυλός, σέαρ χήνειον ή άλεπτορίδων όπεισε βληθέν, και (aa) αναβληθέν μετά πτερών αναδευθωσι, έ ετως ό χυλός προσμιχθήτω αλλά σων τῶ μεγίςω χυλῶ καὶ φοίνικος λιπαρές κλάδες έψησαι, ετως ώς όταν υγροί γένωνται (bb) αφαιρεθέντες τέτων ο φλοιοί (cc) ως σθ έπτος έχεσι (dd) λειωθείτω· ξετως (ee) τοις χυλοίς μιχθήτωσαν το μελιλωτόν δε καλώς κεκομμένον & σεσησμένον σωεχέςερον όπεισε προσμί-



γνυμίν, ή (ff) βάκος δεδεμένον άφε ψεμεν, καί STUG GOT POLVINAG CHEI CHZETOMEN. & GO angéμονας αὐτῶν ἐπεῖσε συγκόπτομεν τούτη τοίνων τη δπιελεία, ήνίκα το νόσημα είς το βέλτιον προκόψη · άλλα μην και όν όχηματι καθίζομεν αὐτάς, & (gg) διακινείν κελεύομεν · γεγονίζας δε της ελαττώσεως, ή κάθαρσις έαυτήν δειχνύειν είωθε · μετά δε το παραληλυθός άπενεκτέα όξι τω βαλανείω, ε τη ποικίλη τροφη, διακινήσει (hh) δέ, γυμνασίοις και ανατριβούς, πρώτον όλε δ σώματος, δεύτερον τοίνων καὶ αὐτῆς τῆς μήτρας, ήτις ὀφείλει γείως τουτη τη διδασκαλία, όπως όκόταν εις τὰ έγκα-Βίσματα (ii) καθίση, ή ἐν βαλανείω κατέλθη όπειτε την γωιακα μετά (kk) απόγγων ή έρίε δπο δ όμφαλε είς εδο κάτω τόπες της μύτρας άνευ ένοχλήσεως άνατρί ψεσιν έτως, όπως καθ ήμέραν της αὐτης (ΙΙ) ἀνατριβής αὐξησιν ποιήσωσι · μετάδε (mm) εγκαθίσματα (nn) τε βαλανείς (00) κηρωτήν (pp) και έξ εξ ελαίε σεσίνε, ή σαμψυχίνε γίνεται οιντά τα μέρη επχρίσεσι, και ένδον είς το ζόμα (99) επθήσει ήνίκα δε πλέον προκόψη, και όπ των έξωθεν πεσσών χρή 25 διμάμε θα (rr) άτινα δέχονται κηρόν, τεgεβινθίνην, σέας τουίρειον, μυελον ελάφε, καὶ κυπρινέλαιον · και μάλας μα το διάχυλων λελυμένον ποιήσεις πεοσόν άριζον · καὶ άκοπον το διά



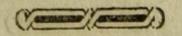
σαμψύχε καλῶς τίθεται καὶ ἐχάτως (ss) λίβανον τὸ μεῖζον ετως μέντοι, ὡς ἐ τοῶτα ἐλάττονα κάθαρσιν ἔξ ὁλοκλήρε ποιήσειαν, ἐχάτως ἔξ ἐλαίκ ἐν αὐτοῖς τοῖς ἀγγείοις ποιήσεις (tt) ἢ ὅπερ ὅςἰν ἀληθέςερον τῷ (vv) κατέωνι θεραπεύσομεν.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PKZ'.

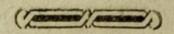
Περί ζέσεως της μήτρας.

ήν της μήτρας ζέσιν πολλαί αιτίαι ποιέσιν ένίστε γάρ (a) ἀποψυχείν αὐτήν την ψύξιν. ένιστε εισδύνει σύν προπετεί καμάτω, η συνεχεί έκτρώσει γεννάται ' μ εί έξ απέιρε μαίας κακώς είν μαιευθείσα, κ έςαι ή πάσα αύτης μήτρα έν ζέσει, ή τινα των μερών αυτής· οσάκις δε πασα ή μήτρα είμ εν ζέσει, όδυνη αὐτῆς συντρέχει σύν σκληρία & ξηρότητι & ζέσει. Βαρύτης τοίνυν των όσφύων, & των ούτης γειτνιαζόντων μορίων, ε τῶν βεβώνων · ἀλλά κομ τινα έμφραξιν τε σώματος, κ νύγματα έαυταις αισθάνονται τε σώματος τοίνυν (b) & των βεβώνων ψύξις συμβαίνει · ό σφυγμός δέ πυχνός & μικρός ευρίσκεται, δ ζόμαχος κεκακωμένος, ένίστε σύν βλίψει τε βώρακος: κ) ή ίχα είς το χείρου μετέλθοι, λυγμός αὐτή συντρέχει, & όδύτη τε αὐχένος, & τής κεφαλής, ή των οφθαλμών, ή μάλιζα κατά

aveuxo-



τὰς ρίζας κ γὰρ τὸ έρον συνεχές ερον συντρέχει, ε δ κόπρος εμποδίζεται ε αυτοί οί τόποι μεγάλοι γίνονται, ε έκτετανται σύν δξέσι πυρετοίς, ή παρακρεσμώ της διανοίας ή σπασμώ. οσάκις δε το σόμα αυταις (c) ανεωκται (d), τον δάκτυλον ή μοῖα ἐισβάλλει, εὐρίσκει τῷ κεκλειςμένω καταλαβείν · συμβαίνει δε ίνα · βέβων αὐτή γεννηθή, κ έπὶ τὸν κτένα (e) πᾶσι χῆ. Ο σάκις δέ έν τω τραχήλω της μήτρας είς την διακόσμησιν, κ ες το ζόμα αὐτης οίδημα σύν ζέσει ευρίσκεται, ετως (f) ώς ή γαςής της γυναικός συναίδησιν χη της όδύνης, κ έμποδιδή πρός το περιπατών, επίχεσις τοίνυν το έρε, ή το κόπρε, η των έκατέρων γε πραγμάτων γίγνοιτο · (g) ε μέντοι ένίστε το μέρος, όπε το κώλου κεται, ε ένίστε σώτο το ανώτερον, ωτινι επίκειται ή κύτις ένίστε γάρ ὁ τράχμλος αὐτῆς (h) τῆ διακοσμήσει, κ έκειθεν το περιπατείν έμποδίζονται άλλ (i) έν τους βάσεσιν ούτης, αιτινές δαχπύλιου λέγουται χοίμ, έντεῦθεν έξωθεν όδύνη ές οίδημα έςαι, ες δ κόπρος, εμποδιοδή. εί δε έν ταις πλευραις χοίη, κ έκει μέν φλεγμονήν εύρήσεις ες οδυνην · εί δε εν τω βάθει της μήτρας, άδιάλειπτος έςὶν ή όδυνης κ ή τάσις κ βάρος έν αὐτῶ τῶ ὀμφαλῶ ἐςαι κ γάρ συνεχές ερον (k) αυτω το ζόμα άνεςαλμένον έςαι, κ ένδον έπὶ τὸ ἀνώτερον ἀνάγεται, ἵνα παρά τῶς μαίαις (1)



άνευ κόπης, εδεμία αιτία της μήτρας (m) λέγεται είνα ιάπασα δε ή μήτρα εν ζέσει τέθειται. έις πάντα δὲ τὰ μέρη αὐτῆς τὰ προειρημένα συμβαίνησι, & πάντων τῶν πλησιαζόντων μερών σύντασις άποτελείται · αὐτής τόινυν τής γαςρός τὸ δέρμα ἐν πλέονι οἰδήματι, (n) παραδίδοται, ή ενίστε συμβαίνει όπως της μήτρας τήν αιτίαν μη (ο) έχεσαι, αὐτο μόνον το δέρμα πάχη, δί ήν αιτίαν διαχωρίσαι έκ ήβελήθην, ε μέντοι μία έπιμελεία ο έκατερα τα πράγματα θεραπεύονται · όσον δὲ πρὸς τὴν θεραπείαν (p) μετηλθεν, αυταί είναι δυνήσονται άναγκαΐαι, ας τετύχαμεν όπιοθεν (q) έκειναι, ούς τα εμμηνα έκ έρχονται, ή σύν όδύνη καθαίρονται. Καί ταύτας τοίνυν κελεύομεν ανακλινθήναι έν κοιτωνι μετρίως φωτεινώ, & θερμώ · ήσυχίαν έχειν, ε ετως έπὶ δυσὶν ημέραις τροφήν μη (r) λαμβανέτω. χερτί τοίνυν Δερμαϊς τὰ ἄκρα αὐτῶν διακατατεθείτωσαν, & έρίοις σκεπασήτωσαν. άλλα μήν & τη τρίτη ήμερα, εί ή ζέσις έπαυ-Εμθή, φλεβοτομητέον, & πρός τὰ έγκαθίσματα καθιδρυνθήναι καταπλάσματα τοίνυν έκ των σπερμάτων προθετέα · εὶ δὲ ἐπιμείνη ἡ ζέσις φλέβα έξ αύτε τε τραχήλε καταχάσομεν, κ τους βδέλλαις χρησόμεδα · σπόγγοις τοίνυν έν τοις ζέκοι χυλοις εμβεβαμμένοις κ (s) έκθλιβείσι πυριάζομεν . κ τῆ προειρημένη κηρωτή, κ

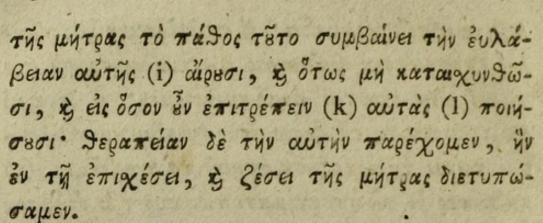


τοῖς πεσσοῖς χρώμεθα · ἐς συνδεδραμηκιζιας πλήρες ἐλαττώσεως βαλανείω ἐς ποικίλη τροφη σύν
πόσει οἴνε τουτας ἀναλαμβάνομεν · ἐι δὲ ἐς οἱ
πυρετοὶ τουτη τη ζέσει ἐισὶ συνεζευγμένοι, τέτες τοίνυν τη άρμοζέση ἐπιμελεία ἀνορθεμεν . (t)
καθάπερ ἐν τῷ ὑπομνήματι τῶν πυρετῶν ἐυρήσεις
ἐκτεθειμένον · ἀποδοκιμάζομεν δὲ πάντα ἄπερ
ἀρχαιότης κενή ὑπολήψει, ὡςπερ εἰς ζέσιν ἔθεσαν, τετέςι χυλόν ςαφυλης ὅμφακος, ἢ ἔλαιον
ρόδινον, ἢ πηγάνε μεμιγμένε συν ἐρίοις οἰσυπήροις ἐπιτεθειμένοις, (ιι) ράκη τοίνυν σύν φυλλοις
σελίνε (χ) λελειωμένα · τοῦτα (γὰρ) τη ἰδία
δριμύτητι ἐς την ζέσιν διπλασιάζεσι, ἐς τρέφεσι.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PKH'.

Περὶ σατυριάσεως.

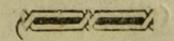
Σατυρίασις κού των ἀρρένων, κού των θήλειων κοινὸν πάθος ές ιν, (α) ὅπερ συνεχές ερον (b) τοίς ἀνθρώποις συμβαίνει εκείθεν τὸ ὅνομα (c) ή σατυρίασις είληφεν (d) ὅπερ οι ἀρχαίοι μῦθοι ἀπρατως (e) πρὸς ἀφροδισίαν γεγράφασι των δὲ γυναιχων σατυρίασις ές ι κυησμονή των αιδοίων μερων σύν ὁδύνη, ετως (f) ως ε (g) ἀναφερόντως τὰς ιδίας χείρας έκεισε (h) βάλλεσι, σύν ἀκορές ανδρών ἐφέσει, ἀποβαλεσαι δηλονότι πάσης αιδες την ἐυλάβειαν εἰ μέντοι τοίνυν παρὰ



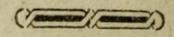
$K \to \Phi A' \Lambda$. $PK\Theta'$.

Περὶ ἀποπνίξεως της μήτρας.

Η της μήτρας απόπνιξις πας Ελησι πνιγμός λέγεται εξ αύτης (a) ήν αι γυναικες παρά (b) πνιγούς ονόμασιν εκλήθησαν (c) · τετο δε έςιν έπίχεσις τε πνεύματος σύν πάση ήρεμία, της μήτρας δηλονότι πρός του Δώρακα άνερχομένης. κ τους γυναιξί γίνεται απόπνιξις ετως (d) ώς άνει τεθυμαίρας πεσείν: γίνεται δέ αύτή ή νόσος έν τη συνεχει έκτρώσει, ή (e) αώρω τόκω · άλλα μήν ο χηρεία μακρά, επιχέσει τε των έμμηνων, & φλεγμονή της μήτρας σημεία δέ τουταις συμβαίνεσι ταῦτα, (f) ότι (g) άνερχομένη άνω πρός του Δώρακα ή μήτρα έγκειται, κ πασαν την αίοθησιν μετά άφωνίας άποβάλλεσι των οδόντων δε τοίνυν πηγνυμένων τρίζεσι, κ ένίστε αυταις αι χείρες, ε (h) οί πόδες (i) φλεγμαίνεσιν ένίστε είς τὸ ὅπιοθεν κῶται, τὰ ὑποχόνδρια (k) αὐτῶς οἰδίσκονται καὶ αὐτὸς ὁ Ξώ-

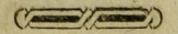


ραξ επηρμένος γίνεται μέγας αι φλέβες τοίνυν, αι έν τω μετώπω έται όγκωδές εραι δρώνται* ίδρως τοίνυν ψυχρος έπὶ τὸ πρόσωπον καὶ τὸν αύχενα ένζαζει σφυγμός δε άδεις εύρσκεται, η σφόδοα βραχύτατος καὶ ενίστε ταχιτερον είς έαυτας επανέρχονται, καὶ έξανίζανται, καὶ άπερ έπαχον Ισασιν, άλγετι τοί υν την κεφαλήν καὶ τον συχένα, ένιστε καὶ άνοηταίνεσι · σύτη ή νόσος δια την αφωνίαν όμοια ές τω σελη ιασμώ καὶ αποπληξία, αιτινες τω (1) όλιοθήματι σιωπωσι τω ληθαργικώ, άλλά μήν και καταληπτικώ · άφορ ζονται δε απ' αὐτῶν ἐξ αὐτε, διότε παρά τὰς σεληνιαζέσας, καὶ ἀποπληκτικάς, κού αιτινες ώς έλμινθας έχετι, της μήτρας εδέ τις αιτία συνδεδράμηκε και αυτή ή μήτρα έν τω ίδίω τόπω έυρεθήσεται παρ έκεινας δέ (m) τον "κτερον παχέτας καὶ (n) έν ζέτει ή μήτρα, καὶ ήνίκα άνω άνελθη, τηνίκα πίπτεσι, καὶ ἐξ αὐτε λέγονται συμπίπτεσαι (o) καὶ έι (p) τό τέλος μετά τὸν σπασμον σιελον πλέον έκπέμπεσι, καὶ σφυγμον μείζονα έχεσι, καὶ ήνίκα εις έαυτας επανέλθωσιν (9) μπατος όδύνης αιδάνονται. Αί τοίνυν αποπλημτικαί, και αύται μείζονα σφυγμόν έχεσι, (r) ταῦτα εί έκφεύξωτι, παραλυτικαί γίνονται · αί (s) ικτερικαὶ δε ή (t) μακρον, η βραχύν καὶ πυκνόν αί δε ληθαργικαί και καταληπτιααί ἀπό τῶν (u) άναληπ-

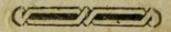


αναληπτικών χωρίζονται, ότι αξὶ μετά πυρετων είσιν · αί δε (ν) υςερικαί έποτε · έκειναι δέ, αιτινες έλμινθας έχεσι, και έν τοις έντέροις νύξεων αιθάνονται, και σφυγμόν των έλμίν-Sων έχεσι, και την μήτραν ύγιεινήν· και αύτή (x) τοις όμοίοις νοσήμασιν ή διαχώρησις των (γ) ικτερικών. Ο πνιγμός δέ έςι πάθος, όπερ δί ἐπιχέσεως συμβαίνει (z) καὶ ἐνίοτε γρονιάς. Διά τέτο έτως και τάς δεραπείας διετυπώσαμεν, ίνα όσάκις πρώτον συμβαίνει, τοίς παρηγορικοίς (aa) δέ Δυνθείμ, καὶ ήνίκα άποςη, καὶ τῶ συνεχει ὑποτροπιασμῶ ή διάθεσις είμ χρονία, δια των μετασυγκριτικών θεραπευθήσεται οτε τοίνυν ή γυνή πέση είς άβέως ημα, καθιδουέωθω έν κοιτωνι θερμώ, καὶ λαμπρώ έτως, ίνα τάς σρωμνάς πρός τήν κεφαλήν ύψηλοτέρας χη, ωσπερ όρθως καθεζομένη· άλλα (bb) τ αυτής δρθων όντων των χειρων καὶ των ποδων. τη αυτή μεν άβρως ία ςραβωται είωθασι, (cc) τον νέν αυτής συνεχές ερον άλλοιώται ετως αυτήν έξανιζάναι, ώς επί τοίς μέσοις μέρεσιν (dd) επὶ πάσας (ee) Sερμασίας μεταγάγης τους χερσί θερμούς όλα τά άκρα κελεύσεις διακρατείν επειτα έρίω εν ύδατι θερμώ βεβαμμένω το πρόσωπον αυτής πυριάζειν. Εί δε έπιπολύ ή άφωνία εκείνη έπιμένη, καλώς επωφελήσεις κού σικύων κέφων

ETTI



έπὶ τῶ κτένι, καὶ τοῖς βεβῶσιν ἐπιτιθεμένων. έρίοις τοίνυν καθαροίς (ff) όλα τὰ ἄκρα ἐσκεπασμένα · άνοίγοντες όσονεν τὸ ζόμα αὐτῆς ύδωρ θερμον ένςάζομεν έπειτα και μελίκρατον προσβαλείν, και έν κρεμαςω κραββάτω αὐτήν κατασείειν ήνίκα δε είς εαυτήν επανέλθη, εί έδεμία χαύνωτις αυτή έν, ή, (gg) πρός έλε γον δίδοται τροφή, έμποδιοδή, έυθέως φλεβοτομείν, και έγχυματισμοίς έξ έλαίς, και έγκαθίσμασι χυλών θεραπευτέα και έπαλειφομένη τη τρίτη ήμέρα, τροφήν απλήν λαμβανέτω· τ έως ε (hh) εκκλίνη (ii) ή άλλη ήμερα τρεφέοδω τοίς καθημερινοίς, όμως καταπλάσμασι κού τη πυρία Δεραπευθείσα σύν τη έπιθέσει των προειρημένων γενομένης δε δ (kk) έγκλίσεως κηρωταίς κού μαλάγμασιν άπλοίς χρώμεθα βαλανείω τοίνυν, κού ποικίλη τροφή, καὶ καλῶ οἴνω ἀναλαμβάνομεν. Εὶ δέ συνεχές ερον συμβήσονται αι διαθέσεις, κού τὸ νόσημα χρόνιον είμ τοις προειρημένοις μεθοδεύμασι χρώμεθα, βοιθήμασι, καὶ άρμοδίοις γυμνασίοις τροφαίς τοίνυν (11) κού του περίοδου τεταγμέναις, μετέπειτα δε τά μετασυγκριτικά προςιθέαμεν, άτινα συνίζανται εξ άλικε δρώπακος, ξ των (mm) συγκριτικών σικύων, παροπτήσεως, ανατριβής των μερών, επιπασμάτων δριμυτάτων, εγκαθισμάτων, και σιναπισ-



μων ε δε τουτα ήττον ωφελήσωτιν, ύς άτως κ ελέβορον δωσομέν, κατατέμνοντες δηλαδή των ριζων την επανάληψιν έπειτα τοις πικροίς χρω, αλλά μην κ ίδασι θερμοίς, ώντινων πάντων των προειρημένων ή χρησις άρμόζεσα έν τω ποιηματικώ είδει της μήτρας έςι διατετυπωμένη. Των δέ παλαιών ιατρών την πλάνην, είτινες πάντα τά δυσώδη είδη τους ρισίν επιτιθέασιν, αναιρέμεν, τέτεςι τρίχας κεκαυμένας, ξ όσφρησιν των (nn λίχνων · καζόριον τοίνυν, ξ βητίνην έν τοῦς βισίν ἐπεχριον, & πάντων τῶν είδων επεχριον τα κακοδμα, (00) κ άνω εκράτεν: ε πρός την μήτραν (pp) ενδον τες ευόδμης πεσσες σύν νάρδω & ζύρακι (99) οίτινες διά τέτο τιθέασιν, Ίνα έχεινα τὰ κάκοδμα η μητρα φεύ-Ευ, ε πρός ταυτα τα εύοδμα κατέλθη τινές δέ ποικίλες ψόφες & κυμβάλων & τυμπάνων ήχον παρείχου· τίνες (rr) το ακόλεθον (ss) πταρμικόν (tt) έμπλησου την κεφαλην, & τως ριτί δριμύτατον όξος εμβρέχοντες (VV) τα άκεραια, άπερ καταλιπείν τεθελήκαμεν τοίς ματαίοις βυμασι, & μηδέν προκύπτετι, βαρος τοίνυν & την ανάγνωτιν αὐτῶν εμοί εδοξεν (ΧΧ) ή περ τὶ έξ αυτών γράφειν.

((

ΚΕΦΑ' Λ. ΡΛ'.

Περὶ τῆς τάσεως τῆς μήτρας.

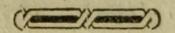
Η΄ της μήτρας τάσις συμβώνειν (a) ἔωθε (b) οἴδημα ὑπὸ τον ὀμφαλὸν ὅσον δεποτῶν (c) σκληρωδες, (d) ὀδύνης τοίνυν τῆς γαςρὸς ἢ τῶ κόλπε '(e) συν ἀισθήσει δηλαδή τῶ ἤπατος ἢ τῶ ςομάχε 'τὸ ἔρον ἐμποδίζεται, ἢ ἀγρυπνίαι ἐπακολεθῶσι, ἢ νύγματα συντρέχετι 'συνεχέςερον δὲ δεχομένης τῆς καθάρσεως ταῦτα συνδομῶν (f) ἐιώθασιν, ὅτε, (g) ἢ τὸν δάκτυδον ἡ μῶα ἐσβάλη ἐς τὸ ζομα, ἀνεωγμένον αὐτὸ ἑυρίσκει 'τὴν αὐτὴν δὲ θεραπέιαν παρέκαμεν.

$K E \Phi A' \Lambda$. $P\Lambda A'$.

Περὶ οἰδήματος τῆς μήτρας.

Το τῆς μήτρας οἴδημα συμβωνει ἀπο ψύξεως, ἢ ἐκτρώσεως, ἢ ἐκ δυχερες τόκε, ἢ βρόμβε αματος, εἰς τὸ ζόμα (a) ἐναπομείνοντος. Ο γ-κεται ἡ μήτρα ἐτως (b) ως τὰ τὴν γαζέρα οἰ δίσκεοδαι τὸ δὲ οἴδημα τῆ βλίψει τῶν δακτύλων ἀφίζαται, τὰ εὐβέως (c) ἑαυτὴν συξέλει, ἔτως ως εἰ τις τῆ χειρὶ αὐτὰ τὰ μέρη πατάξει, καβάπερ τύμπανον ἢχήσει τὰ γὰρ ἐνίστε μετὰ νυγμά-

νυγμάτων, ε σφοδράς εμπνευματώσεως ώδε κάκείσε διατρέχει τισίν αὐτό το οίδημα έπιμένει ένίστε έως ότε έαυτό δεικνύει, & έπαναίρεται (d) έαυτῶ τὸ οἴδημα· (e) θεραπείαν δὲ τέτε τούτα παρέχομεν, απερ έν τη έπιχέσει, κ (f) επιζέσει της μήτρας συνεγές ερον εδιδάξαμεν. Ο μως ετως όπως ή μαια επιμελώς τον Βρόμβον (g) εύρησει, ε άνευ σκύλμε (h) παραλύση · ήνίκα δέ χρονία είμ ή διάθεσις, τέτο τὸ οίδημα διά των μετασυγκριτικών πραγμάτων, ώς έν τη ἀποπνίξει της μήτρας έθηκαμεν, χρώμεθα θεραπεύοντες "έπειτα έπίθεμα το διά σύκων λεγόμενου, η το διά σπερμάτων, η το (i) πλύαρχιον, ή το δια δαφνίδων επιτίθεμεν εγκαθιτματίζομεν δε αυτάς εν υδατι, εν ω άφεψομεν ζαφυλίνον, δούκον κρετικόν, κ γλήχωνα · (k) ἀπαριδίως κ ἀρτεμισίαν ἐκεισε προσμίγνυμεν, ή πρασίε δέσμιδα, ύσσώπε ή δάφνης. τουτα πάντα ότε έψηθωσιν, έξ ούτων έγκάθισμα ποίξιεν· πεσσές τοίνυν όμοίως (έx) των προειρημένων πραγμάτων σχευάζομεν, δηλονότι οίτινες δέχονται πήγανον, νίτρον, γλήχωνα, χολήν ταυρείαν, έτως ώς ταυτα πάντα ένωθωσι, & ετως πεσσόν ποιήσομεν. έςι δε & άλλος πεσσός, όςις δέχεται ιχάδων επιμελώς λελειωμένων, ετως (1) ώςε το σπέρμα αὐτῶν μη φανείη γο α. κυμινε γο β. αφρονίτρε γο α. όλοι



δὲ οἱ δριμύτατοι πεσσοὶ ὅτε ἐις τὸ ἐρίον ὧσιν ἐμβεβρεγμένοι, ἐις ἔλαιον ἢ γάλα ὀφέλεσιν ἐμβάπτεολαι, τὸ ἔτως (m) ἐπιτιθέοθαι · σικύας τοίνυν μετασυγκριτικάς αὐτοῖς τοῖς μέρεσι κα-λῶς ἐπιτίθεμεν, τὸ ὧδε κάκῶσε ἔλκοντες βιαίως ἐσάγομεν · υδασι τοίνυν θερμοῖς χράοθαι, ἐχάτως δὲ τὸ ἐν τοῖς (n) ψυχοῖς κατιέναι ἐπιτρέ-πομεν.

$K \in \Phi A' \Lambda$. PAB'.

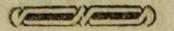
Περί φλεγμουής της μήτρας.

Η νίκα ή μήτρα ἐν τῆ φλεγμονῆ ἐςι, τοῦτα τὰ σημεῖα συμβανεσι (a) σκληρία ὑπὸ τὸν ὀμφαλὸν σὺν τινὶ ἐμπνευματώσει, (b) ετως, ἡνίκα τῷ δακτύλω (c) ἐλίψεται, (d) ἀποςῆ, κοὰ μετ ὀλίγον πάλιν ἑαυτήν, (e) ἀνώσει τὸ δὲ δέρμα τῆς γαςρὸς τὸ ἴδιον λεῶμα ἐκ ἔχει, κοὰ τοῖς δακτύλοις προσενεχ βεσιν ἀπδιώκεται ἀλλὰ μὴν καὰ ἀν τέτω τῷ πάβει παρέχομεν, ἄπερ ἐς τὸ οἴδημα τῆς μήτρας ἐισὶ τεβειμένα, κοὰ μετὰ τὸν ἐγκολπισμὸν ἐλαίω ἀπλῷ, κοὰ ἀκ ἔ λαίε εκτορίνε, κοὰ ελαίε εκτορίνε, κοὰ ελαίε εκτολπίζομεν.

$K E \Phi A' \Lambda$. $P\Lambda\Gamma'$.

Περί συληρίας της μήτρας.

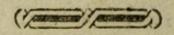
Ι Ιαςερχομένης της ζέσεως σκλήρωσις της μήτρας δποτελλειται κού δόνιστε (a) μέρος τι σημεία δε τούτα έχει έξωθεν τὶς σκλήρωσις μεγίση · εύρισκεται δε έτως, ως ήνίκα (b) τ. δ δακτύλων (c) είμ γυμνασίως (d) Αλιβέντα, όδιώμς TIVOS À YUNY aidavera : OS ÔTE au ENTE À auτη σχλή ωσι (e) ητις ηλιται, όδωμν σε σδο νεφρει, και τον βεβώνα, και βάρος δπι τον κτένα αιδανθήσεται. Είδε δπ τω τραγηλω της μήτρας είη σκληρωσις (f) έξωθεν είς το σομα τ μήτρας (g) έχει σχλή ωτις, και ανεωγμένον 56μα ευρίσκεται, έτως ώς τοις νύγμασι, και ταις όδιωσις την χρησιν τε ανδρός ή τωή μη το-5η (h) · καὶ γὰς Δερμότης ὁρᾶται, καὶ ή Δερμασία όπεινη έδ όλως αιθανθήσεται, έτε τέ σώματος αιοθησιν χή · θεραπείαν δε ταύτην έχει, ήτις ον τη επιχέσει της μήτρας τεθειμένη δζι, τοώτην ποιησομεν.



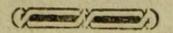
$K \to \Phi A' \Lambda$. $P\Lambda\Delta'$.

Περὶ όδύνης της μήτρας;

Η όδιων δε της μήτρας μετά τον τόκον τουτα τὰ σημεία έχει ήνίκα ξαυτήν ή μήτρα ές τον ζόμαχον πιέσει, σφόδρα χυνάται όδιων, κού το (a) ζόμα (b) ληπείται. ἐοδ' ότε τοίιω κού δοτοπνεύσει · ωσσερ έν τῶ κωματώδει νοσήματι δονει εί αι. Διαφέρει δε όμως (c) έν τή ξυμφορά έξ αύτε, ότι έτε (c) οί οφθαλμοί τρεφονται, έτε άφρος άποβρέει, έτε τα νεύρα άφέλπονται όμως κάρωσις όν αυταίς είναι δοκεί. εφ' αίς δε όμοίως πυκιώς (d) σροφέμεναι, διηνεκες ένθα πίπτησιν εάν (ξν) όπτος άξωμαμίας εςὶν ή όξιών, αίμα αφαιρεθέν ωφελά· e δε (e) βραχύς όξι, σικυδία προσπεπηγμένα ώσιν ζν τοῖς βεβωσιν εἰδε όπι πολύ κειται, ή (1) κείως είωθεν, επτιθέναι δει ταις δισίν αυτής xεκαυμένον έριον βεβαμμένον και ρυπώδες, η άλλο όπερ διώαται δυσώδες όσφρήσεως είναι * και την αυτήν ύδως ψυχρόν περίχεθεν ώφελει ή πήγανον λελειωμένον σύν μέλιτι, η κυπρίνω έλαίω, ή (g) οιουδήποτ άλλο θερμόν κατάπλασμα των (h) φυσικώς γλήχωνος δπτιθέναι, μεταξύ τέτων ανατρίβειν τας κοτύλας, και τὸ σῶμα ούτης έπειτα ήνίκα τος έαυτην επανέλθη, πε-



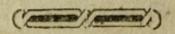
ριχέρις οίνου όλω τω σώματι, η τοίνω ή πόσις αύτη, εκ αφ' (i) ην έλιμον δ σώματος αλλά μήν καί σιναπισμόν επί την γαζέρα επθήσεις. τη δε τρίτη ύμερα, η τη τετάρτη επθετέου, έως αν και το σωμα έρυθρον είν, εάν ή σκλήρωσις δπιένη μαλάττων μετρίως δοχει σέλινον έν γάλακτι λελυμένον, έπειτα λελειωμένον, καί σρότερον ον τω σώτω γάλακτι άφε γμένον σω κηρώ λευκώ, και μυελώ έλαφείω, σων ίρίνω έλαίω, η άξυγγείω ταυρείω σω δόδω μεμιγμένον. Δοτέα τοίνων ή πόσις καζορίε, ή (k) κυπέρεως τοσέτον . Εί δε ή μήτρα (1 Εξελκωθή, κηρωτή όπ των ρόδων (m) γένηται και άξυγγείε ύος προσφάτε, και ωξ λευκον μιγνύοδω, και ετως επτιθέοθω. ή το λευχον των ωων σω ροδίνω μεμιγμένον, επβάλων ξηρίον όπ βόδων μεμιγμένον ή τωσκάπνισμα τ μήτρας χυέοθω όπ θάι ἀπύρε, (ό) ἀφέλα ἀρον τω όδιώην· η ἐάν ή κάθαρσις τής γωναικός (n) βλάπτει, κολοκωθης ξηράς ωφελεί κεκαυμένης το ξηρίον όν τοίς βαβώσιν, η νώο τοίς μαοδοίς όπτεθέν (0) ωρελεί (p) · εί δε ή κάθαρσις όξι, προσφερέοθωσαν τα φάρμανα τα προτρέποντα το αίμα (q) κοςον, γληχων (r), ίνα λευκά (s) έπεπλίον, καλαμίνθη, (t) θύμβρον, και υσσωπον τροφάς δέ επτηδείας λαμβανέτω πράτου, πήγανου, κύμινου, κρόμμυα (ν), νάπην και παν δριμύ λά-



χανον εἰ δὲ τὸ τὰμα ἐπ τῶν ἐνδοτέρων μερῶν ἐπραγῆναι εἰωθεν (x) ἢ ἐπ τῶν ρινῶν ἐπραγῆ, κεκαυμένην (y) κολοκιώθην τοῖς βεβῶσιν επθετέον επὶ τρεῖς ἢ τέος αρας μῆνας. Τριάκοντα δε ἡμερῶν παρελθες ῶν, τηνικαιστα εἰδείης τὸ πάθος ὑγιάναι. Εἰ δὲ ἐχ ἐαυτὸ τὸ τὰμα ἐνδείξηται (z), ἴδης αιὐτῶς ὀδύνην τῆς κεφαλῆς ἐξανίσαιδαι, τηνικαιστα ἐπ τῶν βραχιόνων τὰμα ἀφαιρετέον, κοὰ ἔτως αιὐτὴν εὐθὺς θες απεύσεις.

$K E \Phi A' \Lambda$. $P\Lambda E'$.

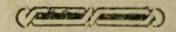
(α) Περὶ μύλε τῆς μήτρας.



μονέσης γιωαικός, εί μεν ον τη άρχη των άμφοτέρων, και τα έμμηνα ε σωδράμωσι, ε δο μασδίς πεφυσημένες έχωσι, η άνορεξίαν πάχωσι, * βάρος όν τοις νεφροίς αυτών (n) αιδάνωνται, κ ή γαςης καθ ημέραν αυξήση (ο) 2ξ έπεινης της εχέσης του μύλου έπ (p) τέτε, ότι καθ ήμεραν νύγματα, ε δ' τώνες αιθάνεται, ε σερεργομένε τε γρόνε αὐτήν τήν κίνησιν τε έμβρυε σόκ έχει, ην στ αι εγκυμυνέσαι γυναιτες οπο τε τετάρτε μινός αιοδίν εδι άρχονται παςεληλυθότος δέ τε δεκάτε μηνός το παν σωμα αὐτῶν τῷ (q) τήξει καταναλίσκεται, ἐ ή γα-542 ε τά μέσα των μηςων καθόλε αιξάνεσιν, ώς ύξρωπικόν το νόσημα της γωμακός δοκείν είναι · άλλ' Αν ε αυτή υδρωπική, (νόσος) διαγωρίζεται άπ' όπείνης της του μύλου εχέσης, ότι ή γαςνο παταοσομένη ήγον δποδώσει, και τοις δακτυλοις 3λ. βομένη εις όσον δήποτε αφίζαται. τέτο δε το νότημα οί πλείζοι ανίατον είναι είρηκασι, τινες δέ παραυτίκα άρχόμενον διών 23 ία-Sy al ήμεις δε καθάκον το χρόνιον νόσημα, 8τως και τὸν μῦλον Δεραπεύομβυ, ωσσερ προχειειζομενοι των παρηγορικώ, σω πυρία & καταπλάσμασι, και καταχάσει, πυρίαις τε ε έγχυματισμοίς, κοι πεσσοίς μαλακτικοίς τοίς άπλοίς, ώς τω διαχύλων, ή τω μνασέε επειτα οις τὰ μετασυγκριτικά μμᾶς ἀναςρέφομεν · ορά-



τον τη άναληπτική σθίοδω άναλαμβάνοντες, έπειτα τα μετασυγκριτικά προσβάλλομεν, καβαιώρ (εισίν), οί δρώπακες, ε αί (r) προδήσεις των δηπατμάτων, άνατριβή τοιγαρέν ίχυρα, σιναπισμός ε μαλάγματα, τέτές το διά σεςματος, ε το πολυάρχιον, ε το διά δαφνίδων, των αφύσων πυρίαι, εγκαθίσματα έτι μετασυγκριτικά (s) · τέτοις καλώς χρώμεθα τέτές το ύλωρ όν ω είτιν αφε μμένα δεφνίδων δέτμα, υτσωπον, ήδύοσμον, πράσιον πεσσοί δέ δεχόμενοι βάτυρον, χύλον ύσσώπε, ςέαρ χήνειον, μυελο ελάφε, ή τον εγιέφαλον αυτέ. μέλι τοί ων ή ζαίδας λελειωμένας μάλα λεπτως. έλαιον παλαιόν. ετως είς υδωρ θερμόν βάλλομεν, καὶ νήχεως κελεύομεν ή έξ ιὐτό \$ ύδατος έγιαθίσματα ποιέμεν * χρονίζοντος δέ Ενοτήμετος & έλέβορον δώσομεν άλλά μήν ξ θυμιάματα ύποκαπνίσομεν. άτάρ οι άρχοιοι ύπεκάπνιζον έσκευασμένα όπ κρόκη ή σύρακος, \$ σμύρνης & ρητίνης & άρτεμισίας (t) · είς οί (v) αρέτιαται (χ) γλήχω κ έλαινν, κ τους τήν πυρίαν (γ) αὐτῶν αὐτὰς (z) καθιδρύομεν, κ ἀν ύδετι (aa) άφεψεμεν κάρδαμον· τουτα πάντα δεδοκιμάκαμεν, έπειδή πλείζας ώφελείν διμάνται.

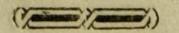


ΚΕΦ Α' Λ. PΛς'.

Περί αίμορραγίας της μήτρας.

της μήτρας αμοβραγία συμβαίνει έκ δυχερες άτε τόκε, η εκτρώσεως, η εξέλκωσεως (a) ή όπωσεν (b) τῆ (c) ρίζη τῶν φλεβῶν πλέον αιμα έπὶ τές γυναικείες κόλπες έκχεεται παρέπεται δε (d) τω κάμνοντι χαύνωσις τε σώματος, λανότης, ώχρον το σώμα, ανορεξία έςι δέ κινδυνώδες το νόσημα, ε μέντοι ήνίκα μετά μεγάλης δυχερείας έπέχεται, κου ξηραίνεται, όμως ενίστε το αίμα διαβρεί πάσαι δε αύταί, ήνίκα θεραπευθήναι άρξονται δφείλυσι κειδαι έν (e) κοιτώνι, σμικοώ (f) κού σκοτεινώ, κού έν τή κλίνη δηλαδή (g) τε άρρώς ε τὰ τελευταία των ποδών ύψηλώτερα έχειν σύν πάση ήσυχία τε σώματος και άναπαύσει, (h) πασα 3δ κίνησις ρεύσιν προτρέπει, έτως, ίνα τες πόδας έςραμμένες χή, και έτως κείοδω · μετά σπόγγων τοίνυν μεγάλων (i) καὶ έν υδατι ψυχεῶ βεβρεγμένων, ή εν δξυκράτω (κ) αὐτὰ τὰ μέρη εμβρέχεωθαι (1) τετέςιν ή κύςις, καὶ οί νεφροί, καὶ ό βεβών, έτως, ώς συνεχέςερον έναλλαχθήτωσαν, ίνα μή τὸ σῶμα θερίνης ώρας έσης θερμανθή (m) άλλά πάντα εν επιχέσει διακρατηθήτω, και μετά φασκίων δεσμευθήτω. πάντα (η) ή ἐν υδατι ψυχοῦ ὑποβάλλαν, τὸ πρόσω-

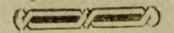
JE MOR



που τοίνου έκπροσφάτε ύδατος (ο) καταυτληθή, και παν το σωμα αυτής (p) φιπίζειν μετά φιπίδίων άλλά και την κεφαλήν αυτής έλαίω ψυχρω και σπανικώ επαλειφομεν, και έκ διαζήματος όξος ροφείν δίδομεν · καὶ εγκαθισμές τοίνυν συν δξυκράτω ψυχρώ ποικμεν, ή σύν ύδατι έν ω εισίν άφεψημένα (q) μύρτης χίνος, (r) άγριοσυχομορέα, λέπος ροών και κρομμύων, καί άσφαλτον, ηνίκα ταυτα ζεοθώτι, και καταψυχρανδωτιν, (s) ετω; έκεσε ή γυνή έγκαλίσα· εί δε (t) εθέλεις διά την τη σώματος κίνησιν, ήτις τη διαρροία εναντία ές:, τοίς έγκαθίσμασι χρησα (u) δυνηθη (x) αυτό τὸ ύδωρ ειτπέμπειν, ή χυλον άρυογλώσσε, ή βάτε, η έντύβων, η (γ) σαφυλής όμφακος, η ψυλλίε της πόας εις πεσσον έπιτιθέναι (Ζ) έπιμενέσης δε της νόσε ύποχυςίδα και άκακίαν, και σέλιιον σύν όξα λυθέντα, και επιμελώς λαιωθέντα δυνήτη εν ερίω ώσπερ πεσσον επιθειαι εφ' οίς πράγμασιν έξ όμφακος δσουίν προσθήσεις, και έριον μαλακόν έν όξει εμβεβαμμένον καλώς τω ζόματι της μήτρας έπιτιθέναι (aa) όπως ρεόν το αίμα δέξηται, μήπως πηγνύμενον έκει τουτα τὰ μέρη κατακούτη · συνεχές ερου δε τὸ έριον αύτο άλλακτέον σικύοι δέ ζαλτικοί σύν πολλω πυρί αυτοίς τοις μέρεσιν έξω έπιτε δωσαν, ετως ώς έχει (bb) έναπομείνωσι, άρθωσιν : επί-



θεμα τοίνυν οπερ διά φοινίκων συνίζαται, και μήλων κυδωνίων επιμιχθέντων, και συπτηρίας χιςής, κηκίδος και άλοης, ύποκυςίδος και άκακίας, καὶ όμφακίε, καὶ πάντα σύν ελαίω και κηοωτή ένωθωτιν· ή έκ των (cc) βοτάνων τα έτιθέματα ταυτα, αί έξ ανδράχνης μελαίνης, ή Ψυλλίε βοτάνης, και ςαφυλής δμφακος, και άρνογλώτσε, καὶ ἐντύβε (dd) λειωθέντα (ee) καὶ όξα αναμιγέντα, η και μετά φοινίκων έν όξα άφε Ιμμένων (ff) · χρώμε θα δέ κου (gg) γυμναςικῶν πεσσῶν ών ἔχει κηκίδα κοί μαννα λιβάνε, και χαλκίτιν, και γην άςερα, ώς χυλω τίνι των προειρημένων βοτάνων τὰ ξηρία ἀναμιχθώσιν, ή (hh) έις σποδίαν σπόγγε κεκαυμένε, ος ταύτη τή παραδόσει κατακαίσται σπογγον καινόν πίσση ύγρα (ii) καθυγραιτόμενον έν (kk) χύτρω καινω βάλεις, κού εάσεις εως αν κατακαή, ώς (11) Ευρίον δύναι θαι γενέοθαι, κου κοχλιάριον πληρες είς τον προειρημένον χυλον επιμίξεις, ή σύν τω λευκῶ τε ῶε λειώσεις ἀλλά ἐἀν ἴσως τῷ συνεχεία τη αματος καυσις έκει φανέις, η ελκωσις είν γεγενημένη (mm) σφόδρα φοβεωθαι δφείλομεν, και έκ των τροχίσκων των δυσεντερικών Δεραπεύομεν · και είτις (nn) άρτίω, κινδυνεύει, κατ' όλβγον Βεραπεύε θαι ἀεὶ ὀφείλει, ὁπως διαφύγοι (00) τη τε πάθει έκείνε · (pp) ή τροφάς ζαλτικάς τέτεςιν (qq) ορίγανον, φακήν (rr) γύριν σύν έξει apsyn-



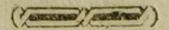
ἀφε τημένην, καὶ ἐλαίω σπανῷ ἠοτυμένην · δώσομεν τοίνυν καὶ ἐντύβα, καὶ (s) τρίδακας καυλὸν, καὶ ώὰ (t) ξηρά · ἐκ δὲ τῶν πτηνῶν ἢ περιςεραν, ἢ πέρδικα, ἢ (u) γερανόν · σὺν ὀξυκράτω, καὶ (x) καρπὸν μύρτης, σὺν ἐλαίω σπαιῷ
ἢ τηθῶτι · καὶ ἐχάτως οἶνον δίδομεν, καὶ ἐς
ὁλόκληρον ὑγείαν καταντήσασαν βραδύτερον δοδῆναι (y).

ΚΕΦΑ΄ Λ. ΡΛΖ΄.

Περί ξεύσεως αίματος της γυναικός.

ραπευθήναι δυνηθή, απερ έν τη έξαιματώσει τής μήτρας τεθάχαμεν . ά θελήσει, τις τοίνυν άπλας δεναι πόσεις, ε κωλύομεν, ώς έςιν ή πίτυα τε λαγωε, ή μόχε, ή άρνε, ή έλάφε, έαν εύρεθη · η έκ δοων οίνον, και λεπία δοων, η φλέν ςροβίλων ταῦτα πάντα κεκομμένα, καὶ λελειωμένα, και έκ τέτε τε ξηρίε διδόναι ποτόν 22 δύο · άμεινον δε ε φοίνικες, καὶ (i) μηλα κυδώνια άφεψηθώτι, και έν αύτω τω ύδατι τὸ Εμρίου (k) βάλλης, και έτως πίνειν παραδόιης. Ο σάκις δε σύν όδύνη είη ή διάββοια, εγκολπιτέα έςὶ (1) χυλος Ιτέας, ἢ πτισσάνης, καὶ πάντων των βερμαινόντων καὶ χαλώντων γρησέον έςὶ καταπλάσματι (m) θερμοίς, και καλαίς τροφαίς. έχ τέτων ήδ των πραγμάτων και έν τη ζέσει το γεννηθέν έλκος θεραπεύεται εί δε βερυπωμένον είμ, όπες δοκιμάζεται ήνίκα εκκριδή τρυγώδης χυμός, η καθαρός, εκείνοις χρώμεθα τοίς είδεσιν, οίς (η) δυσεντερία (πρός) καθαρά ή ρυπαρά έλκη πρώτον μεν ήνίκα άρχωμεθα περί έλκων των έν τη μήτρα γενομένων άναγινώσκειν, έκε πλύρη την θεραπειαν εύρήσεις ήνίκα δε χρονίη (ο) ή διάθεσις, περιοδικήν επιμέλειαν παρέχομεν, ία τὰς δυνάμεις ή γυνή ἀναλαβείν δυνηθή. και τον πρότερον χυλον τε σωιατος αναλαμβάνων, και έκ πάντων των μετασυγκριτικών τής

exs-



όλεθρίαν διάβροιαν ἐκδιώξαι, καὶ εὐρως ίαν ἀνακτήσασται.

$K \to \Phi A' \Lambda$. $P\Lambda H'$.

Περί διαξξοίας σπέρματος τῶν γυναικῶν, ην οἱ Ε΄ ληνες γονοξξοίαν καλεσι.

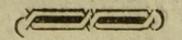
Η ν τέτω τω νοσήματι σπέρμα έκ διαζήματος ταις γυναιξίν έκχειται, άτερ τινός έφέσεως, έτως ώς σύν (a) ώχρώματι (κα) χαυνότητι τὸ σωμα αύτων τακή· τέτω δε τω νοσήματι (b) ω διαρροία συμβαίνει, και σπέρμα έκχέει (c) κατά (d) πασα των έπέχειν δυναμένων (e) παρεχόμενα είσιν άλλα μήν και λαμνεία μολυβδίνα τοις νεφροίς αὐτῶν ἐπιθείναι, (f) καὶ ἔτως φασκιωθήτω, και ζοωμναίς βραχείαις, και θερινόις σκεπάσμασι σκεπαθήτω· (g) ως τον των (h) ανθρώπων χαρακτήρα μή θεάθαι, μήτε των (i) μερών της αφροδισίας, μύθος σύν αὐτῶς μιγνυω· εν δε τω διαλεμματι των μετασυγκριτικών πραγμάτων (k) ζειρώμεναι ώτιν, (1) ώντινων αί θεραπείαι, και οί πόνοι (m) οί συνεχές ερον διεσυπώθηταν.



$K \to \Phi A' A. PA\Theta'.$

Περί χαυνώσεως της μήτρας.

(a) Αί γυνώνες αι χούνας έχεσαι τὰς μήτρας έμμηνα περισσότερα, καὶ συνεχέςερον έν τῶ μηνὶ συμβάνει, σύν ἀνορεξία δέ ως πολάκις, καὶ τὸ σπέρμα τε ἀνδρὸς ε κατέχεσιν, άλλ έξω έκπέμπεσι, και έκτρωσις συμβαίνει, και πρός τον νόμιμον χρόνου το έμβουον βαζάζειν ε δύνανται έτως δε έςιν ἀπόκλεισις τε σπέρματος (b) ώπερ τέτο όπερ εν τῆ κοινωνία τε ανδρός πρός την σύλληψιν ή μήτρα δέξηται (c) τέτο μετά την πρώτην, ή την δευτέραν, ή την τρίτην ημέραν έξω (d) έκπέμ ψη· ή δε έκτρωσις, όταν των δύο ή τριών μηνών ήδη πεπλητμένων (e) αλλ' άνευ ψυχής και ίχνον το έμβουον αποπέμψη. ό δὲ ἄωρος τόπος ἐςιν, ὁσάπις πρὸ τε νομίμε (χρόνε) όμως ήδη πλησιαζέσης ήμέρας, άτελές έκκεχυτου τὸ ἔμβουον· (f) πρὸς τέτο εν τὸ νόσημα καλώς τούτην μεταφέρομεν την θεραπείαν, ήν είς την εξαιματωσιν της μήτρας, και είς την διάροιαν εξεθέμεθα· ταύτη δ (g) διαρροία χρονία συμβαίνει.



$K E \Phi A' \Lambda$. PM'.

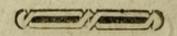
Περί παραλύσεως της μήτρας.

Ο σάκις ή μήτρα παράλυσιν πάχει, τὸ ζόμα αὐτῆς σύν ψύξει (a) βερμαντικόν, κοὴ λελυμένου γίνεται (κοὴ) ἀναίοθητον την φύσιν ἔχει, ἔτε τῶν δακτύλων τῆς μαίας αἰοθάνεται · αὐτὴ δὲ ἡ γυνὴ την χρῆσιν τὴν ἀφροδίσιαν μισεί, κοὴ φεύγει · κοὴ ἐι ἀναγκαοθῆ, ἐι συλλαμβάνει. Διὰ τέτο κοὴ τὸς τὸ τὰ ἔμμηνα, ἢ ἐπέχονται, ἢ ἀτάκτως ἀκκρίνονται · βεραπεύονται δὲ καθάπος αἱ δὶ ἐπίχεσιν κάμνεσαι, κὸ σωὶ ὁδωίη καθαιρόμεναι.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PKA'.

Περὶ (α) πάντων τῶν κατακλίσεων τῆς μήτρας.

(b) Ο της μήτρας σώχην ε το σόμα ες τέσσαρα μέρη κατακλίνονται, καὶ σροφενται ενίστε
ε ες τὰ ἀνώτερα μέρη φεύγει κατανοείται δὲ
τῷ δακτύλω της μαίας, ε σημείοις τισίν ει γδ
ες τὸ πλευρον έαυτην κατακλίνει, αὐτὸς ὁ
πες (c) καθέλκεται, ε εν τῷ σώματι ψύξις αἰθάνεται, καὶ εἰς τὸ περιπατείν ἐμποδίζεται ει

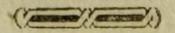


δὲ (d) ἐν τῆ προτέρα χρομένη ὅςἰν ἡ κατάκλισις, κοὴ τάσιν ἐπὶ τὸν κτένα αἰσθάνεται, κοὴ τὸ ἔρον ἐμποδίζεται εἰ δὲ κζι τὸ ὅπιοθεν κατακλίνει ἐαυτὴν τὸν κόπρον στω ἀκπνευματώσει αἰσάνεται ἔξελθείν, κοὴ στω μεγίςη δυχερεία ἡ γτω διαχωρέει, κοὰ μάλιςα ἐὰν εἰς τὸ δακτύλιον γένηται ἡ κατάκλισις ἀλλὰ τοιῦτα πάντα τὰ σημεία εύρηθηναι εἰωθασι, κοὴ διὰ τετο ἔτως κοὴ τοιῦτην θεράπευε, ώς τὸ ὅπιοθεν εἰρήναμβι.

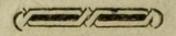
$K \to \Phi A' \Lambda$. PMB'.

Περί ςαρώσεως της μήτρας.

Η΄ ζείρωσις κοινὸν πάθος ὅςὶ καὶ ἄρρεσι το βηλείαις ΄ ἐν πλειόνων δε αἰτιῶν συμβαίνειν ἐιωβεν (α) ἡ γὰρ καθόλε αὶ γωιαῖτες μὴ συλλαμβάνεσιν, ἢ ἡνίκα συλλάβωσιν, ἐ κατέχεσιν ΄ ἢ
εἐκ (b) ἀμέλει τὸν νόμιμον χρόνον τῶν φέρειν δυνηθῆ, ἵνα ἐις ὁλόκληρον τὸ ἔμβρυον τεχθῆ ΄
αὐτὴ τοίνυν ἡ ζείρωσις δποτελείται ἐις τὸ ἄρρεν,
ἢ τὸ βῆλυ, ἐι τι νόσημα ἐν τῷ σώματι ἔχεσι
π΄ντων τῆν μερῶν ἐκείνων τῆν ἀναγκάων ὄντων
τῆν συλλήτει. Διὰ τε ἀνδρὸς τοίνων ἡ σύλληψις ἐμποδίζεται ἡνίκα τὸ πᾶν σῶμα χῆ ἐν τῷ
παρεληλυβότι δηλαδή χρονίαν τινὰ ἀρρωςίαν (c)
τε σώματος, κὰκείθεν τὸ σπέρμα ἀιτέ λεπτόν



ες, η θε υδατος όμως, η σφοδράς ψύξεως, ή (d) πλέου παρά το καθήκου τη Βερμότητι δεί διεφθαρμένου ή τη ίδία ἀσελγεία, τη σωεχες έρα άφροδίσια, μέθ' ων καθ (Ιχύος) των (e) αιδρείων μερών (f) έςερή Δη· η ο ανήρ (g) έμπο· δίζου έωθεν, ότακις έξευνεχιτμένος όξιν, ήπαραλελυμένος, τετέςιν ζεν τω πλαγίω (h) τον ύμίνα έχεσι, δί δ το σπέρμα όππέμπεσιν. Ο'μοία δε ζείρωσις εύρίσκεται διά δ γιωαικείε πάθως · εί γδ ειτί λεπταί, και (i) τεταμέναι, καί φθισικαι, ή (k) καταζακτικαί η παρά φύτιν πολύ παχείαι, η πιμελωδεις, ή δργίλαι, καί θυμώδεις τοις μέρεσι δέ γιμαίκες έμποδίζονται έσακις (1) η καθαίρονται, η το σομα της μήτρας έγκεκλεισμένον έχωσιν, η εςραμμένον, ή υμειώδες, ή τινι πράγματι αιτιωμένον, ή δηλον τύλωσιν, η σκλήρωσιν, η έλκος όπει έχωσιν, η ον τη κοινωνία δ ανδρός σπέρμα σοκ αποβάλωσι, έ άντευθεν είτι ζείραι, έ (m) άγαμοι· θεραπευονται δέ έκαςα τὰ προειρημένα τοις ίδίαις έσιμελείαις έτω, ώς κεκμηκώς ο ανήρ τοις γυμνασίοις & τη άλοιρη & τη ποικίλη τροφη άναλαμβανέωω, είδε τι χρόνιον νόσημα εμποδίζει, πρώτον Δεραπευθήτω, έ ετως αναληφθήτω. υδυ δε όπτεμνομένες καθάση όν τῶ χειρεργικώ εθιέχεται θεραπευτίου. Ο μοίως τοίνων ή γωνη αναλης Δήτω, & Δεραπειδήτω. έ δε τως τινος



αὐτίας τὸ (n) σῶμα ἐγκεκλεισμένον ὅςἰ, ἢ ἐἀν ὁ ὑμὰν κεκλεισμένος (ο) ἀνεωγμένος ὅςἰν ἐάν (p) τε ἔλκος ἔγει, διάφορος αὐτη θεραπεία. ἡ τύλωσις δὲ καὴ ἡ σκληρία μαλακτέα ὁ ἀπτὸς δὲ τέτων τῶι ἀιτιῶν ἐδεμία ἄλλη τις ἀιτία εὐρέθη ἀν ἡ ποιδσα ςείρωσιν, ἢ τὴν σύλληψιν ἀποβάλλοσα.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PMT'.

Περί δυχερές και κοπώδες τόκε.

Πολαὶ ἐσὶν αἰτίαι ἐφ' αἰς κοπώδης ἐς δυχερής τόκος ἀποτελείται · μία τοίνων αἰτία παρ' αὐτίας τῆς τῆς τεκέσης, ἀλλη δὲ παρὰ ἔ τικτομένε ἐμβρίε · τινὲς δὲ καὰ τὰν τρίτην αἰτίαν προσάγεσιν, ἡ ἀπ της ἀπτὸς συμβαίνειν ἐίωθε · παρ' ἄλλοις δὲ καὰ τετάρτη ἐξανίζαται μικτή λεγομένη, ἤτις ἀπ πάντων τῶν προειρημένων μίγνυται.

$K E \Phi A' \Lambda$. $PM\Delta'$.

Πῶς λέγεσιν ἐξ αὐτῆς τῆς τικτέσης τὸν δυχερῆ τόκον συμβαίνειν;

Ο τι ἐὰν ὀργίλη ἢ, ἢ ἀντρεπτική, ἢ δειλή, ἢ προτεύετα · ἐς ὁλω τοίνω τῷ σώματι πολύ ἰχνὴ, ἢ σφοδρὰ πιμελώδης, ἢ μυώδης, ἢ ἄρρωςον τὸ σῶμα ἔχεσα, ἐμποδίζεται · τοῖς δὲ μέ-

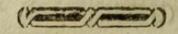


φεσιν ἴσως (a) μη ή μήτρα ου ζέσει εἰη, ἢ τισικονδυλώμασιν ἐμποδιοθη, ἢ τὸ ζόμα αὐτης ζενώτατον ἢ, ἢ ὁκ μέρες κεκλεισμένον, ἢ ἐν τῷ πλητιάζειν τὶς αἰμορραγία, ἐς (b) ἄθροισις εἰη, ἢ ἐν τῆ κυζει λίθος, ἢ ἐν τῷ κώλω τῶν κόπθων ὅπίχεσις εἰη : ἐκ τέτων γὰρ πασῶν τῶν αἰτιῶν ἡ ἔξοδος δ ἐμβρίε δυχεραίνεται.

$K E \Phi A' \Lambda$. PME'.

Πῶς λέγεσι διὰ τε τιατομένε ἐμβούε την τε τόαε δυχέρειαν συμβαί-

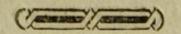
Δηλαδή όταν φυσικώς μεγίζη κεφαλή, ή όλον το σώμα τῆς (a) γαζρός μείζον η η δηλονότι υδρωπικόν έζιν, η κυρτόν, η άδενες, η πεφυσημένον η άποθανόμημον, η τη θήσει παρά την φύσιν (b) ον.



K E Φ A' Λ. PM5.

Πόσεις καὶ ποίοις χήμασι τὰ ἔμβουα γεννώνται;

(a) | ενικά μέν ἐισι τέοσαρα τὰ γένη τῶν χημάτων . π. κεφαλήν, π. πόδας, ή πλαγίου κείμίνου, ή δεδιπλωμένου - ίδικά δε χήματα πλείονα εύρισκονται · έπεινο γάρ το κο κεφαλήν φερόμθυον ενίστε μέν την κεφαλήν είς το ζομα της μήτρας έχει, το δέ λοιπον σωμα έςραμμένον. π κεφαλην κατερχόμθυον, ώς πρότερον μεν ή ου τω σόματι, η όπιοθεν την κεφαλήν έμπ Εμ. η πλάγιου έαυτο δποβρίπτει, και ἀνίστε άνευ έπιχέσεος, ένίστε τοίνων την μίαν χείρα έξω (b) επαναδίδωσι, το λοιπον μέρος ένδον (c) έζευγμένων των ποδών εύρεθήσεται, η κ (d), αὐτον (e) ζαιτεμένων άλλο δε χημα, όπες π πόδας ένίστε κατέρχεται έτως, ώς (f) ανεύθετον το ζόμα της μήτρας εδυ πόδας χή όρθες, τάς δέ χείρας έζευγμένας τοίς πλαγίοις, ζνίστε ον τω προτέρω (g) μέρει, η όπιοθεν όπο \$ 50ματος εδο πόδας εμπήξη οπερ κου ουτό ενίστε σων δπακεσει, ότε δ' άνευ δπακεσεως γενέ ως θε · κου πότε μέν τον ένα πόδα, ή όδο (h) έκατέρες γε έξω όππέμπα, των χαρών δηλονότι δή την κεφαλήν συνεςραμμένων * κού πότε δέ



δινομμένοις τοῖς ποσὶ (ὶ) τῶν μερῶν τῆς μήτρας κεχωρισμένει ἐμπηγνύει · ἀνίστε διπλωθέντων (k) τῶν ποδῶ μετὰ τῶν γενάτων ἔξελθῶν ἀναγκα- δήσεται · ἀνίστε ἔτως διπλυμένων, ὡς καθεζομένως ὁμοίως, τὰ τραώματα ἔξωθεν δείξη · ἢ ἀναντίως ὅτως διπλυμένων, ὡς τὰ πέλματα τῆ κεφαλῆ ἐζευγμένα εἰς τὸ ζόμα τῆς μήτρας εὐρήσεις. Τὸ δὲ πλαγίως κείμωνον, ἀνίστε ἀν τῷ πλαγίω, πότε εἰς εδο ἀδόντας εὐρεθήσεται · ἔτως τοίνωι (l) δεδιπλωμένων (m) ἐσκυλμένων (n) τεθειμένων εἶναι διωηθή.

$K \to \Phi A' \Lambda$. PMZ'.

Ε' κ τέτων τοίνυν τῶν προειρημένων οχημάτων (a) ἄπερ εἰσὶν (b) ἐκτεθειμένα, κὰ κατὰ φύσιν (c);

(d) Ο σάκις η την κεφαλήν φέρεται έτως, ώς εἰς τὸ ζόμα τῆς μήτρας εὐθέως ή κεφαλή αὐτό εὑεθήτεται (e) τὰς χείρας δηλονότι τῶς πλευρῶς ἐζευγμένας (f).



$K E \Phi A' \Lambda$. PMH'.

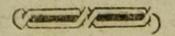
Πῶς δὲ πλησιαίς ερον τε καλε χήματος ἐςὶ γεννώμενον ἔμβουον;

Ο σάκις των ποδων έζευγμένων κατέρχεται εξ κε το σόμα της μήτρας (α) τε θειμένον, των χειρων δηλαδή τως πλευρως (b) επδοθείσως εδέποτε (c) οὐτο ή μῶα κατάξη κλέρα τὰς χειρας ἀντδ κρατησάτω, ελ οὐτὰς κατάγοι, μήπως τὰς χειρας (d) ἀνεώξη, καὶ οὐτὰ ἐκει ἐκομείνωσιν ἀλλ ὀκ των δύο χημάτων ἄμεινόν επ τὸ κεραλης κατερχόμημον ηνίκα εδ άγωνίζειν ἄρξηται, ἐδεν (e) ἡυπος εκίν.

K E Φ A' Λ . -PM Θ '.

Πῶς λέγεσιν ἐκ τῶν ἐκτὸς συμβαινόν-

Συνεχές ερου γαρ ή τη πάνυ ψύξα τε άέρος, ἢ όλίγου (a) πλέου θερμασία ἢ δηλουότι ήνίκα, αῶν τῶς τεκέσως ἐσὶν ἀναγκῶα, ἐ πάρεισιν.



$K E \Phi A' \Lambda$. PN'.

Πως λέγεσι διὰ τε θύλακος έμποδίζε-

Οτι βραδύτερον δου τε βάθες αναλύεται (της μήτρας), η δηλον ετως (α) σεςαιωμένος εξίν, ως (b) δυχέρως όπκριθήσεται η δηλαδή ετως λεπτός εξίν, ίνα το ξεκαιρε (c) ό τόκος λελυμένος η, και πρότερον τον χυμον όπείνον (d) έκχέει, ον το δια το όλίοθημα τε παιδίε (f) προευτρεποσμένον έχει.

$K E \Phi A' \Lambda$. PNA'.

Πῶς λέγεσι κατ άλλον τρόπον, ὅσπερ ἐκ πασῶν τῶν αἰτιῶν μίγνυται, τὸν τόκον ἐμποδιοθῆναι;

Διότιω ση νοσερόν κού χοῦνον ός τὸ ἔμβρυον, κού διὰ τἔτο ἐ βοηθεί, τῆ (a) ἐνάρξει τῆς τεκέσης, ἢ δῆλον τεθνηκὸς ὅςἰν ἢ μικράν κεφαλήν
ἔχει, κοὰ διὰ τἔτο τὸ ζόμα ἀπτανθηναι ἐ διώαται, ἔτε παρὰ τῆς μαίας εὐχερῶς καταλαμβάνεται κοὰ (b) οὐτὰ τὰ ἀἴτια, ἃ ἐγὼ Μοχίων,
κοὰ οἱ λοιποὶ ἀρχηγοὶ τεθελήκασι ποιῆσαι τε
δυχερεςέρε τόκε. Σωράνος δὲ ἀλλας προςίθεται αἰτίας. Βέλεται β ὅπκυρῶσαι, ἢ ἢξ ὁπχέσεως ἐμ-

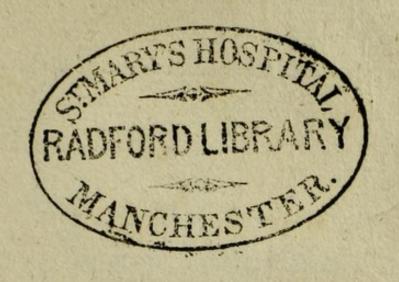
ποδιοθήναι τον τόπον (c) η συσφιχθέντων ε ξηρανθεντων αὐτῶν τ μερῶν · (γ) ἐπδιαρζοροίας επλεονάζοντας χυιιε (d) η διάρξοιαν αιματος (e) ἀναληρθεισων τῶν διωμεων τῆς τεπέσης, η)ἐξ)
ἐπείνων τῶν πραγμάτων, οἶς τὸ σόμα τῆς μήτρας συγκλείε οθαι είωθεν, καθάση τοῖς μωλωψιν, η τῶς κλείτεσιν, η τῶς (f) βρύσε σιν είτε
αἰμορραγίας, κοὴ τέτοις τοῖς πλείοσιν (g) ὁνίως, η τοίνων τῷ θανάτω τε ἐμβρύε, η (h) ἐσκυλμένον παρὰ φύσιν τεθειμένω η τῆ πλεονεξία τῶν μερῶν τῆς γαςρὸς, τῶν χειρῶν, η τῶν
ποδῶν (i) χῆ · η οτι αὐτὰ τὰ ἔμβρυα τέος αρα
η πέντε εισίν.

$K E \Phi A' \Lambda$. PNB'.

Ποία τοίνυν ἐπιμελεία μαιευθώσιν ἐκεῖναι, αὶ μετὰ βραδυτῆτος κὰ συνδυχερεία τίπτεσιν;

Εισίτινει, αιτίνει δι δώχεσιν, και (a) ζένωσιν ξηρότητοι, άλλα μην κ ζεσει εμποδίζονται, είτε δοπό σφοδραι ψύξεως τέτο πάχεσιν, η (δια) σκληρωσιν τε σωματος τε εμβρύε, η της μήτρας βραχυτητα. ήνίκα δώ μακρον χρόνον την σύλληψιν δέξηται, είτε πεχύτητα τε σώματος, η φόβον, η όργιλότητα (b).

TE' AO Z.

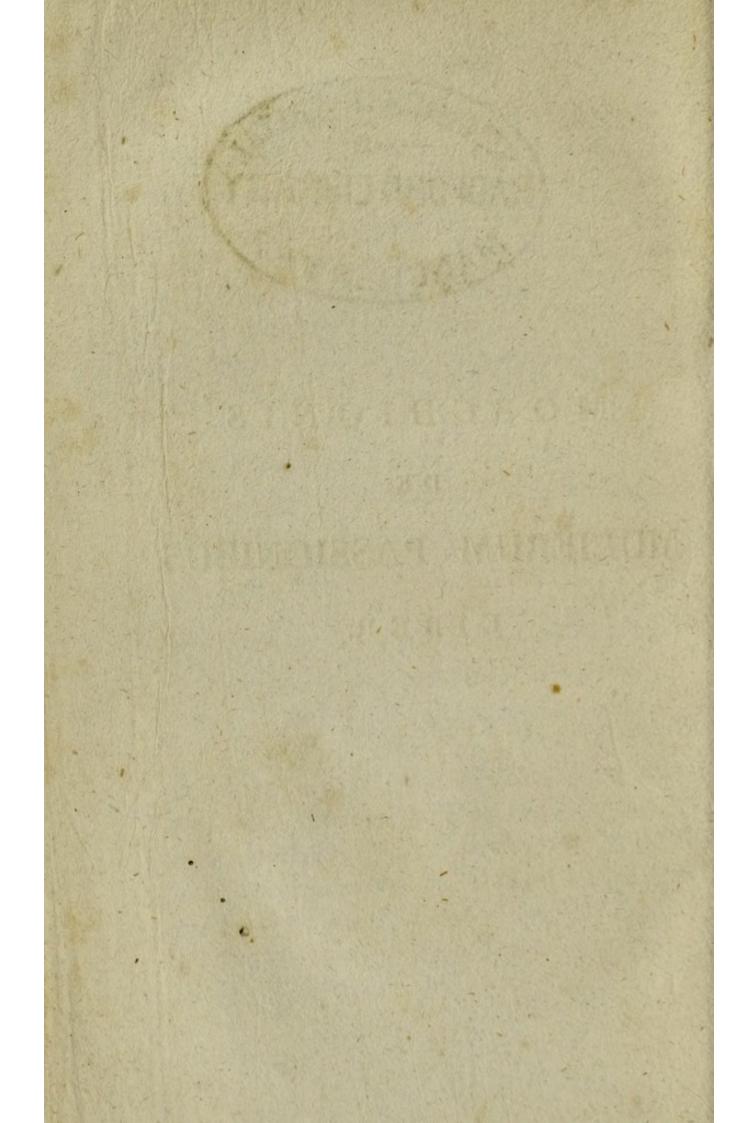


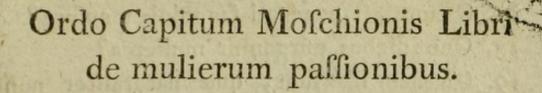
MOSCHIONIS

DE

MULIERUM PASSIONIBUS

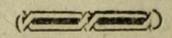
LIBER.



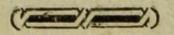


- 1. Quid est obstetrix?
- 2. Uterus quot nominibus insignitur?
- 3. Ubinam situs est uterus?
- 4. Qualis est uteri substantia?
- 5. Quot membranis constat uterus?
- 6. Quomodo fitus ratione configuratus est Uterus?
- 7. Ubi igitur locatum est uteri orificium?
- 8. Quantum distat & retro abs cedit?
- 9. Ipsum uteri orificium quale est?
- 10. Clausis cujus est capacitatis?
- 11. Testiculi (ovaria) mulierum ubi siti sunt.
- 12. De purgatione muliebri.
- 13. Unde purgatio dicta est?
- 14. Quandonam primum apparet?

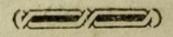
CADOPORTO TOO



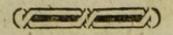
- 15. Quanto tempore sanguine purgantur mulieres?
- 16. Quænam funt illæ, quæ maxima fanguinis copia purgantur.
- 17. Quanta est evacuati sanguinis mensura?
- 18. Quot diebus purgantur mulieres?
- 19. Quænam illæ funt, quæ naturaliter non purgantur?
- 20. Quomodo evincimur naturaliter quasdam non purgari?
- 21. Quibus indiciis intelligimus primæ purgationis terminum advenisse?
- 22. Quousque puellæ virgines esse debent?
- 23. Quænam ad concipiendum aptæ funt?
- 24. Quodnam tempus ad concipiendum idoneum?
- 25. Quibus indiciis noscitur mulierem concepisse?
- 26. Quænam indicia foetum conceptum aut marem aut foemellam esse denotant?
- 27. Quid est Kiffa?
- 28. Unde Kiffa nominata eft?
- 29. Kissa quo mense prægnantibus accidit?
- 30. Quamdiu detinet Kiffa?
- 31. Qualis diæta Kissa laborantibus præscribenda?
- 32. Quid ei exhibebimus?



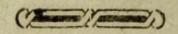
- 33. Quomodo prægnantium diæta mense septimo instruenda.
- 34. Quomodo mense octavo?
- 35. Nono mense quid faciendum?
- 36. Quid igitur est Chorion?
- 37. Unde Chorion dictum eft?
- 38. Unde Angion dictum est?
- 39. Sed cur & secundinæ nominatum est?
- 40. E quibusnam componitur Chorion?
- 41. Quibusnam ex partibus componitur foe-
- 42. Quid est membrana amnios?
- 43. Quæ sunt signa abortum præcedentia?
- 44. Quænam funt instantis partus signa?
- 45. Quomodo distingues dolorem ab inflammatione ortum ab eo, qui instante partu accidit?
- 46. Quænam funt præparanda ad partum requisita?
- 47. Quale est sedile obstetricium?
- 48. Lecti duo ad quid necessarii?
- 49. Quomodo collocanda est parturiens?
 - 50. Quid antequam parturiens in sedili fire metur faciendum est?
 - 51. Ministrantes; præter obstetricem, mulieres quot requiruntur?
 - 52. Obstetrix ubi & quomodo sedere debet?



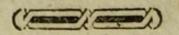
- 53. Posito vero casu quod secundinarum pars quædam intus remaneat, quid saciendum?
- 54. Veteres quænam in secundinarum retentione exhibuerunt?
- 55. Puerpera, abfoluto partu, quomodo degere debet?
- 56. Quomodo novimus sufficientem a partu manasse purgationem?
- 57. Si vero a conatu & tensione magis urgentibus dilacerationes in partu fiant. quid facto opus?
- 58. Quomodo mammæ, affluente a partu copioso lacte, tensione, dolore gravante, & inflammatione affectæ curantur & mitigantur?
- 79. De cohibendo lacte.
- 60. De mammarum inflamatione.
- 61. Si vero parturiens ipsa lactare possit, quid faciendum?
- 62. Si vero alia lactaverit, quomodo lac puerperæ supprimemus?
- 63. E quibus indiciis conjicimus infantem aptum esse ut nutriatur (vel vitalem fore).
- 64. Quibus mensibus vitales nascuntur?
- 65. Quando & quomodo refecandus est umbilicus?
- 66. Quib usnam respergitur aut lavatur infans?



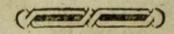
- 67. Qua adhibita cautelà illos pulveres infanti applicabimus?
- 68. Quomodo fasciabimus infantem?
- 69. Ubinam collocare oportet infantem?
- 70. Quandonam porrigendum est infanti alimentum?
- 71. Quodnam primò alimentum capere debet infans?
- 72 Quomodo mel porrigemus infanti?
- 73. An Lac maternum aut alienum infanti a partu exhiberi debet?
- 74. Quoduam igitur lac qualitate bonum dici potest?
- 75. An materno lacte nutriendus est infans?
- 76. Quænam igitur nutrix infanti nutriendo idonea est?
- 77. Quomodo instruenda est nutricis diæta?
- 78. Quomodo dicis ab initio infantem infirmari?
- 79. Quænam exercitia in commodum infantis a nutrice fieri possunt?
- 80. Quid faciendum si lac nutricis pravum fuerit?
- 81. Quid facient illæ quibus lac disparet?
- 82. Quænam exhibent veteres, ut lac mulieribus abundet?



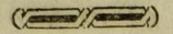
- 83. Quid illis, quæ lac justo copiosius, aut crassum generant, faciendum?
- 84. Ob quam rationem nutrici alimenta acria & falfa non concedenda?
- 85. Qua ergo diæta uti debet, quæ lac corruptum habet?
- S6. Quomodo medebimur iis, quæ lac aquofum habent?
- 87. Quoties indies balneo immittetur infans?
- 88. Quis locus balneo infantis destinandus?
- 89. Quomodo disponendum est lavacrum?
- 50, Quare post balneum sursum sublatis infantis pedum plântis caput infra pendet?
- 91. Quomodo ungere infantes oportet?
- 92. Ob quam causam oleo infantis oculi obliniuntur?
- 93. Cur post balneum infantis aures & nares ejus exsiccari jubemus?
- 94. Post quantum a balneo temporis spatium erit uberibus admovendus infans?
- 95. Quomodo ubera præbere debet?
- 96. Quid post somnum nutricem facere oportet.
- 97. Quoties lactare infantem intra diem de-
- 98. Quid mali accidit infantibus, fi ante vel ipfo in balneo fugant?



- 99. Quibus indiciis novimus infanti alimentum præbendum esse?
- 100. Quomodo distinguemus infantem non adeo ob alimenti penuriam, quam alias ob causas ejulare?
- 101. Quid facimus fi post lactationem continuo ejulat?
- dus est?
- 103. Quomodo gestandus est infans?
 - 104. Quomodo & ob quam rationem bajulandus est infans?
 - 105. Post quot dies decidere solet infantis umbilicus?
 - 106: Quomodo exactam umbilico configurationem conciliamus?
 - 107. Ad quod tempus fasciandus est infans?
 - 108. Quas primum infantis partes folvimus?
 - 109. Quare balneum ingressurus infans primum fasciis liberari debet?
 - 110. Quandonam & quomodo ad sedendum instituendus est infans?
 - 111. Quomodo ad deambulandum instituendus est infans?
 - 112. Quandonam ad deambulandum instituendus est infans?



- 113. Quandonam ablactandus est infans?
- 114. Quanam methodo ablactabimus infantem?
- 115. Quem primo cibum infanti porrigere debemus?
 - 116. Qualem illi potum dabimus?
 - 117. Quandonam dentes emittere incipit infans?
 - 118. Quænam sunt prima dentitionis signa?
 - 119. Quibus auxiliis utendum, ne cum dolore & tormine dentes emittant infantes?
 - 120. Quibus auxiliis inflammationem faucium infantum oppugnabimus?
 - 121. Adversus pruritum, exanthemata & phlycaenas quid tentare oportet?
 - 122. Sonitum aurium & stridorem dentium quomodo curare oportet?
 - 123. Adversus tustim quid ei dabimus?
 - 124. Quinam sunt mulierum morbi?
 - 125. Quinam per fluxum corporis adoriuntur?
 - 126. De Menstruorum suppressione?
 - 127. De Uteri inflammatione.
 - 128. De Satyriafi.
 - 129. De Suffocatione hysterica.
 - 130. De tensione Uteri.
 - 131. De Oedemate Uteri.



132. De Phlegmone Uteri.

133. De Uteri Duritie.

134. De Dolore uteri.

135. De molâ uteri.

136. De hæmorrhagiâ uteri.

137. De mulieris sanguinis fluore.

138. De fluxu seminis mulierum, quem grædici gonorrhoeam nominant;

139. De debilitate uteri.

140. De paralyfi uteri.

141. De omnibus uteri inclinati modis.

142. De Sterilitate uteri.

143. De difficili & laborioso partu.

144. Quomodo dicunt ab ipsa parturiente partum evadere dissicilem?

145. Quomodo dicunt per excludendum foetum partum difficilem evadere?

146. Quot & quibus sitibus nascuntur sœtus.

147. Prædictorum fituum quinam optandi funt & fecundum naturam?

148. Quis fœtus partus bono fitui proximior?

149. Quomodo dicunt ab iis quæ extrinfecus adveniunt difficiliorem fieri partum?

150. Quomodo dicunt per Chorion impediri partum?



151. Quomodo dicunt, quod partus per alium modum, qui ex omnibus his caufis componitur, impediatur?

152. Quid sub partu curandum erit apud illas, quæ tarde & difficulter pariunt?

MOSCHIONIS

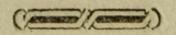
DE

MULIERUM PASSIONIBUS. PROOEMIUM.

Cum nobis frequenter apud mulieres obstetrice opus effet, nullamque expertem & græcis imbutam literis inveniremus, quas licet didicisset, quomodo ea quæ ad mulierum affectiones spectant omnia ut horum lectione, ratione ea assequi valeat, in latinum sermonem converteret? Ego quidem Moschion multa jam passim video veritati conformiter translata, immo accuratius ordinata, diligentiusque polita, velut in ophthalmico & chirurgico Philiatri, quin & in poematico legi-Visum est igitur & mihi hæc ad mulierum affectiones spectantia e græco sermone transferre. Condonabitur mihi, fi rerum veritate fervata ita meam translationem adornavero, ut mulierum defiderio fatisfaciam. Placuit enim nobis, ut, cum seriem rerum,



quæ maxime probantur in epitome daremus, omnia quidem diceremus, neque tamen operis prolixitate peccaremus. Iis qui multum ordini student, brevem rerum indicem dabo. Addidi præterea alia triginta duo capita, ut omnibus confervatis explicatio fufficiens haberetur. In his vero omnibus fimplici uti dictione statui, cum ut ea quæ dicerem manifesta essent, & mulierum usui accommodata, tum ut imperitarum obstetricum intellectui exposita captu facilia essent. Tradere præterea volui in quot & quales partes ea omnia quæ ad mulieres spectant, dividerem, binas statuens obstetricum species, quarum una imperita, altera vero omnium, quæ obstetrix scire debet, perita est. Hanc speciem denuo dividimus in eas quæ tales sunt ob causas secundum naturam accidentes, & præter naturam obstetricum. Gratam fore hanc pertractationem mulieribus spero, quod obstetrix exerceri ex eâ in suâ arte possit; tum quod ii qui in hac parte versati sunt, suas notiones hoc opere confirmatas inventuri fint.



CAPUT I.

Quid eft obstetrix?

Mulier omnia, quæ ad Fæminas spectant edocta, immo & Artis ipsius medendi perita; ita ut illarum omnium morbos commode curare valeat. Non sit autem turbulenta, non garrula, non lucri avida; sed sapiens, sobria, linguæ potens, moribus proba, & laboris patieus, quæ que proprià sollicitudine mulieres gubernet & dirigat.

CAPUT II.

Uterus quot nominibus infignitur?

Tribus antiquitus nominibus. Et primo quidem a sua functione, quod mediante propria ejus pariendi actione mulieres matres sierent, μήτρα dictus est. A græcis autem & hystera nominatur, id est extremus; quod omnium viscerum ultimus ordine veniat uterus. Sive quod in undecimum annum apud Virgines vacuus sit, & post ætatis mutationes propria affectione partum mulieribus concedat. Sed & delphys græcis cognominatus est, quod nempe eo mediante fratres sierent, & omnes ipsius opera nascerentur.



CAPUT III.

Ubinam situs est uterus?

Interius inter duo ossa innominata, intestino recto superincumbens & ossi sacro; vesicæ autem subjectus.

CAPUT IV.

Qualis est uteri substantia?

Nervosa & carnibus, immo nervis & venis intertexta.

CAPUT V.

Quot membranis constat uterus?

Duabus membranis, quarum exterior lævior est, alba, dura & nervosa; altera vero, interior nempe, aspera, rubra, mollis & carnosa. Quo apparatu cætera omnia continentur ita ut uteri membranæ mediantibus tenuissimis membranulis & nervis adglutinentur.

CAPUT VI.

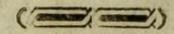
Quomodo situs ratione configuratus est Uterus?

Primum quidem ut cucurbita ne c configuratus est. Ut vero singulæ e us partes cognosci facileque intelligi possint; e us partes, singulis singulas literas adscribentes, ex-



ponemus. Ubi igitur primum a. oppositum est, orificium dicitur; quod ante partum carnosum & pulposum est; partu autem prægresso callosum & capacius. Ubi vero \(\beta \). adscriptum est Collum dicitur. Et pars \(\gamma \). litera notata Cervix est uteri. Totus harum partium concursus Chorion nominatur. Illa vero pars, quæ ex augustiori cum rotunditate explicari in latitudinem incipit, u i nempe \(\delta \). adscriptum est, humerus dicitur. Ubi vero \(\alpha \). latera vocantur. Ubi tandem in rotunditatem inclinatur, cum adscripta litera \(\beta \). fundus nominatur. Litera \(\alpha \). basin denotat maximam. Omnis autem illa capacitas, quæ infra abdomen medium occupat, finus dicitur.





CAPUT VII.

Ubi igitur locatum est uteri orificium?

In medio mulieris sinu, quod ipsum membranaceum, nervosum, intestinorum maximo simile; interne quidem capacius, externe vero angustius est; Virisque congressum, mulieribus vero veneris usum concedit.

CAPUT VIII.

Quantum distat et retro abscedit?

Non indiscriminatim omnibus æqualiter; pro differentià nempe facultatis.

CAPUT IX.

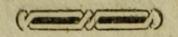
Ipsum uteri orificium quale est?

Virginibus adhucdum in virginitate constitutis, ante partum, carnosum & pulposum est, mulieribus vero, que jam pepererunt, callosum & magis amplum.

CAPUT X.

Clausis cujus est capacitatis?

Uti foris extima pars auris apparet.



CAPUT XI.

Testiculi (ovaria) mulierum ubi siti sunt?

Prope cervicem uterque ex utraque parte locatus est: suntque quodammodo rotundi, ad proprias bases latiores simul & graciliores, & a poro excretorio, unde mulieres semen emittunt, protensi. Eorum situs est ad proximas laterales uteri partes, & dum uterque ad pudendi labia pervenerit, prope vesicæ cervicem conjugantur.

CAPUT XII.

De purgatione muliebri?

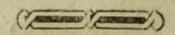
Purgatio fœtus in utero concepti alimonia est, & partus ministerio destinata. Et sanguis quidem naturaliter per uterum sertur (tribus per singulos menses præter propter diebus) qui simul sumpti in triginta dies excurrunt.

CAPUT XIII.

Unde purgatio dicta est?

Ex eo quod superfluus corporis sanguis singulo mense colligitur, in motum ducitur, &

K corpus



corpus purgatur. Unde menstruorum Etymologia.

CAPUT XIV.

Quandonam primum apparet?

Prima quidem purgatio frequentissime anno decimo quarto orditur. His quidem maturius aliis vero tardius. Ut plurimum tamen neque ante annum quadragesimum disparet, neque quinquagesimum transcendit.

CAPUT XV.

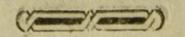
Quanto tempore sanguine purgantur mulieres?

Non æqualiter omnes, sed ratione corporis conditionis & ætatis different. Verum ut plurimum ad duos dies (sanguine) purgantur.

CAPUT XVI.

Quaenam sunt illae, quae maxima sanguinis copia purgantur.

Quæ vitam in otio & mollitie ducunt, nihilque operantur plus sanguinis evacuant; quæ vero quotidianis laboribus in aliquo opere occupantur, modice purgantur.



CAPUT XVII.

Quanta est evacuati sanguinis mensura?

Non semper parca. Sed a modică copiă incipit purgatio, & a parcâ definit. Parcit enim ætati, & quoties augmentum corporis capiunt. Præterea, si mulier aliquo se labore exercet, ipsam simul parce purgari oportet. Aliis vero temporibus, quo aliis vitæ diutius protrahendæ impendatur.

CAPUT XVIII.

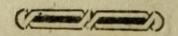
Quot diebus purgantur mulieres?

Non omnes æqualiter: Sed quædam pluribus aliæ vero paucis diebus. Verumtamen earum plurimæ tribus aut quatuor diebus purgantur.

CAPUT XIX.

Quaenam illae sunt, quae naturaliter non purgantur?

Puellæ sane & vetulæ, atque illæ quæ frequenter & valide vocem exercent; quæ gravi morbo laboraverunt, quibus & prægnantes adnumerandæ sunt. Siquidem puellulæ non-K 2



dum purgantur, vetulas vero ultro purgari implicat. Præterea, vocem quæ exercent, illo exercitio sanguinem absumunt. Illæ vero quæ diuturni morbi labores exantlaverunt, toto sanguine ad virium resocillationem indigent. At quæ utero gerunt, sætus ex illo ipso sanguine alunt.

CAPUT XX.

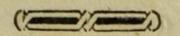
Quomodo evincimur naturaliter quasdam non purgari?

Ex eo quod integra se valetudine frui sen-

CAPUT XXI.

Quibus indiciis intelligimus primae purgationis terminum advenisse?

Perfecte quidem ab anni decimi quarti ætate; dum nempe mammas turgidulas habent, fed & pondus in pubis regione cum aliquali vellicatione & pruritu fentiunt. Aliæ autem jam ante frequentius hanc evacuationem passæ etiam adventante definito purgationis die doloribus occupantur; Pondus in renum regione, & dolorem aliquando sentiunt; micturiunt



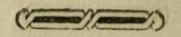
riunt, & toto corpore tensionis sensum percipiunt. Faciei rubor non quidem perpetuus, sed horarum aliquot intervallo sacto
denuo apparet. Quandoque cibos aversantur & nauseant. Mulierum autem commodo
ob suturam conceptionem menstrua comparent, sic etenim locus aptus præparatur, in
quo semen absorberi possit. Cujus rei earundem sanitas argumentum est. Verumtamen
senectutem earum accelerat, & sorsan ex novo partu periclitantur. Et illæ quidem quæ
purgantur sanitate gaudent. Est & perseverans virginitas saluberrima. Nam iis, quæ
virum noverunt, frequens veneris usus male
recipitur. Sed & mulieres inde vexantur.

CAPUT XXII.

Quousque puellae virgines esse debent?

Donec apparentibus secundum naturam catameniis veneri litando aptæ sint; uterusque proprio ossicio sungi, & suum munus adimplere appareat.

sufferences converted serbusiness.



CAPUT XXIII.

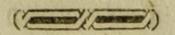
Quaenam ad concipiendum aptae sunt?

Quæ regulariter definito die purgantur, sic tamen ut sanguis, qui excernitur, purus sit & bonæ conditionis. Quæ osculum uteri e directo, & proxime situm habent. Quarumque totum corpus non durum admodum sed optime temperatum est. Si præterea cum morum simplicitate animi alacritas conjungatur.

CAPUT XXIV.

Quodnam tempus ad concipiendum idoneum?

Si absolută purgationis periodo mulieris animum Veneris desiderium subeat, virum admittat; eâ tamen conditione, ut prægressa per purgans evacuatione, corpus neque ciborum nimia repletione, neque penuria peccet. His enim sic stantibus saluberrimus erit conceptus. Neque tamen existimandum, quod corporis magnitudine, desatigatione, & esfreni agitatione, intensioneque modum excedente plus in operis persectionem conseratur. Demonstrat brutorum congressus; qui naturali



rali ratione, necessitateque compellente peragitur.

CAPUT XXV.

Quibus indiciis noscitur mulierem concepisse?

Quoties sub congressus sinem horror quidam mulierem invadit, & ipsum uteri osculum sese claudens & contrahens percipit; Neque seminis reliquiarum aliquid uteri mulieris orificium madefacit, vel parcum admodum ibidem remanet.

CAPUT XXVI.

Quaenan indicia foetum conceptum aut marem aut foemellam esse denotant?

Supponebant quidem veteres marem, si mature & athletice in utero moveretur; ipsa vero prægnans bene colorata, & mamma dextra turgidior esset. Fæmellam vero si tarde, & languide moveri inciperet; ipsa vero prægnans mali coloris & insirma esset, mammaque sinistra tumeret. Nos autem eadem ipsa intuiti, sic se habere censemus.



CAPUT XXVII.

Quid eft Kissa?

Appetitus cibi maxime infolentis, qui tempore quodam, irregulari tamen, prægnantibus mulieribus accidit cum abundantia pravi humoris & nausea.

CAPUT XXVIII.

Unde Kissa nominata est?

Secundum quosdam ex eo, quod fastidium prægnantibus mulieribus creet; secundum autem alios, ab ipsa ave, cujus ut vox varia sic & plumæ versicolores sunt. Quidam autem ab helicibus vel capreolis vitium, græcis κίσσος dictis, derivaverunt, qui si quid arripuerint, multifariam implicantur.

CAPUT XXIX.

Kissa quo mense praegnantibus accidit?

Frequentius quidem secundo mense; quibusdam vero maturius, aliis autem tardius.



CAPUT XXX.

Quamdiu detinet Kisa?

Quandoque ad ipsum partum usque Omnium quidem prægnantium morbus est Kissa, sed non omnes diu detinet, verum eas tantum, quæ humore pravo abundant.

CAPUT XXXI.

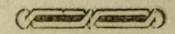
Qualis diaeta Kissa laborantibus praescribenda?

Responsio deficit.

CAPUT XXXII.

Quid ei exhibebimus?

Imperanda diei unius abstinentia. Si vero abstinere tamdiu nequeat, poterit etiam parce nutriri & per plures dies unca primum quidem aqua, tandem vinum offeratur. Cibos vero siccos cohibendi & adstringendi vi præditos assumat, utaturque epithematibus reprimentibus. Sed & corporis illi motus, si fieri potest, concilietur.



CAPUT XXXIII.

Quomodo praegnantium diaeta mense septimo instruenda.

Deficit.

CAPUT XXXIV.

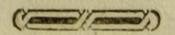
Quomodo mense octavo?

Cam omni cara & follicitudine incedere oportet. Hoc etenim mense plarimum gravantur. Quare omnem corporis motum fortiorem devitantes tranquillam vitam agere oportet. Sed & alimentum ipsis parce exhibendum. Præterea abdomen ipsam, si pondere justo plus gravitet sasciis sollicite deligatum sustentare decet. Tandem abdominis cutis unquento ex oleo recenti, aut oleo myrtino composito inungenda, quo sirmetur, ne cum parturire incipiet, nimià tensione rumpatur.

CAPUT XXXV.

Nono mense quid faciendum?

Scire oportet in his, cum luxiores fint, ab

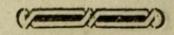


ut approximante partu ad inferiores partes dilatari valeant, quo fœtus expeditiorem transitum inveniat. Sed & his locis semienpium relaxans præparari debet; balneaque in usum vocunda, & pessarin ex adipe anserino, & medulla cervina composita. Præterea inuncto digito uteri osculum leniter aperiendum, velut prægnantibus mulieribus in more est. Verum si sieri potest, utero per hujus depulsorii usum vis non inferatur, utpote qui moderate potius, & tranquille degere debet, siquidem illius vi ad essundendum sœtum adigi potest. Hac enim agitatione & illicio ruptum Chorion liquorem essundit, & ob subricitatem soci sœtus præter naturam expellitur.

CAPUT XXXVI.

Quid igitur est Chorion?

Membrana sine apertura, quæ sætum & quæ ad ipsum spectant, continet, sundoque uteri adhæret. Dicitur autem & angion seu vas; & secundinæ & extremæ, licet primum rumpatur.



CAPUT XXXVII.

Unde Chorion dictum est?

A se ipso, quod sua ipsius proprià amplitudine, εὐρυχωρια, indicat. Vel ut alii volunt, quod ex multis sit compositum, velut chorus pluribus canentibus.

CAPUT XXXVIII.

Unde Angion dictum est?

Quod in ipso sœtus contineatur, in eoque velut in vase volutetur.

CAPUT XXXIX.

Sed cur et secundinae nominatum est?

Ex eo quod fœtus primum excidat, & fic illæ secundinæ prodeant. Etenim & prægnans inde dicta est, quod primum rumpatur.



CAPUT XL.

E quibusnam componitur Chorion?

E nervis, venis, arteriis & carnibus. Est vero coloris atrorubentis, utri simile.

CAPUT XLI.

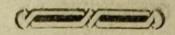
Quibusnam ex partibus componiturfoetus umbilicus?

E quinque: duabus nempe venis & totidem arteriis, quarum ope pars sanguinis nutritiva setui subministratur. Insertionis autem ejus locus κενεων dicitur, quod setus lumbum (abdomen) cum chorio jungat, quo mediante setus umbilicus in utero continetur.

CAPUT XLII.

Quid est membrana amnios?

Tanica totum corpus circumplexa & adhærens, quæ licet frequentius intus integra habeatur, aliquando tamen consumitur, ita ut non per totum corpus appareat.



CAPUT XLIII.

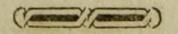
Quae sunt signa abortum praecedentia?

(uando ante legitimum pariendi tempus fubito & fine ratione maminæ graciliores evadant; præterea frigus & pondus in renum regione adest, liquor varius effunditur, & tandem thrombus apparet cum omnimodâ horripilatione. Quidam non omnem promiscue medelam adhibendam volunt, donec naturæ beneficio ad fanitatem redierint, ne pereat fœtus. Alii autem abortivis utendum cenfent, quæ neqe adulteris, neque lucri caufå admoveant. Si vero callofam carnis excrescentiam, aut aliud impedimentum in uteri orificio habuerit mulier, & fic conceperit; fatius quod concepit abortivo depelletur. Tales enim cum partus dies advenerit, foetu perperam exitum moliente, moriuntur; parturientem enim periclitari necesse est.

CAPUT XLIV.

Quaenamfunt instantis partus signa?

Si septimo, nono, aut decimo mense pre-

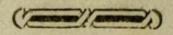


gnantem non folum renum dolor, cum ardoris fensu, sed & inguinum & lumborum adoriatur. Sed & uteri ipsius, interiorisque partis descensus siat, orificiumque aperiatur, & mador adsit. Dum vero jam partus præsoribus est, partes superiores graciliores evadunt, expandunturque inferiores circa pubem & inguina cum frequenti mejendi desiderio; immissoque in orificium uteri digito, chorion ovi magnitudine protuberans invenitur, humorque essertur primum quidem lentus, paulo post vero plurimus, & sanguinolentus.

CAPUT XLV.

Quomodo distingues dolorem ab inflammatione ortum ab eo, qui instante partu accidit?

Quod dolor ab inflammatione ortus cum stricturâ & siccitate orificii uteri reperiatur.



CAPUT XLVI.

Quaenam sunt praeparanda ad partum requisita?

Oleum sane calidum, somentationes, spongiæ molles, lanæ mundæ, sasciæ, cervicalia, odoramentaque analeptica, & sedile obstetricium, cathedræ simile. Lecti duo, locusque partui commodissimus.

CAPUT XLVII.

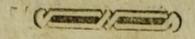
Quale est sedile obstetricium?

Consulari sedi simile, in quo sic sedet, ut sub sexu habeat foramen in lunæ formam exscission, ut illac soetus excidere possit.

CAPUT XLVIII.

Lecti duo ad quid necessarii?

Alter quidem dure stratus est, in quo locare parturientem debemus. Sæpe en m & decumbentes pariunt. In eum vero, qui molliter stratus est, parturientem post exantlatos labores collocabimus.



CAPUT XLIX.

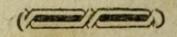
Quomodo collocanda est parturiens?

Supinam eam in lecto, qui dure stratus est, diductis ibidem cruribus, & divaricatis locando. Cum vero chorion ad ovi magnitudinem in orificio uteri protuberans invenerimus, eam in sedile transferemus. Si vero sic locata defatigatur, ita ut parere ibi non possit, in lecto parturire debebit. Ubi vero fedile obstetricium non habetur, non concedente mulieris facultate, alterius mulieris infidens femoribus strenue detineatur, ut ibidem pariat.

CAPUT L.

Quid antequam parturiens in sedili firmetur faciendum est?

Omnes illos partus dolores, omnis generis actu calidis fovere oportet, oleo nempe calido, & lanis sordidis, ipsaque loca irrigare. Jubebat quidem antiquitas, ut ambularent, aqua' perfunderentur, & cibos assumerent. Nos autem non ita hæc fieri confulimus, eoquod deambulatio foetum jam modo vix non



Perfusio autem & vires minuat, mulierisque corporis coctionem refrigeret. Cibi autem stante refrigeratione exhibiti non adeo alunt, ut potius corrumpantur.

CAPUT LI.

Ministrantes praeter obstetricem, mulieres quot requiruntur?

Necessario tres, quarum binæ a dextrâ & sinistra parte stare debent, quibus accumbere parturiens possit. Tertia autem ipsius dorsum apprehendens sirmum tenebit, ne ingruentibus partus doloribus se in latus inclinet. Ipsam simul adhortabuntur, ut partus dolores strenue sustineat.

CAPUT LII.

Obstetrix ubi et quomodo sedere debet?

Strenue sane præcincia: & si quidem in Lecto partus perficitur, in sede paulo humiliori sedebit obstetrix, sic ut manuum officia nihil moretur. Si vero in sedili locata suerit parturiens, humilius in depressiori sede sedebit obstetrix, ut e superioribus lo-

hen-

cis foetum facile adducere possit; Et aliquantulum diductis propriis pedibus depressius simul ipsam esse oportet, ut propriam faciem retro avertere non impediatur, ne (a pariente) spectata, præ pudore uteri orificium contrahatur. Dein omnium primo vinculis & capillis folutis, quod propter expeditiorem motum fieri solet, digito manus finistræ oleo inuncto uteri orificium sensim dilatans aperiet, ut chorion illac prorumpere possit. vero illæ quæ parturienti assistunt adhortari eam fermonibus debent, rogareque illam, ne ejulet, sed omnem ejulatum & spiritum verfus inferiora dirigat, quo fic partum promoveat. Cum vero partus dolores urgent, jubere debet ut aliæ mulieres retro ipsam tenentes cum linteis manus ejus firment, ne propriis conatibus se ipsam devolvat. Si vero chorion diutius imperruptum manserit, ipfum unguibus dilacerare oportet, & immissis sensim digitis dilatare. Caveri tamen simul debet, ne justo plus digitis reseretur, ne scilicet foetus subito excidat. Si vero ne sic; orificium uteri sic apertum servet, donec fœtus caput & collum fine quassatione exeant. Naturaliter (sponte) enim orificium aperitur. Prodeuntibus tamen femoribus, hæc appre-

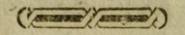
L 2

hendere obstetrix debet, illæsaque educere, attendendo ad uteri spontaneam reserationem. Illi autem vim, cum sponte se contraxerit, inferre non debet, ne inflammatione aut hæmorrhagia uteri læsio consequatur. Assistentes vero lateri ministræ conduplicatis manibus versus inferiora abdomen propellent. Dum autem sætus exire coeperit, obstetrix manibus linteo munitis, ipsum summa qua poterit pietate excipiet, sollicita quam maxime, ut cum secundinis exeat.

CAPUT LIII.

Posito vero casu quod secundinarum pars quaedam intus remaneat q uid faciendum?

Si uteri orificium adhuc apertum est, statim obstetrix manum sinistram intromittat, & quas demum cunque partes ejus invenerit, apprehendat. Et si quidem sundo non adhæreant, educat; quo tamen in casu, & proprii parturientis conatus commodi sunt. Si vero ab utero detineantur, leniter hinc inde moveat. Has tamen, nisi incommode locata magis distent, uterus ipse excludet. Quodsi non obstante morantur, porrecto alii mulieri infante, ipsa (obstetrix) umbilicum rescindet.



Si tandem contractum fuerit orificium, ita ut neque manum admittat, neque secundinæ ipsæ prodire possint, utatur omnibus liquoribus & injectionibus, quibus in uteri inslammatione uti solemus, Hac enim accuratione, relaxata omni strictura, si quid intus remanserit, excidet.

CAPUT LIV.

Veteres quaenam in secundinarum retentione exhibuerunt?

Sternutatoria: scalasque adhibuerunt suspensorias, & potionibus ad expellendum idoneis usi sunt. Sed & sussumigia supposuerunt, & pessaria quibus sanguinem promoverent. præterea pondera ipsi chorio appenderunt; quæ nos omnia reprobamus, eo quod partes ipsas inslammare, & præsentem, sine morâ, hæmorrhagiam producere possint.

CAPUT LV.

Puerpera, absoluto partu, quomodo degere debet?

Deterfis spongià partibus transferatur in lectum, in cubiculo dubie lucido, situm, di-

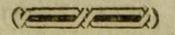


ductis non nihil femoribus, ut si quid forte prodire coeperit, non impediatur. Sed & partes ipsæ linteo cooperiantur, sic tamen ut crebro ibi mutentur. Sed & pubem & abdomen lanis mundis contegere oportet. Et fi quidem partus fine notabili læfione peractus fuerit, oleo recenti, cui vini parum admixtum fuerit, eas ipfas partes irrigare oportet. Si vero laboriofus partus præcesserit, oleo dulci & tepido hæc omnia fient. Per biduum Tertio vero deinde a cibis abstinere debet. die per semienpia tepida & innuctionem illam curare oportet. Sed & aqua tepida faciem ejus fovebis. Cibos fimplices, id est panem, aquam, obsonia, & ova sorbilia illi appones, curabisque illam refocillari. Die autem septimo, nullis occurrentibus querelis, balneo, cibo vario, vino parco multa aquâ temperato uti poterit.

CAPUT LVI.

Quomodo novimus sufficientem a partu mainasse purgationem?

Eo quod primo fanguis purus et copiosus, secundo foeculentus & parcior, tandem purulentus fluxerit.



CAPUT LVII.

Sivero a conatu et tenfione magis urgentibus dilacerationes in partu fiant; quid facto opus?

Præterlapsis aliquot a partu diebus unguenta e cerâ & oleo rosarum, lithargyrio, cerussa, & alumine composita imponimus, & ipsam deligamus.

CAPUT LVIII.

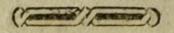
Quomodo mammae, affluente a partu copioso lacte, tensione, dolore gravante, et inflammatione laborantes curantur et mitigantur?

Imponere primum debemus, quæ moderate reprimere valeant, id est spongias molles o-xycrato imprægnatas, vel Panem oxycrato irrigatum, quem cum palmulis conterimus.

CAPUT LIX.

De cohibendo lacte.

Si vero lac cohibere volueris, herbam Pfyllium, coriandrum viride, uvam omphacinam



minutim contritam linteolis (impones) aut unguento admifcebis.

CAPUT LX,

De mammarum inflamatione.

Si vero mammarum increscat inslammatio, ea adhibenda, quæ ipsas relaxare valeant. Ita prosecto conducent sœtus ex oleo calido, aut aquâ calidâ; & cataplasma e succis. Verum & emplastrum e seminibus, atque in declinatione unguentum.

CAPUT LXI.

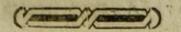
Si vero parturiens ipsa lactare possit, quid faciendum?

Uti superius innuimus; rite omnibus, & decenter utatur-

CAPUT LXII.

Si vero alia lactaverit, quo modo lae puerperae supprimemus?

I apidem tunc pyritem minutissime contritum unguento admiscebimus, sensimque mammas ipsas fasciis arctius deligare incipimus

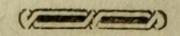


mus, ea tamen devitantes, quæ præcipiebat antiquitas, muriam nempe, cuminum, strobilos, alumen scissile & héderam; quæ omnia proprià acrimonia inflammationis incrementum duplo majus efficere queunt. Siquidem relaxantia medicamenta mammarum tumori amica sunt.

CAPUT LXIII.

E quibus indiciis conjicimus infantem aptum esse ut nutriatur (vel vitalem fore).

Ex eo, quod ea, quæ illum utero gestavit, per totos menses sana vixerit; quodque vitali mense natus sit, quodque præterea ipse pusio omni sit ex parte integer, omnesque corporis meatus & ductus apertos habeat; quod tandem statim a nativitate vocem sirmam, maxime punctus, aut digitis leniter vellicatus, edat, Hæc enim omnia sensibes eum integris pollere testantur, atque completo tempore natum esse demonstrant,



CAPUT LXIV.

Quibus mensibus vitales nascuntur?

Maxime quidem nono & decimo mense; Secundi ordine veniunt septimestres. Unde octavo mense nati difficulter quidam evadere solent.

CAPUT LXV.

Quando et quomodo resecandus est umbilicus?

Postquam paululum infans nostro in aere quieverit, quatuor digitorum ab abdomine distantia forfice vel cultro acutissimo secandus erit. Neque veterum assentiri velim præjudicio, qui instrumento vel ligneo, vel vitreo, aut calamo acutissimo, aut panis duro cortice illum resecabant. Dein cum illum discideris, cruorem, qui in illo compactus remanserat, exsiccabis; & lana insilum ducta, aut linamento deligabis, ne superveniente hæmorrhagia periclitetur insans. Sed eadem ipsa hora, qua natus est, ex utraque parte deligetur, sicque per medium secetur, ne que peperit ipsa, hæmorrhagiam sustineat.



CAPUT LXVI.

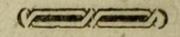
Quibusnam respergitur aut lavatur infans?

Veteres quidem murià ipsum abluebant. Alii vero gallarum aut myrtorum pulvere. Nos autem caute illis sal & aphronitrum in pulverem redacta inspergimus; Siquidem prædictæ species proprio suo odore illum affligunt. Neque stringi multum fasciis insans debet, a tali enim constrictione male se habet.

CAPUT LXVII.

Qua adhibita cautelá illos pulveres infanti applicabimus.

Si videlicet valde tener est infans, admisto melle aut oleo, aut succo sœnugræci totum ipsius corpusculum delinimus, aut inungimus, adhibità tamen cautelà, ne vel in os, vel oculos ipsius ejus linimenti quidquam incidat. Exinde abluere ipsum, & aquà perfundere calidà aportet. Immissis autem naribus & ori digitis purgari omnia aportet, oleumque infantis oculis instillari. Tandem inducto in infantis anum auriculari digito purgamenta inde educere oportet; & umbilicus lanà de-



ligatus reclinandus in medium, & [linteolo oleo imprægnato cooperiendus.

CAPUT LXVIII.

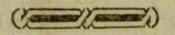
Quomodo fasciabimus infantem?

Supponentes propriis ejus femoribus fasciam e lanâ mundam & latam, ejusque longitudinis, ut partes omnes involvere queat, sic tamen ut primo graciliores partes devinciantur, & primum quidem laxius stringantur; Iunciis lateri brachiis, eâ tamen cautela, ut lanæ flocci interponantur, ne ossium protuberantiis sugillentur. Dein latiori sascia totum corpus deligare oportet. Verumtamen & caput ipsum linteolo aut lanâ mundissimâ cooperiemus.

CAPUT LXIX.

Ubinam collocare oportet infantem?

In loco sane mediocriter calido, neque multum lucido, sic tamen ut nihil ibidem odoris nares seriat. Lectus ejus molliter quidem, non admodum tamen, stratus sit, ne diutius decumbens infans Spinam vel collum distor-



queat. Sic molliuscule firmato capite jacere debet infans.

CAPUT LXX.

Quandonam porrigendum est infanti alimentum?

Dum, post omnem, quem sustinuit motum, turbæ suerint compositæ; Id est post octo vel decem horas.

CAPUT LXXI.

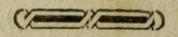
Quodnam primò alimentum capere debet infans?

Tale alimentum capiat, quod stomachum ventremque ejus purgare, ipsum simul alere valeat, id est mel mediocriter coctum; si enim crudum illud suerit austerum erit & slatulentum; si vero coctum magis, alvum cohibet.

CAPUT LXXII.

Quomodo mel porrigemus infanti?

Proprio digito Nutrix os ejus illiniet, aut



mulsum tepidum instillabit, & sic tandemad lactis usum transibit.

CAPUT LXXIII.

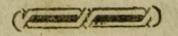
An Lac maternum aut alienum infanti a partu exhiberi debet?

Lac maternum non est commodum; sed alienum; quare non maternum sed alienum lac porrigi debet. Ob prægressos enim partus labores & purgationem lac maternum spissum est & crudum.

CAPUT LXXIV.

Quodnam igitur lac qualitate bonum dici potest?

Illud profecto quod mediocriter album nec fubpallidum nec gypso simile, neque subacidum est; sed mediocriter caseosum, ita ut instillatum levissime se in latitudinem dissundat, nec dissuat tamen. Quod ab hoc disserentia cum substantiæ tum coloris distat, malam lactis qualitatem denotat.



CARUT LXXV.

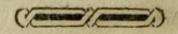
An materno lacte nutriendus est infans?

A micum magis est lac maternum lacte nutricis. A Matre igitur lactari infans potest, præcipue si per restitutam a partu valetudinem liceat. Plenius tamen a nutrice nutritur. Una enim nutrix binis alumnis alimentum sufficiens subministrat.

CAPUT LXXVI.

Quaenam igitur nutrix infanti nutriendo idonea est?

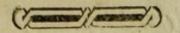
Quæ pubes est; quæ bis jam peperit. Sit præterca proprii corporis speciosus color, latumque pectus habeat. Ipsæ autem mammæ salientes sint & prominulæ, parvæ non nihil; neque papillas admodum magnas habeant, neque rursum raras & exiles. Sit præterea, animi dotes quod spectat, perspicax & moribus integra, infantem quæ diligere posit, nec irâ unquam commoveatur; Sique sieri potest græca sit & munda,



CAPUT LXXVII.

Quomodo instruenda erit nutricis diaeta?

Recepto modo, quo nempe nutriri promiscue omnes homines solent, ut sani esse valeant. Necessarium tamen est ut exerceatur corpus; sufficiensque alimentum capiat; eb. rietatem vero & indigestionem devitet. Omni autem exercitiorum genere exerceatur, fpeciatim vero eo, quo partes superiores, brachia præfertim, exercentur, quo lac copiofius & coctum ad mammas appellat. Et, si fieri potest, cum proprio viro ne communicet quidem, ne illiciatur veneris usu menstruus fluxus, quo superveniente lac disparet, ejusque rivuli exficcantur, Primis vero diebus, quibus lactare incipit, cibos capiat molles, & aquam bibat, ne spi sius lac infantis recenter nati angustas fances cum difficultate præterlabatur. Quemadu od un vero infans præterlabentibus diebus & mensibus firmatur, sic & ipsa firmiores cibos assummere i cipiet. Primo igitur conditum bibat, cui dein & vinum admiscebit, cum nempe jam horum coctionem pusio sine noxa feret.



CAPUT LXXVIII.

Quomodo dicis ab initio infantem infirmari?

Procul dubio si nutrix ejus vinum copiosum bibat; Cum enim neque matrem totos menses vinum bibentem bene tulerit, licet, cum ejus utero gestaretur, uterus ea quæ ipsi subministrarentur promovendæ coctionis gratia elaboraret, sicque coctum illum ipsum lacteum liquorem affunderet. Nunc autem a propriâ substantiâ divulsus est infans, cui non tantum virium suppetit, ut oblata dissicillimæ digestionis subigere possit. Pomi adinstar: Hoc quamdiu arboris utero adhæserit, irruentes facile sustinet tempestates; separatum vero ab arbore, & propria substantia orbatum, minimâ assante aurâ maniseste assigitutur & languet.

CAPUT LXXIX.

Quaenam exercitia in commodum infantis a nutrice fieri possunt?

Tritura in mortario exerceatur, aut cum aliis manus conserat. Pastam præterea & farinam præparet, lectum sternat & aquam portet.

CA-



CAPUT LXXX.

Quid faciendum fi lac nutricis pravum fuerit.

Alius nutricis lac assumito, quæ si haberi nequeat, lactantis ipsius humorum temperaturæ assuescat.

CAPUT LXXXI.

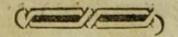
Quid facient illae quibus lac disparet?

Deficit.

CAPUT LXXXII.

Quaenam exhibent veteres, ut lac mulieribus abundet?

lubent ut omnis generis animalium mammas edant. Vermium, qui ligna corrodunt, recens exustorum, aut vespertilionum cineres cum vino propinant; vel iisdem cum aquâ lævigatis mammas earum illiniunt: quæ nos omnia reprobamus. Si enim illa diætæ simplicitate (lac) disparet; inde sit, quod ventriculus alimenta corrumpere incipiat; minus ergo nutrito corpore, multo minus lactis generant.



CAPUT LXXXIII.

Quid illis, quae iac justo copiosius, aut crassum generant, faciendum?

Hæ, ut lactis abundantia minuatur, exercitiis & laboribus validissimis uti debent. Si vero spissum valde est, alimenta parci nutrimenti capiant, non siccæ tamen qualitatis, aquam simul bibant, quotidianisque balneis utantur.

CAPUT LXXXIV.

Ob quam rationem nutrici alimenta acria et salsa non concedenda?

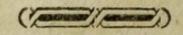
Deficit.

CAPUT LXXXV.

Qua ergo diaeta uti debet, quae lac corruptum habet?

Cibos boni facileque digerendi succi assumat; sed & ad hypochondria attendatur, si hæc forte non coquant, aut forte viro utantur; potusque quosdam assumant, qui malam humorum qualitatem corrigere valeant, ut simul & lac bonam qualitatem adipiscatur.

M 2 CAP



CAPUT LXXXVI.

Quomodo medebimur iis, quae lac aquosum habent?

Rarus fit iis balnei usus, & vinum bibant. Frequenter cibum assumant, eum vero maxime, qui solidus sit & nutriens, uti sunt obsonia sicca. Ova simul indurata & frixa, carnesque suillas & caprinas comedant.

CAPUT LXXXVII.

Quoties indies balneo immittetur infans?

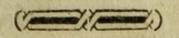
Semel quidem erit balneo immergendus, & urgente necessitate quadam etiam bis in die. A frequenti enim balneo corpus liquesit.

CAPUT LXXXVIII.

Quis locus balneo infantis destinandus?

Obscurus & temperate calidus; vitabiturque pro hac operatione frigidus, vel ultra modum calidus.

until Malina market in



CAPUT LXXXIX.

Quomodo disponendum est lavacrum?

Sedere debet obstetrix, junctisque genubus; linteo femori us injecto infantem excipiet, demptisque fasciis, oleo illum tepido innunget. Injectæque in pelvim aquæ calidæ, limpidæ, odoreque carenti temperatum caloris gradum conciliabit; exinde finistra sua manu infantem sub axillà finistrà fic tenebit, ut illius thorax suo cubito incumbat. Deinde demergens illum leviter in aquam dorfum ejus primum fovebit; tandem supine inverso partes etiam illas aquæ immerget, ut omnes tam colli quam axillarum fordes follicite abstergantur. Imm so postea in os infantis digito falivas ejus aufferet. Sed & linguam ejus & gingivas molliter fricabit. Deinde fuspensa manu versus pubem (ventrem) premat, quo ille sui officii admoneatur. Verum cum corpus ejus aliquantulum calefactum sufficienter ablutum & fublevatum viderit, aquæ denuo ipsum egelidæ immergere oportet, ut sic sensim infans aquæ frigidæ usui assuescere possit.

CAPUT XC.

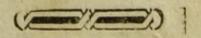
Quare post balneum sursum sublatis infantis pedum plantis caput infra pendet?

Ideo, ut hac declivitate omnes articulorum juncturæ extendantur. Cum enim sic spina spatium manisestum accipiat, illæ (juncturæ) commodissimo spatio committuntur, sic ut sibi impedimento esse non possint.

CAPUT XCI.

Quomodo ungere infantes oportet?

Primo quidem prone decumbentes, deinde etiam supinos, substrato tamen prius propriis semoribus linteo, sic ut sub totius corporis inunctione partes modo extendantur, modo inflectantur. Simul pedes singulasque partes sic confingere oportet, ut, quæ incurvata esse debent, premantur, quæ gracilia esse oportet, coarctentur, & quæ tandem protuberantia, educantur. Simul oculos ipsos propriis digitis leviter perfricare debet; caput ejus in rotundam formam configurare, genum um rotulas in motum ducere, deinde totum corpus extendere & remittere, omnesque



partes ad proprias functiones peragendas in-

CAPUT XCII.

Ob quam causam oleo infantis oculi obliniuntur?

Ideo ut tunicæ, quæ tnnc (quodammodo) immobiles funt, relaxentur & abstergantur, quo sit illis integra visus facultas.

CAPUT XCIII.

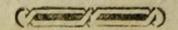
Cur post balneum infantis aures et nares e jus exsiccari jubemus?

Ne forte, cum tener adhuc sit infans, remanente in auribus ejus liquore, meatus refrigerentur & infirmentur.

CAPUT XCIV.

Post quantum a balneo temporis spatium erit uberibus admovendus infans?

Post non longum: cum scilicet omnes à balneo turbæ compositæ suerint. Si autem citius admoveatur, lac corrumpitur nec nutrit. Quin & ipsa nutrix, si balneum non coxerit prius,



prius, sed sic ubera præbuerit, infanti nocebit. Melius igitur est, si balneum digerat, & resiccatis sic prius mammis, infantem admoveat.

CAPUT XCV.

Quomodo ubera praebere debet?

Manibus apprehensum infantem utrivis lateri admovere, & ad utramque mammam convertere oportet, sic ut quodammodo manum dextram infans ad sinistram liberam habeat, & utrique mammæ admoveatur. Dein ori ejus immissam papillam teneat, & quodammodo latenter premat, ne laboriosa fiat infanti succio.

CAPUT XCVI.

Quid post somnum nutricem facere oportet.

Deambulare non nihil debet & mammas fricare, ut inspissatum a somno lac solvatur; & sic infantem uberibus admoveat.

non manufal a simbo desi so da (



CAPUT XCVII.

Quoties lactare infantem intra diem debet?

Coepius quidem, cum unicâ vice, quantum illi sufficit, capere non possit infans; Si enim diutius suxerit, desatigatur; & bono lacte brevi exsatiatur. Definitus nullus alius hic modus; Sed, cum videris sugere omnino eum velle, mammis eum admoveto, sic tamen, ut neque ante balneum, neque post idem unquam illi præbeantur ubera.

CAPUT XCVIII.

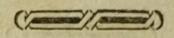
Quid mali accidit infantibus, si ante velipso in balneo sugant?

Male mulctantur infantes ante vel [ipfo in balneo uberibus admoti; Ipfos enim multis variisque morbis corripi necesse est.

CAPUT XCIX.

Quibus indiciis novimus infanti alimentum praebendum esse?

Tunc quidem cum hypochondria ejus cava vel collapsa fuerint; sed tantum simul temporis prætersluxerit, ut alimentum capere possit.

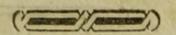


fit. Os præterea aperiet, labiaque continuo movebit. Et si digitum intra labia ejus moveris, ipsa premet, & cum quodam murmurante vagitu suget.

CAPUT C.

Quomodo distinguemus infantem non adeo ob alimenti penuriam, quam alias ob causas ejulare?

Præcipue fasciam perscrutantes utrumne adstricta magis est, vel forte decumbens infans pedem aut manum contorferit, vel sit, quod eum pungat; vel forte etiam ob alimentum vel lac copiosius assumptum vagiat. Inquirere præterea oportet an non majori stragulorum pondere molestetur, vel contra tenuioribus coopertus jaceat; vel solis ardoribus aduratur. Si enim a re quapiam punctus fuerit, subito ejulare incipiet. Stragula vero utrum plura vel pauciora fint ipfa inspectio vel tactus deteget; Erit enim infantis corpus vel frigidum, vel admodum calidum. Si vero ipsum alimenti vel lactis copia molestat, fe hinc inde jactabit, & præcordia elata ha-Sin ipsum folis ardor adusferit, cum respirationis difficultate rubebit. Hæc tamen



si perseveraverint, morbus est; lac assumere non valebit, & corpus contabescet. His igitur ex signis, omnia, quæ ad eum spectant, erui possunt, & medela afferri.

CAPUT CI.

Quid faciemus si post lactationem continuo ejulat?

Dandus est nutrici, quæ ipsum smajoris cujusdam strepitus sono & blanditiis placet. Absit vero ut illum unquam modo quoquam terrefaciat. Neque etiam semper aut statim illi ob omnem vagitum lac propinari debet,
sed moram sacere. Si vero nutrici admoti
(infantes) ejusmodi ejulatibus exerceantur, &
lacte inundentur, ipse ductus galactophorus
amplior est.

CAPUT CII.

Cum obdormiverit infans, ubi collocandus est?

In cunis stratis aut lecto, obvelatà tamen facie, ut neque a majori lucis, aut aeris impressione lædatur, aut teneros adhucdum oculos pervertat.



CAPUT CIII.

Quandonam gestandus est infans?

Ante cibum; fic ut nunquam post alimentum sumptum gestetur, ne forte vomitus accidat.

CAPUT CIV.

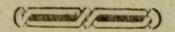
Quomodo et ob quam rationem bajulandus est infans?

Cunæ sint eo modo pensiles, ut facile & leviter in motum duci queant; ipsæ nempe solæ mobiles, basibus duabus sirmis innixæ, quo hinc inde vertantur & moveantur; ita ut infans, cum in cunis suerit, nutricis manu quodammodo ambulare discat. Peracto vero anni tempore vel in sedili aut curriculo commode bajulabitur.

CAPUT CV.

Post quot dies decidere solet infantis umbilicus?

Post tres aut quatuor dies: quamdiu vero adhæret plumbi usti pulvere commode curatur.



CAPUT CVI.

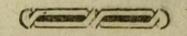
Quomodo exactam umbilico configurationem conciliamus?

Bullam plumbeam ad denarii similitudinem essingentes imponimus, quæ ipsum proprio suo pondere concavum essicere queat.

CAPUT CVII.

Ad quod tempus fasciandus est infans?

Secundum quosdam ad dies quadraginta; fecundum vero alios ad fexaginta. Nos autem tamdiu illum fasciis ligandum censemus, donec integro proprio corpore compactus sit & sirmus; quod quidem illis qui bono cum colore nati sunt citius evenire solet, tardius vero infirmis. Neque vero omnes simul fascias detrahimus, sed sensim & per partes. Si etenim simul & semel totum corpus nudaverimus, lædetur illa novitate infans & infirmabitur.



CAPUT CVIII.

Quas primum infantis partes solvimus?

Manus: præterlapsis tamen aliquot diebus & pedes. Ex ipsis vero manibus dextram primum emancipamus, sic ut libertate donata proprio motu exerceatur. Posthâc tandem & sinistram solvimus.

CAPUT CIX.

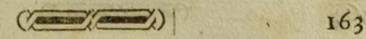
Quare balneum ingressurus infans primum fasciis liberari debet?

Ut folutis omnibus vinculis illius habitus magis firmetur.

CAPUT CX.

Quandonam et quomodo ad sedendum instituendus est infans?

Tunc, cum sæpius seipsum, ut deambulet, ad sedendum erigit. (Hac tamen cum cautelâ) ut ipsum circum circa stragulis circumdes & munias, quibus sulcire se possit; neve ab initio diutius sedeat.



CAPUT CXI.

Quomodo ad deambulandum instituendus est infans?

Extremitatibus quatuor innixus; projectis videlicet coram eo rebus quibusdam, versus quas incedere cupiat; ficque exerceatur.

CAPUT CXII.

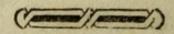
Quandonam ad deambulandum instituendus est infans?

Cum annum integrum compleverit, sic ut stare jam possit; erigendus est ad parietem; vel imponatur fedili, cujus pedes rotulis muniti fint, ut ejus progressu infans gressus figere & ambulare difcat.

CAPUT CXIII.

Quandonam ablactandus est infans?

Post annum & sex menses, vel duobus annis completis, cum jam dentes plus fatis firmi fuerint, quo folida alimenta non folum dividere, sed simul exactius commedere possit.



CAPUT CXIV.

Quanam methodo ablactabimus infantem?

Ab aliquot retro diebus sensim incipientes cibos illi apponere, raroque eum uberibus admovere; sic tandem lac illi omnino denegabimus. Qui autem amaris illinire mammas solent, nobis non placent.

CAPUT CXV.

Quem primo cibum infanti porrigere debemus?

Micas panis melicrato, condito, aut lacte imprægnatas, aut alicæ succum, vel obsonium e tritico.

CAPUT CXVI.

Qualem illi potum dabimus?

Vinum quandoque; aquam vero frequenter in vase vitreo in papillæ formam consisto & persorato. Quæ vasis species ruricolis Staphylis aut πατζεναριον nominatur.



CAPUT CXVII.

Quandonam dentes emittere incipit infans?

Primo quidem a septimo mense dentes prodire incipiunt, sed non pariter omnibus,

CAPUT CXVIII.

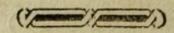
Quaenam sunt primae dentitionis signa?

Pruritus gingivarum aderit, maxillarum ardor, & in cervice nervorum dolor. Unde frequentius sanguinolentus humor ex ore vel auribus prodire solet.

CAPUT CXIX.

Quibus auxiliis utendum, ne cum dolore et tormine dentes emittant infantes?

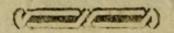
A quinto mense incipiendo gingivæ eorum oleo dulci, adipe recenti gallinæ, & leporis Cerebro frequentius perfricandæsunt. Ultimo tandem melle mediocriter cocto ipsas illinies. Cum emicuerit inflammatio fomentis & cataplasmatibus utere: cavendo tamen, ne nutrix ejus vinum bibat, sed parco alimento utatur.



CAPUT CXX.

Quibus auxiliis inflammationem faucium infantum oppugnabimus?

is sane omnibus quæ relaxare valent, uti funt mel mediocriter coctum, melicratum, ptisanæ succus & his similia, quæ nempe oris & linguæ ulcera maxime leniunt. Frequentius fimul ex melle decenter cocto, cum nido hirundinum lævigato, addita decocti parcissima quantitate linimentum paratur, & gulæ inducitur. Sin cum ficcitate augeatur, cataplasmate utimur. Si vero cum humorum exceffu increverit, auxilia reprimentia in ufum vocantur, id est cortices granatorum, lentesque cum melle lævigatas imponimus. Interna vero ulcera mediante anthera curamus; vel floribus rosarum solis, vel cum ligustro utimur; ut in quadam rheumatis specie jam exposuimus. Præterea diamoro, diacodio & fucco plantaginis cum melle cocto.



CAPUT CXXI.

Adversus pruritum, exanthemata et phlyctaenas quid tentare oportet?

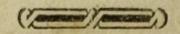
F omentationes ex aquâ calidâ & inunctiones ex oleo, in quo ceræ parum fit dissolutum. Sin exanthemata & phlycænæ cum ulceribus humidis compareant, utimur iis omnibus, quæ reprimendi & exsiccandi virtute sunt prædita. Post balneum igitur persundimus eos aquâ calidâ, in qua decoctæ sint rosæ, juncus odoratus, agriosycamina, myrtus & mali granati cortices. Cataplasmatibus simul admiscemus plantaginis, intybi, portulacæ & uvæ omphacinæ solia; Illinimusque oleo rosaceo aut myrtino cui adjecta sunt cerusa; lithargyrium, & alumen scissile.

CAPUT CXXII.

Sonitum aurium et stridorem dentium quomo.

do curare oportet?

Sonitus aurium & oris strepitus, qui ab humore oriuntur sic curandi sunt. Infantinempe sæpe melicratum, in quo mel parcum incoctum suerit, damus.



CAPUT CXXIII.

Adversus tussim quid ei dabimus?

Linctum profecto, qui componitur vel fluxum ventris peculiariter fimul habentes, velut est uteri suffocatio, & sanguinis sluxus; licet hæc generatim prædictis illis addere.

CAPUT CXXIV.

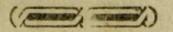
Quinam sunt mulierum morbi, qui a stricturâ oriri solent?

Menstruorum suppressio, inflammatio uteri, tensio, tumor, induratio, & uterisuffocatio.

CAPUT CXXV.

Quinam per fluxum corporis adoriuntur?

Si quæ strangurioso modo purgatur, nec evacuatio procedit. Et ad hæc nonnihil differt, si quæ plane non purgatur, ab ea, quæ ratione suppressionis menstruorum non purgatur; quia hæ causæ morbum indicant. Nam omnino non purgari etiam secundum naturam evenire solet.

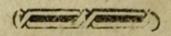


CAPUT CXXVI.

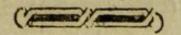
De menstruorum suppressione.

De suppressione menstruæ purgationis, aut quotiescunque strangurioso modo & cum dolore purgantur, sic statuimus: Multæ sunt rationes, ob quas mulieres non purgantur. Primum etenim quædam, nulla existente morbi accusatione, naturaliter non purgantur; dum saliæ ætate impediuntur, uti vetulæ & puellulæ; aliæ autem vocis exercitio menstruum sanguinem consumunt, uti sunt cantatrices & virili corpore præditæ. Totum enim sanguinem, qui purgationi destinatus erat exercitiis absumunt, & in corporis substantiam impendunt; nihilque superest, quod uterus pro purgatione recipiat, asservet, & quod completo mense purgationem suppeditet.

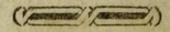
Aliæ vero sunt, quæ partium vel totius corporis malâ quâdam dispositione non purgantur. Totius quidem corporis, uti tenues & emaciatæ, aut præter modum pingues & crassæ. Partium vero ratione menstrua impediuntur, cum, velut aliquando contingit, orificium uteri clausum, aut callosum habent, vel superveniens ibidem quoddam ulcus cica-



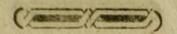
trices inducit. Prædictas vero illas causas his indiciis detegimus. Si enim naturaliter plane non purgatur mulier; fana, & fine ulla corporis & uteri querelâ vivet, menstrua licet nunquam appareant. Quæ vero propter ætatem non purgantur, uti funt vetulæ & puellæ, fufficit, si interrogatæ fuam simpliciter ætatem fateantur. Mala vero totius corporis dispositio medicos non latet. Si tandem uterus locale quoddam impedimentum habuerit, ab obstetrice perquiri illud, quo detegatur, curabis; quandoquidem illam menstruorum purgationem quæ suum tenorem sem per fervabat, ex eo ipfo morbo non amplius procedere contingit. Illas autem, quæ propria suâ naturâ vel ætate non purgantur, medicamentis aggredi nullo modo oportet, ne contra naturæ intentionem operemur. Neque illam, quæ propter exercitia, aut cantum non purgatur. Illis vero, quæ ratione morbofæ cujusdam affectionis non purgantur; apposite morborum illorum curam applicamus. Si enim hymen occlusus est, orificium aperimus; sin alia ibidem causa impedimento est, inventa aufferatur. Deviantem fimul a recto ductu uterum restituas. Inflammatio in quantum præstari id potest, solvatur. Quæ mor-



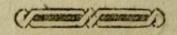
bo laboraverunt, & extenuatæ funt refocillentur. Admodum pingues & crassæ graciliores efficiantur. Omnium vero prædictarum morbos & figna & curationes in sequentibus peculiariter exposita, unde curare illas valeas reperies. Atque omnium primo de suppressione menstruorum, ab hac etenim initium facimus. Stricturâ igitur & inflammatione in utero ortis supprimuntur aliquan lo menstrua, quandoque cum dolore stranguriose feruntur. Signa autem talia tunc adesse contingit: Tenfio & dolor lumborum, pubis & inguinum Adest præterea capitis dolor & cervicis, qui frequenter & oculorum basibus communicatur. Appetitus deletur, aures fonant, inflammatur cum rubore facies, phegmone fimul mammarum adest, & partium muliebrium ficcitas; quæ omnia in purgationis dies concurrunt. Et hæc quidem cum prædictis fignis mulieri accidere folent, quibus & dolores conjunguntur. Collocanda igitur erit in cubili moderate calido & lucido; lectoque molliter strato, cooperiendaque stragulis novis & pilosis, sicque duobus diebus nihil affumat, Loca vero illa in quibus dolorem, tensionem, & pondus sentit, omnis generis fomentis, vel linteis calidis fovean-



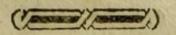
tur; Sed & vesica, quæ oleum calidum continet, non repleta tamen, apposite partibus ejus imponitur. Post fomentationem vero tota illa loca linteis mundis oleo immerfis & expressis cooperiantur. Cataplasmatibus præterea cum melicrato coctione paratis ipsam obvolvemus, & adveniente tertio die, postquam illam oleo simplici inunxerimus, & aqua calida foverimus, cibum ei fimplicem, & calidum porrigemus. Si vero prædicta fymptomata increverint, dolorque augeatur, venæsectione potius illam secundo vel tertio die curabimus; dumque post venæsectionem vires mulier paulum recuperavit, cum oleo dulci, aquâ calidâ, aut analepticis seminibus lini, fœnu græci & raphanorum (balneum parabimus) fic at cum eidem insederit, iidem ipsi liquores ad interiora partium penetrent. Et postquam balneum digesserit, fotam & inunctam ad cibum simplicem capiendum invitabis, id est ova sorbilia, panem & aquam, & obsonia mollia. Sit autem aqua tepida: tandemque refocillata dormiat. Simul ex eo tempore, donec morbus indies medicamentorum applicatione ad declinationem vergat, plus de die in diem, si vires ejus permiserint, cibi capiat. Tertio vero a venæsectione die, in



infultu quidem doloris, augmento vero morbi cucurbitulam affigere debemus. Remittente autem dolore ipsum locum, qui in pube vel hypochondriis defignatur, scarificabimus. Persistente tamen adhuc dolore, iis ipsis locis hirudines commode applicamus, & tandem fanguinem fistimus, vulneribus autem ab hirudinibus factis unguentum imponimus. Et si necessitas exigit denuo cataplasmata e prædictis ingredientibus admovemus, & spongiis fuccorum uno aut altero imprægnatis ipfa illa loca fovemus. Sed & olei dulcis & calidi oxy. baphi mensuram (id est uncias duas cum drachmis duabus) injicimus. Adhibemus etiam peffos fimplices, inter quos præcipue ille est, qui ex oleo dulci & calido paratur; fic ut intineta in hune lana imponatur; aliquando autem & foenugræcum & mâlvam adjicimus. Præter hos paregoricos pessos alii hac methodo parantur: foenugræcum follicite lævigatum assumatur, sic tamen ut tantundem linospermi, & radicis herbæ althææ recipiat; dein affusa aqua decoquantur; cum autem spissiorem confistentiam acquisiverit liquor, adipe anserino aut gallinaceo ibidem adjecto & disfoluto, cum plumis agitentur, & fic liquor commisceatur. Sed cum copiosiore illo li-



quore & palmæ pingues rami decoqui possunt, fic ut cum macerati fuerint, ablatis, quos exterius habent corticibus, lævigentur, & fic liquores misceantur. Sed frequentius & melilotum probe contusum, & per cribrum trajectum admiscemus, aut ipsum linteo deligatum incoquimus; sic & palmas ibi decoquimus, & ramos ipsarum contundimus. Et hæc quidem ita accuramus, ut morbus in melius vergat. Sed & in curru ipfas collocamus, & motu exerceri jubemus. Facta autem morbi declinatione purgatio sponte apparere solet. Transacto vero aliquali tempore in balneum deferenda erit; uteturque cibo vario, motu, exercitiis, & frictionibus; primum totius corporis, tandem etiam ipfius uteri, quæ hac methodo institui debent. Cum in semicupio federit, aut balneum ingressa fuerit, ibi mulierem cum spongiis aut lanâ ab umbilico ad loca infra posita usque, sine illata molestia, fic fricabunt, ut indies ejusdem frictionis augmentum faciant. Post semicupia autem vel balneum nuguento ex oleo fusino aut sampsuchino parato partes inungent, & interne in orificium inducent. Quo autem major fit profectus pessis etiam externe applicandis uti possumus, quæ recipiant ceram, therebinti-

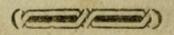


nam, adipem taurinum, medullam cervinam, oleumque cyprinum. Atque cum malagmate diachylo foluto pessum optimum conficies. Et leniens illud, quod a sampsucho nomen habet, commode applicatur. Ultimo tandem libianum majus. Sic tamen ut si purgationem hæc produxerint parciorem, ultimo ex oleis ipsis in vasis semicupia pares. Vel quod vero proximius per Cateona ipsis curabimus.

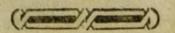
CAPUT CXXVII.

De uteri inflammatione.

Inflammationem uteri multæ causæ essiciunt. Quandoque enim frigus illum refrigerat. Quandoque vel a protervo labore, vel a frequenti abortu oritur; vel si obstetrix male in partu ossicio suo suncta sit. Et erit vel totus uterus inflammatus, vel quædam ejus partes. Quotiescunque vero totus uterus inflammatus est, dolor simul ejus accedit cum duritie, siccitate & ardore; præterea lumborum, partiumque adjacentium, & inguinum gravitas adest. Pulsus vero densus & parvus reperitur; stomachus male assectus est cum oppressione aliquando pectoris. Et cum in pejus ruerit malum; singultus ipsam invadit cum dolo-



dolore cervicis & capitis nec non oculorum, maxime vero ad radices. Præterea frequentior urinæ excretio, dum interea alvus impeditur. Ipsa loca intumescunt, tendunturque cum febribus acutis, mentis alienatione & spasmo. Quotiescunque vero de molestia orificii uteri quæruntur, digitumque obstetrix immittit, occlusium se contingere invenit. Accidit ut bubo illi superveniat, tensioque ad pubem pertingat. Quotiescunque vero in uteri cervice, partibus ei adnexis, aut in ipso ejus orificio tumor cum inflammatione reperitur, fic ut in consensum doloris venter trahatur; tum fimul quominus ambulet impeditur mulier, fimul & urinæ aut alvi retentio aderit, aut plane utriusque excretionis impedimentum. Est autem aliquando illa pars, cui colon; aliquando vero illa superior cui vesica incumbit; alias cervix mediante sua cum aliis partibus connexione, & inde deambulationis impedimentum. Si vero in basi ejus quæ dactylion (annulus) nominatur obtinet inflammatio; exinde dolor & tumor foris apparebunt, & alvus impeditur; fin in lateribus; ibidem tumorem inflammatorium & dolorem invenies. Si tandem in ipso uteri fundo; dolor erit perpetuus, & tenfio pondus-



que in ipsà umbilici regione sentientur. Frequentius ipsum uteri orificium revulsum erit, dum, interne versus superiora attolletur, sic quidem, ut si illud per obstetricem examinaveris, nullam uteri accusationem esse respondeatur; dum interea totum uterum inflammatio occupat. Non folum vero in omnibus ejus partibus superius memorata accidunt, sed illis præterea omnibus quæ cum ipso connectuntur tensio communicatur. Ipfa vero abdominis integumenta, tumore inflammatorio multum invalescente, intenduntur; quod etiam nonnunquam præter omnem uteri accusationem accidit, solis nempe affectis integumentis; cum vero una eademque utriusque mali sit curatio, hæc distinguere superfluum duxi. Ut vero ea, quæ ad hujus morbi curationem pertinent, memorem, ea poterunt in usum vocari, quæ superius præscripsimus iis, quibus menstrua vel suppressa sunt, vel cum dolore procedunt. Siquidem & has in cubili mediocriter lucido, & calido decumbere præcipimus, tranquillas esse, atque sic duobus diebus a cibis abstinere. Manibus interea calidis earum extřemitates foveantur, lanisque cooperiantur? Sed & tertio die, si inflammatio augeatur vena

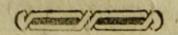


secanda erit, & semicupia in usum vocanda, nec non cataplasmata e feminibus imponenda. Quodfi perstiterit inflammatio venam in ipsa cervice scarificabimus & hirudines admovebimus. Spongiis præterea ferventibus liquoribus imprægnatis & expressis fovemus, prædictoque unguento & pessis utimur. Tandem morbo mitiore facto balneo varioque cibo, vinique potu ipfas recreamus. Si vero huic inflammationi febres simul adjunctæ fuerint, his conveniente medelà, velut in tractatu de febribus expositum reperies, occurrimus. Ea vero omnia, quæ Antiquitas, vanâ opinione, velut inflammationi adversantia præcepit, reprobamus: id est succum uvæ omphacinæ, aut oleum rofarum, aut rutae cum lanis fordidis impofitum, vel lintea cum felini lævigati foliis. Hæc etenim propriâ fibi acrimonia inflammationem augent & nutriunt,

CAPUT CXXVIII.

De Satyriafi.

Est quidem virorum sœminarumque communis palsio Satyriasis; viris tamen magis samiliaris. Inde nomen Satyriasis accepit, quod

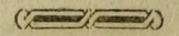


Satyros veteres fabulæ immoderate in venerem ferri scriberent. Mulierum vero Satyriasis consistit in pruritu puden lorum cum dolore, ita ut impatienter manus illuc serant cum insatiabili virorum desiderio, deposita nempe omni pudoris verecundia. Si igitur hic morbus ab utero oriatur, verecundiam ejus aussert, illasque quadantenus, ut sui copiam saciant, inducet. Eandem vero curationem adhibemus, quam in suppressione menstruorum & in uteri inslammatione proposuimus.

CAPUT CXXIX.

De Suffocatione hysterica.

Suffocatio, quæ ab utero est, a græcis πνιγμος strangulatio dicitur. Ex eo igitur mulie
res nominibus a πνιγος, strangulatione desumptis nominatæ sunt. Est vero hæc suppressio spiritus seu respirationis cum omnimoda immobilitate, utero scilicet ad thoracem
delato. Fit vero etiam mulieribus suffocatio eo modo, ut quasi mortuæ cadant. Oritur autem hic morbus a frequenti abortu,
dissicili partu, longâ viduitate, suppressione

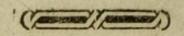


menstruorum, & phlegmone uteri. Signa autem morbi sequentia sunt. Ad superiora appellens uterus Thoraci incumbit, omnem que cum privatione vocis sensum amittunt. Dentibus autem appressis strident, pedesque & manus aliquando tument; quandoque supinae jacent, & hypochondria sublimia attolluntur; expansusque thorax volumine augetur; fitæ in fronte venæ tumidiores conspiciuntur, dum sudor frigidus per faciem, & cervicem distillat; Pulsus aut nullus aut minimus reperitur. Quandoque citissime ad se redeunt; & surgunt, quæque passæ sunt, norunt; Caput tamen dolent & cervicem, & quandoque delirant. Est hic morbus ob vocis privationem morbo lunatico (Epilepsiæ) & apoplexiæ si. milis; utpote quæ. lethargico, & cataleptico modo obmutescunt: ab iis vero distinguitur, quod iis, quæ epilepticæ funt aut apoplecticæ, & quæ quodammodo vermibus laborant, nulla uteri accufatio concurrat, uterusque in situ sibi proprio reperiatur. Si ve ro uteri suffocationem patiantur, effervescet uterus, & cum ad superiora pervenerit, cadunt; ex eoque συμπιπτεσαι vel deciduæ nominantur. Et sub paroxysmi finem, post spasmum, salivam copiosam profundunt, pul-

fum

fum majorem habent, & cum ad se redierint, totius corporis dolorem sentiunt. Quæ autem apoplecticæ funt, & ipfæ quidem majorem pulsum habent, & præsentia mala si effugerint, paralyticæ evadunt. Hystericæ autem aut parvum, aut celerem & densum pulsum habent. Distinguuntur autem ab hystericis catalepticæ & lethargicæ, quod semper febrem comitem habeant; hystericae vero nunquam. Quae tandem vermibus laborant, intestinorum vellicationes sentiunt, verminosorum pulsum habent, sanusque est uterus. Et haec quidem est hystericae passionis a congeneribus morbis distinctio. Suffocatio vero est morbus a strictura, eaque quandoque diuturnâ, ortus. Quare curationem fic adornavimus, ut quotiescunque primum invadit morbus, paregoricis ad moderamen redigatur. Cum autem disparuerit, frequenti vero recidivâ affectio in chronicam abiverit, per metasyncritica curabitur. Cum igitur in hunc morbum mulier inciderit, collocabitur in cubili calido & lucido, hac tamen adhibità cautelâ, ut lectisternia sub capite sublimiora sint, ut erecta quodammodo jaceat, pedibus & manibus recta extensis. Ipso eodem in morbo oculi distorqueri solent, menteque frequentius alie-

0



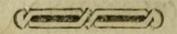
Sie autem excitanda erit admovendo nempe partibus mediis fomenta, quae calorem concilient; manibusque calidis omnes extremitates foveri curabis. Sin aphonia illa diutius perseveraverit, multum illi commodi cucurbitulas ficcas pectini & inguinibus admovendo, procurabis; Lanis fimul mundis omnes extremitates cooperiantur; osque illius quadantenus aperientes, aquam calidam instillamus; exinde melicratum adjicimus, motumque illi in lecto penfili conciliamus. Postquam vero mentis compos denuo facta fuerit, fi nulla debilitas adfit, ob quam, praemissa parcâ cibi refectione, impediatur, statim vena secanda erit, & injectionibus ex oleo factis, & semicupiis erit curanda; inunctaque tertio die cibum fimplicem capiat; donecque morbus declinaverit, quotidianis cibis nutriatur; cataplasmatibus fimul & fomentis curetur, nec non prædictorum applicatione. Facta autem declinatione unguentis, & emplastris fimplicibus utimur, eamque balneo, cibo vario, bonoque vino refocillamus.

Si vero frequentius hæc morbi species invadat, morbusque diuturnus suerit, prædictam methodum, auxilia, appropriataque exercitia in usum vocamus. Dein metasyn-



critica applicamus, quæ in dropace folito, cucurbitulis metafyncriticis, infolatione, cataplasmatibus acerrimis, semicupiis, & finapismis confistunt. Si vero minor ab his profectus obtineatur, heleborum, intervallo inter fingulam radicis repetitionem facto, exhibebimus. Deinde amaricantibus & aquis calidis utere, quorum præfatorum omnium rectus usus in poematico tractatu præscriptus est. Damnamus autem veterum medicorum errorem, qui omnis generis foetide olentia naribus obtrudunt, uti sunt pili usti, extinctæque lampadis odor; Sed & castoreo & refina virofisque omnis generis nares inungebant superiusque retinebant. Præterea suaveolentes pessos e nardo & styrace interne versus uterum intrudebant, quæ eâ inducti ratione faciunt, ut nempe uterus virosa illa fugiat, seque ad suaveolentia convertat. Quidam autem varios strepitus, velut cymbalo. rum & tympanorum fonum adhibuerunt; Alii autem eidem fundamento innixi sternutatoriis caput implentes aceto etiam acerrimo nares irrigabant. Sunt autem hæc aliena, & vaniloquis, nihilque in bonum proficientibus reliquenda. Quin visa mihi sunt nedum lectu, multo magis scriptu molesta.

0 2



CAPUT CXXX.

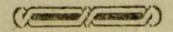
De tensione uteri.

Tensio uteri accidere solet cum intumescentia quadantenus durâ sub umbilico, dolore etiam ventris & sinus; hepate videlicet & stomacho in consensum raptis. Urina supprimitur, vigiliæ subsequuntur, & puncturæ accedunt. Frequentius autem hæc symptomata menstruorum eruptionem præcedere solent. Tunc enim si digitam obstetrix in orificium immittat, apertum illud reperiet. Eadem vero hic curatione utimur; atque pro uteri inslammatione præscripsimus.

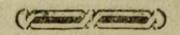
CAPUT CXXXI.

De oedemate uteri.

Oedema uteri a refrigeratione, abortu, difficili partu, aut thrombo sanguinis, in orisicio hærente, oritur. Ea autem est uteri intumescentia, ut & ipse venter intumescat. Cedit autem tumor digitorum pressioni, statimque in pristinum statum redit; & si quis has partes manu pulsaverit, tympani adinstar resonabunt. Tumor quandoque cum punctu-



ris, & valida inflatione hinc inde migrat, quibusdam vero stabilis permanet. Accidit autem quandoque, ut seipsum manifestet, & dispareat oedema. In hujus medelam ea exhibebimus, quæ in strictura & inflammatione uteri jam crebrius docuimus. In id tamen præcipue erit incumbendum, ut hærentem in orificio thrombum adhibita omni diligentia obstetrix perscrutetur, & fine violentia avellat. Si autem chronicus fuerit morbus, tunc oedema illud auxiliis metafyncriticis, ut in uteri suffocatione præcepimus, utentes curamus. Tunc epithema a ficubus dictum, vel a feminibus, vel polyarchium, vel laurinum imponimus. Curamus autem eas balneo aquæ infidere, in qua pastinacam, daucum creticum, & pulegium incoxerimus. Verum peculiariter artemifiam admifcemus, porri fasciculum, hyssopi & lauri. Ex his omnibus coctis semicu. pium paramus. Pessos præterea cum prædictis ingredientibus conficimus, fic tamen ut pulegium fimul recipiant & nitrum, rutam & bilem taurinam, quibus omnibus commixtis, pessum adornamus. Est autem & alius pesfus, qui recipit caricarum pinguium diligenter lævigatarum, fic ut earum femina dispareant dr. j. Cumini dr: ij Aphronitri dr: j.



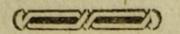
Pessi autem omnes acerrimi cum lanæ suerint inducti in oleum aut lac intingi debent, & sic imponi. Cucurbitulas autem metasyncriticas ipsis iisdem partibus commode assigimus, & hinc inde sortiter trahendo adducimus. Jubemus præterea aqua calida uti, ultimo autem srigidæ balneum ingredi.

CAPUT CXXXII.

De Phlegmone uteri.

Utero phlegmone affecto talia signa accidunt: Durities sub umbilico cum quadam inflatione, sic quidem ut digito si prematur, cedat, seque paulo post rursum restituat. Ab dominis vero cutis proprium sibi colorem non habet, & digitis admotis affligitur. Sed & hoc in morbo eadem exhibemus, quæ in capite de uteri oedemate suere præscripta. Et post injectiones ex oleo simplici in sinum sactas, etiam oleum cyprinum & irinum injicimus.

An one of the colorest

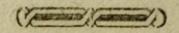


C A P U T CXXXIII.

De uteri Duritie.

Transacta inflammatione uteri durities oritur & hæc quidem quandoque folum partialis. Habet autem hæc figna: Externe durities quæ. dam apparet; fic autem detegitur, fi nempe digitum induxerit obstetrix, dextreque intruserit, dolorem quemdam percipit mulier. Præterea cum aucta fuerit ipfa hæc durities, quæ (suo pondere) trahitur, dolorem in renum regione, ad inguina, & pondus in ipfo pectine sentiet. Si vero in ipsa uteri cervice durities fuerit, foris quidem nullus invenitur tumor, cum autem obstetrix digitum in orificium miserit uteri, ibi durities & hians orificium invenitur, fic ut propter puncturas & dolores viri admissionem mulier ferre non possit. Nam hæc causa (Scirrhus nempe uteri) a callo in hoc differt, quod callus in totum nihil fentiat. Curationem eandem admittit, quæ in strictura uteri descripta est, hancque adhibebimus.

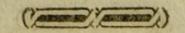
LAD.



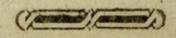
CAPUT CXXXIV.

De dolore uteri.

Dolor uteri post partum sequentia signa habet. Cum uterus seipsum versus stomachum converterit, dolor oritur infignis, & corpus affligitur. Quandoque etiam exinde exanimantur. Comatofo videtur quodammodo morbo correpta. Differt autem ipse hic morbus ex eo, quod neque oculi pervertantur, nec spuma defluat, neque nervi convellantur. Carosi simul detineri videntur. In quibus autem frequenter afflictionem passæ fuerint, perpetuo exinde morbo obruuntur. Si igitur fine omnimodâ virium prostratione morbus fuerit, sanguis detractus juvat. Sin parca fuerit, cucurbitulæ inguinibus affigantur. Si vero folito diutius (foporofa) jaceat, naribus ejus apponere oportet lanam tinctam, & fordidam igne fumigantem, vel quidquid aliud odore ingratum. Quin & aquæ frigidæ ipsam perfusio juvat. Vel rutam cum melle, aut oleo cyprino lævigatam, vel quale demumcunque aliud cataplasma calidum apponere oportet, dum interea coxas & corpus ejus perfricamus. Dein cum ad se redierit, totum corpus vino



perfundes, vel etiam illud potandum dabitur, non tamen ea copià, quæ solitam hujus corporis portionem superet. Sed & finapismum ventri impones. Tertio vero die aut quarto imponendus est, donec & corpus rubeat. Si durities permanserit, moderate emollire videtur felinum in lacte folutum, dein lævigatum. Deinde ipsum illud primum in lacte coctum cum cerâ albâ, medullâ cervinâ, oleo irino, aut axungià tauri & rosis mixtum. Danda etiam est potio castorei, aut cyperi eadem dofi. Si vero uterus exulceratus fuerit, unquentum e rofis & adipe porci recente, quibus albumen ovi admiscebitur, paratur slicque applicatur. Vel admoveatur utero suffimigium e sulphure apyro, quod dolorem tollens juvat. Si vero vitiata fuerit mulieris purgatio, colocyntidos ficcæ exustæ pulvis inguinibus, & infra mammas impositus juvat. Sin purgatio adest, ea exhibeantur medicamenta, quæ sanguinem promovent, uti funt costus, pulegium, vaccinia alba, aut peplium, calamintha, fatureja & hysfopus. Cibos capiat accommodatos porrum, rutam, cuminum, allia, finapi, & omne legumen acre. Si vero sanguis, qui ab interioribus partibus prorumpere solebat, nunc e naribus pro-

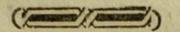


fluat; colocyntis usta per tres aut quatuor menses inguinibus erit imponenda. Triginta autem præterlapsis diebus a morbo curatam salutabis. Quodsi tamen sanguis non appareat, & emicantem capitis dolorem videris, tunc sanguis e brachiis mittendus erit, sicque eam statim curabis.

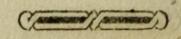
CAPUT CXXXV.

De molà uteri.

Vorbus mola dictus induratio est uteri a prægressa inflammatione, a quâ totum abdomen ita distenditur, ut prægnans mulier esse videatur. Quandoque vero generatione in utero factà, nihil inde nifi caro augmentum capit; unde immittens obstetrix digitum in uteri osculum duritiem illam ipsam reperit. Aliquando tamen totus uterus ex hoe morbo patitur, fic ut totum abdomen cum lapideâ duritie volumine augeatur, reliquumque corpus cum malo colore & anorexià contabescat. Dictus est autem mola (morbus) a pondere, & quod tarde moveatur. Discernimus autem eam, quæ molâ laborat, a prægnante muliere, licet sub initium utrique catamenia non profluant, mammas turgidas habeant,



anorexiam patiantur, pondus in renum regione fentiant, abdomenque indies volumine augeatur, ex eo, quod illa quæ nempe mola laborat indies puncturas & dolores percipiat, præterlapfo tempore foetus motum non fentiat, quem prægnantes mulieres præterlapfo quarto mense percipere incipiunt. Transacto autem decimo mense abdomen femoraque media volumine omnino augentur, fic ut hydropicus mulieris morbus esse videatur. Sed hydrops ab eâ quæ molam patitur ex eo distinguitur, quod percussum abdomen resona. bit, pressumque digitis quandantenus cedit. Honc morbum incurabilem plurimi declaraverunt, dum quidam statim sub initio curari posse autumant. Nos autem velut morbum chronicum sic & molam tractamus. Sic ut a paregoricis, mediantibus, fomentationibus, cataplasmatibus, & scarificatione, adhibitisque fomentis & enematibus, pessis emolientibus simplicibus, uti est diachylum, & illud Mnasei inchoantes, tandem nos ad metafyncritica convertamus; primum eas analeptica periodo recreantes. Dein metafyncritica adjicimus, ut sunt dropaces, impofitiones cataplasmatum, frictio, fortis tamen, finapismus & emplastra, præsertim de semi-

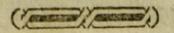


nibus, polyarchium & laurinum, fomentationes e carminativis, semicupia simul metasyncritica. Et sequentibus cum fructu utimur: aquâ nempe in quâ lauri decocti fuerint manipuli, hysfopus; mentha, marrubium; Pefsis demum, qui butyrum, succum hyssopi, adipem anserinum, medullam cervi, & cerebrum ejus recipiant; mel præterea & ficus. pingues tenuissime lævigatas & oleum vetus. Sic eam in aquam calidam inducimus & natare jubemus; vel ex eâdem ipfâ aquâ semicupia paramus. Perennante morbo etiam heleborum dabimus, fed & suffimigia supponemus. Verum suffimigabant veteres massa e croco, styrace, myrrha, refinâ & artemisiâ paratâ. Dein decoxerunt pulegium & oleum, earumque fomentationi destinaverunt; quin & cardamo in aquâ decocto ufi funt. Quæ omnia, fiquidem plurimis utilia esse queant, approbavimus.

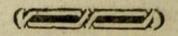
CAPUT CXXXVI.

De Haemorrhagia uteri.

Hæmorrhagia uteri ex partu difficillimo, abortu, aut exulceratione oritur; cum nempe



ob vasorum rupturam major sanguinis copia in finum muliebrem effunditur. Consequitur autem major mulieris laborantis corporis debilitas, tenuitas, pallor corporis & anorexia. Est autem morbus ille periculosus, siquidem, cum fluxus nonnifi cum magna difficultate cohibeatur & ficcetur, omnis aliquando fanguis transfluat. Cæterum hæ omnes, dum cura in iis instituitur, jacere debent in cubili parvo & obscuro, & ægra in lecto pedum extremitates magis elevatas habere debet, observata omni quiete & tranquillitate corporis; Omnis enim motus fluxum promovet. Sic tamen decumbat, ut pedes complicati fint. Spongiis interea magnis, aquâ frigidâ aut oxycrato imprægnatis has partes humectare, vesicam nempe, renes & inguina, sic tamen ut crebrius mutenter, ne corpus, æstate præsertim, incalescat. Extremitates omnes constrictæ teneantur, & fasciis ligentur. Omnia aquæ frigidæ submittantur, facies etiam aquâ recenter haustâ perfundatur, & totum corpus ejus flabellis ventiletur. Sed & caput ejus oleo hispanico frigido inungirus & per intervalla acetum forbillandum damus. Præterea semicupia cum oxycrato paramus, vel cum aqua in qua myrtus, juncus odora-



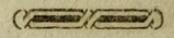
tus, agriosycomora, granatorum cortices, cæparumque pelliculæ, & asphaltum incocta fuerint, quibus coctis & refrigeratis mulier infideat. Si vero quod corporis motus hæmorrhagiæ adversetur, semicupiis uti nolueris, poteris hanc aquam injicere; aut succum plantaginis, rubi, intybi, aut uvæ omphacinæ, aut pfylii herbæ in pêssi formâ applicare. Persistente autem morbo, hypocystidem, acaciam, & felinum in aceto foluta exacteque lævigata ut pessum cum lana imponere poteris; quibus tamen ingredientibus omphacii nonnihil addes. Et lana mollis aceto imbuta orificio uteri commode applicari potest, quæ defluentem fanguinem excipiat, ne compactus ibidem has ipfas partes adurat. Erit autem lana illa crebrius permutanda. Cucurbitulæ præterea, quibus vis sanguinem sistendi inest, multà cum flamma iis ipsis partibus affigantur, fic ut cum moram ibidem aliquam fecerint, rursum aufferantur. Adhibetur etiam epithema, quod ex palmulis componitur, admixtis cydoniis, alumine scissili, gallarum nucibus, aloe, hypocystide, acacia, & omphacio, quæ omnia cum oleo & cera incorporantur. Vel parantur epithemata illa ex herbis, utpote portulaca nigra, pfyllii her-

ba,

cum



ba, uva omphacina (oenanthe Dioscoridis nifallor) plantagine & intybo, quæ omnia lævigata cum aceto commiscentur, vel etiam cum palmulis in aceto coctis. Utimur etiam pessis gymnasticis dictis, qui habent gallarum nucem, thus olibanum, chalcitem, & terram figillatam, fic ut pulverizato fucco ex prædictis herbis cuipiam admisceantur. Vel etiam pulverem spongiæ ustæ, qui hac methodo præparatur. Spongiam recentem pice liquida imbutam in ollam novam immittes, & relinques, donec sic combusta fuerit, ut in pulverem redigi queat; hujusque cochlearis mensuram cum prædicto succo commiscebis, vel cum ovi albumine lævigabis. Verum si forte jugi sanguinis fluxu ardor ibi appareat, aut exulceratio, non timere magnopere debemus, illudque trohiscis dysentericis curamus. Et si quid prorsus periclitaretur, senfim tamen illam curare interea oportet, ut morbi illius (hæmonrhagiæ sane) discrimen evadat. Cibos apponimus vi fanguinem fiftendi præditos, id est oryzam, lentes, polentam cum aceto coctam, & cum oleo hispano con. ditam. Dabimus eitam intybum, lactucæ canlem, & ova indurata. Ex avium genere columbam dabimus, aut perdicem aut gruem

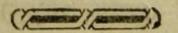


cum oxycrato, myrti fructu & oleo hispano coctas. Ultimo tandem vinum exhibemus; & cum integram valetudinem recuperaverit, tardius eam lavari permittimus.

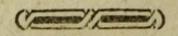
CAPUT CXXXVII.

De mulieris sanguinis fluore.

lic mulierum morbus ex humorum abundantia oritur. Cum nempe a longo tempore (humor) ex utero effunditur varil coloris, mulier autem quæ ipfum fluxum patitur ab ipfo utero malum colorem corporis habet, & anore. xiam patitur, intumescitque, cum deambulare coeperit, & pedes oedematofi fiunt. Distinguitur autem hic morbus his fignis, quod nempe dolor adsit vel non. Et illæ quidem quibus dolor adeft, fimul aliquando ulcus habent. Ulcus autem inflammatione lædit; Estque quandoque fordidum, aliquando vero purum. Ille tamen fluxus, qui fine ulcere est, & dolore, fic ut folus humor feratur, auxiliis iis omnibus curari poterit, quæ in hæmorrhagiâ uteri exposuimus. Si cui tamen fimplicia dare medicamenta placuerit, ut est leporis, vituli, ovis, cervi, si reperiatur, coagulum, non adversamur. Quia & vinum granatorum,



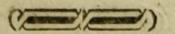
malicorium, aut pini corticem. His omnibus contritis & lævigatis, pulveris dantur deglutiendi Scrupuli duo. Satius tamen erit, fi palmulas, & mala cydonia decoxeris, ipsumque pulverem huic decocto admiscueris, sicque potandum præbeas. Quotiescunque vero dolori adjunctus fuerit fluxus, injiciendum erit salicis decoctum; aut ptisanæ; utendum præterea erit cataplasmatibus calidis ex omni genere calefacientium & relaxantium; appositisque cibis erit nutrienda. His enim auxiliis & constitutum in inflammatione ulcus curatur. Si vero fordidum fuerit ulcus, quod inde noscitur, si saniosus potius humor, quam purus feratur, iis utimur remediorum speciebus, quæ in dysenteria non purâ adversus ulcera fordida adhibemus. Cum primum quidem de ulceribus in utero oriundis præcepta dare instituerimus, ibidem absolutam curationem reperies. Si vero diuturna fuerit hæc affectio, periodicam curationem in usum vocamus, quo vires mulier reparare, radicalis corporis humor restitui, omnibus in metafyncritico cyclo adhibitis malus fluxus debellari, & corporis robur recuperari possit.



CAPUT CXXXVIII.

De fluxu seminis mulierum, quem graeci gonorrhoeam nominant.

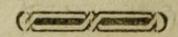
Semen in hoc morbo mulieribus, fine cupiditate, effunditur; fic ut cum colore pallido & debilitate earum corpus contabefcat. In hoc igitur morbo, præter fluxum, & femen profunditur. Remedia omnia, quæ vi adstringente pollent, in usum vocanda sunt. Sed & lamina plumbea renes earum loricari oportet, sicque fasciis deligentur. Sint præterea stragula parca, æstivisque integumentis cooperiantur. Virorum adeo conspectum sugiant, neque de rebus venereis intercedat cum illis consabulatio. Per intervalla vero methodo metasyncritica, cujus curationes & labores sæpius expositi sunt, corroborentur.



CAPUT CXXXIX.

De Debilitate uteri.

Vulieribus, quæ debiles habent uteros, menstrua abundantiora, & frequentiora in mense, utplurimum cum anorexia, profluunt. Et viri semen non retinent, sed emittunt; abortiunt præterea, foetumque ad legitimum tempus gestare non possunt. Ea autem est exclusio seminis, ut quam ejus portionem in viri commercio pro conceptu receperit uterus, illam post primum, secundum, aut tertium diem ejiciat. Abortus vero cum duobus aut tribus mensibus jam completis, foetum tenuem adhuc, necdumque animæ unitum emiserit. Intempestivus vero partus, cum ante legitimum tempus, approximanteque jam partus die, foetus imperfectus adhuc effunditur. Huic ergo malo commode ea adversamur curatione, quam adversus uteri hæmorrhagiam, & sanguinis sluorem exposuimus. Eandem enim cum fluxu chronico causam agnoscit.



CAPUT CXL.

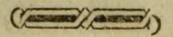
De paralysi uteri.

Quotiescunque paralysi uterus laborat, osculum ejus cum frigore callosum, resolutumque sit, partesque generationi destinatæ insensibiles sunt, neque digitorum obstetricis
attactum sentit; lpsaque mulier veneris usum
odit & abhorret, sique coacte admiserit, non
concipit. Quare & in gradiendo impeditur.
Ipsa præterea menstrua vel supprimuntur, vel
inordinate sluunt. Curantur vero ut illæ, quæ
suppressis menstruis laborant; utque illæ, quæ
cum dolore purgantur.

CAPUT CXLI.

De omnibus uteri inclinati modis.

Uteri cervix atque osculum versus quatuor partes inclinantur & convertuntur. Sed & superiores quandoque partes uterus petit. Detegitur autem illud obstetricis digito, & aliis quibusdam signis. Si enim in latus inclinetur uterus, qui e directo est pes tenditur, in corpore frigus percipitur, & in deambulando impeditur. Si vero versus anteriora fiat

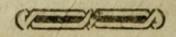


inclinatio, tensionem in pectine sentit, urinæque excretio impeditur. Si postrorsum se
inclinet scybalosum cum inflatione progressum sentit, mulierque summa cum difficultate
alvum egerit, maxime si in recti annulum inclinatio sacta suerit. Sed signa illa omnia detegi solent; Quare sic eam uti superius exposuimus carato-

CAPUT CXLII.

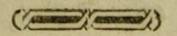
De sterilit ate uteri.

Sterilitas communis est cum virorum, tum & mulierum assectio. A pluribus vero causis oriri solet. Vel etenim mulieres plane non concipiunt, vel si conceperint non retinent. Vel in legitimum sane tempus gestare (conceptum) non potuerint, ut omni ex parte integer soetus excludi valeat. Ipsa vero sterilitas aut in virum aut in sceminam cadit, si corpus eorum morbo aliquo, præsertim illarum partium, quarum integritas ad conceptum requiritur, laborat. Per virum tamen conceptus impeditur, si totum corpus antecedenter morbo, præcipue diuturno, laboraverit, unde sit ut semen ejus tenue sit ab



humiditate forte aut valida refrigeratione, vel fi id calore justo majori corruptum est; vel ob propriam incontinentiam & frequentiorem veneris usum, quibus virilium partium debilitas successit. Per virum præterea conceptus impediri folet, quotiescunque eviratus est, aut generationis organa resoluta sunt, id est in latere hymenem habent, per quem femen ejuculantur. Similis etiam sterilitas ob morbosam mulieris affectionem reperitur; si nempe tenuis sit, extenuata, phthisica aut tabida; vel si contra præter naturam crassior est & obesa, aut iracunda & facile mobilis. Ratione autem partium (generationis) impediuntur mulieres, quotiescunque non purgantur, vel osculum uteri claufum habent, vel perversum vel membrana obductum, vel quapiam de causa vitiatum, si nempe callositatem ibidem, duritiem aut ulcus habent. Vel si in congressu viri semen non emittant, unde steriles funt & ad generationem ineptæ. Curantur vero prædictorum fingula peculiari methodo; fic ut qui morbo laboraverit vir exercitiis, inunctione, aut vario cibo restauretur. Sin morbus diuturnus in morâ fit, curetur ille primum & fic vires reficiantur. Ca-

Arati



strati vero, ut in Chirurgicis dicetur, curandi sunt. Pariter & mulier curetur, & recreetur. Si vero a causa quapiam orificium occlusum sit, vel si hymen clausus suerit, aperienda sunt. Sin ulcus habuerit, varius est curæ modus. Callositas & durities emolliendæ sunt. Nulla autem præter has causas invenietur alia quæquam, quae sterilitatem causet, aut conceptum impediat.

CAPUT CXLIII.

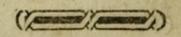
De difficili et laborioso partu.

Multæ sunt causæ quæ partum laboriosum & dissicilem faciunt. Alia enim ab ipsa parturiente oritur, alia autem ab excludendo sœtu. Quidam tertiam quidem causam statuunt, quæ nempe a causis externis oriri solet. Aliis vero & quarta statuitur mixta dicta, quod ex prædictarum omnium concursu oriatur.

CAPUT CXLIV.

Quomodo dicunt ab ipsa parturiente partum evadere difficilem.

Si nempe iracunda fuerit, vel verecunda,



pore fuerit tenuior, vel obesa admodum, vel torosa; vel si infirmi corporis ratione impeditur. A partibus autem peculiariter disficultas oritur, si uterus inflammatus suerit, vel tumores quidam impedimento sint. Vel si approximante partu hæmorrhagia vel congestio adsit, vel in vesica calculus, vel si coacervata in colo scybala sint. Hæ enim causae omnes sœtus exitum difficilem reddunt.

CAPUT CXLV.

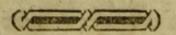
Quomodo dicunt per excludendum foetum partum difficilem evadere?

Procul dubio cum maximum caput fuerit vel totum corpus uteri capacitatem suo volumine superaverit. Vel sœtus si hydropicus est, aut gibbus, vel infirmus, tumidus aut mortuus, vel etiam præternaturaliter locatus.

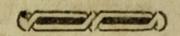
CAPUT CXLVI.

Quot et quibas sitibus nascuntur foetus?

Praecipue quidem quatuor sunt situum species: Capite, pedibus, lateraliter situs, aut conduplicatus se offert sœtus. Peculiares vero si



tus plures reperiuntur. Foetus enim ille qui capite fertur, quandoque quidem capite in orificio uteri hæret, dum reliquum corpus ob: verse situm est. Qui præterea velut præcedens capite procedit, vel illud in orificiam intrusit, vel pone impegit. Vel obliquum se ipsum offert, & sic quidem aliquando, ut ne reprimi quidem possit. Aliquando unam manum profert, dum reliqua pars intus junctis pedibus, vel etiam divaricatis invenitur. Alius vero fitus, cum pedibus fic procedit, ut oppositum quidem uteri orificium in recta directione fitos pedes recipiat, dum interea manus lateribus aut antrorsum juncte sunt; vel cum ipsos pedes ab ostio deviantes retro impingit. Quod quidem alias infantis progressui moram afferre solet; alias vero nullam Et aliquando unum quidem pedem, alias vero utrosque manibus scilicet in caput conversis, promittit. Aliquando divaricatos pedes in oppositos uteri parietes impingit. Quandoque conduplicatis pedibus, genulus prodire cogetur. Alias vero fedentis adinstar conduplicatis iisdem, nates extus offeret. Vel erunt e contrario fic duplicati, ut pedum plantas capiti junctas in orificio uteri invenias. Foetus autem oblique fitus, quandoque



lateri innititur, quandoque supinus jacet, vel eum in dentes pronum invenies. Sic igitur conduplicatus & vexatus esse poterit.

CAPUT CXLVII.

Praedictorum situum quinam optandi sunt et secundum naturam?

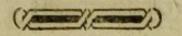
Quotiescunque capite sic sertur (foetus) ut statim caput ejus in uteri orificio inveniatur, manibus procul dubio lateribus appressis.

CAPUT CXLVIII.

Quis foetus partus bono situi proximior?

Quotiescunqur junctis & in orificio uterilocatis pedibus, manibus sane lateribus junctis prodit. Nondum tamen statim ipsum obstetrix educat; sed, cum progredi inceperit, manum immittens manus ejus apprehendat, ipsasque adducat, ne expansa brachia intus hæreant. Sed e binis sitibus præferendus ille est, ubi soetus capite prodit.

Manager States of Sales Sales



CAPUT CXLIX.

Quomodo dicunt ab iis, quae extrinsceus adveniunt, difficiliorem fieri partum?

Sæpissime enim id ex vehementi aeris frigore, aut calore paulo majori accidit. Vel cum parturientes iis, quæ necessaria sunt carent.

CAPUT CL.

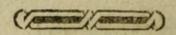
Quomodo dicunt per Chorion impediri partum?

Cum tardius illud a fundo uteri solvitur, vel adeo tenaciter adhæret, ut nonnisi cum dissi-cultate excerni possit. Vel tenue adeo est, ut ante partus tempus solutum sit, priusque liquorem illum essuderit, quem pro infantis lubricitate præparatum servat.

CAPUT CLI.

Quomodo dicunt, quod partus per alium modum, qui ex omnibus his causis componitur, impediatur?

Quia foetus infirmus est & debilis, & ideo in-

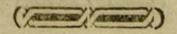


inchoatis parturientis conatibus non cooperatur. Aut equidem mortuus est, vel parvum caput habet, & ideo orificium dilatare nequit, neque ab obstetrice facile apprehen-Et hæ quidem sunt causæ difficilis partus, quas ego Moschion & cætera antiquitas statuere decrevimus, Soranus vero alias ad icit causas. Statuere enim illi placet vel a strictură partium impediri, coactis nempe & exficcatis partibus; vel ob folutionem, ab abundante humore confumptis ob fanguinis fluxum parturientis viribus. Statuit præterea illum impediri ex illis caufis, quibus orificium uteri occludi folet, ut funt: Sanguinis Thrombi, & claufuræ, vel fluoribus,, five hæmorrhagiis, & pluribus his fimillibus. Vel fœtu mortuo, aut oblique eodem præter naturam locato; vel excedentibus ventris partibus, manibus aut pedibus; vel quod foetus adfint quatuor aut quinque numero.

CAPUT CLII.

Quid sub partu curandum erit apud illas, quae tarde et difficulter pariunt?

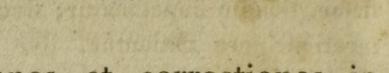
Sunt quædam quæ propter stricturam & coarc. tationem a siccitate sactam, immo & inslam-



flammationem impediuntur; sive hoc a vehementi frigore patiuntur, sive ob duritiem corporis, foetus, aut ob uteri majorem coarctationem, cum nimirum hic post longum tempus foetus sit; sive id ratione obesitatis, terroris aut iracundiæ acciderit.

FINIS.





Annotationes et correctiones in graecum Moschionis textum.

In Proemium (a) πῶς mihi hic videtur intercalandum. (b) ut Auctor sibi constet debet hic loco λαττίνων, ἐλληνικῶν reponi (c) loco αὐτῆς τῆς μαίας lege αὐτᾶ ἡ μαία.

In caput. 2. (a) est additum e meo Mspto.

In caput. 3. (a) κοιτήν videtur nominare την έδραν, quam latini podicem vocant et (b) φύσιν vel φύσην, τὴν κύςιν vesicam, quo tamen vocabulo etiam aliquando per decursum operis muliebria indicat.

Cap. 5, (a) Gesneri editio habet τε της μήτρας χιτωνος, quod magis grammatice exprimitur in
meo Mspto uti correxi. (b) videtur indicare
quod hoc apparatu contineantur ovaria, Tubæ, secundinæ, et fætus: illa quidem externa,
seu peritonæi duplicatura, hæc vero interna
membrana.

Cap. 6. (a) χωρίου MS. habet loco χορίου, velut si quis diceret agellus in quo sparsum semen fructissicatur (b) συγκέκλιται e MS mihi magis arridet quam συγκέκληται, aut συγκεκλετοθαι, uti Gesnerus habet.

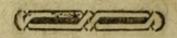


Cap. 7. (a) facile apparet hunc locum esse mendosum primo quod de orificio seu vagina, non de sinu agatur. Secundo ex ipsis adjectivis neutrius generis: adeoque sic corrigendus videtur hic locus: καὶ αὐτὸ (κόμα nempe) ὑμενᾶδες νευρῶδες, καὶ μείζονι τῶν ἐντέρων ὅμοιον ἐςιν. (b) μείζονι τῶν ἐντέρων αμοιον ἐςιν. (b) μείζονι τῶν ἐντέρως quod vagina non adeo majori intestino, puta bovis aut Elephanti similis sit, quam maximo hominis intestino, id est recto (c) loco MS. habet μὲν (d) qui hic in Textu Gesnerianæ editionis sequitur locus videtur abundare et e latino interprete desumptus, utpote qui in meo MS. non reperitur.

Cap. 8. (a) ὅμως μέντοι, quæ hic Gesnerus addit in meo MS. desunt.

Cap. 12, (a) ὅχνιμα poeticum est pro τροφη alimentum (b) Hic deest aliquid, ad quod οίτινες refertur. Absimile non est Auctorem annuere voluisse, quod singulis mensibus naturaliter tribus præter propter diebus sanguis per uterum feratur: εἰς τρεῖς ἡμέρας ἐφ' ἐκάςω μηνὶς. Cum autem mulier novem mensibus, immo in decimum utero gerat. Computatione omnium illorum dierum, quibus menstruis stante graviditate caruit, facta; habebitur numerus præter propter triginta dierum, quibus foemina post partum purgari solet.

Cap. 15. (a) vocem χρόνω a Gesnero intercalatam retinendam et (b) loco πρὸς δύο μῆνας vel πρὸς δύο ἡμένας; πρὸς δύο ἡμέρας legendam cen-



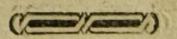
seo; loco enim πρὸ δύο μηνῶν uti Gesneri editio habet, in meo MS. πρὸς δύο μῆνας legitur, quæ ultima vox facile in ἡμέρας convertitur. Purgantur quidem mulieres pluribus diebus sed duobus tantum ut plurimum merum sanguinem evacuant, quod in quaestione est. Id enim quod sub initium et sinem evacuatur, serosus potius humor est. Ad duos vero menses mulieres purgari, vel ad duas heminas nemo artis medicinæ peritus admittet.

Cap. 17 (a) Gesnerus quidem ἀπὸ τε ὁλίγε correxit per ἀπὸ πολλε; Sed ego primam lectionem præfero, nam evacuatio menstrua, quomodo cunque illa consideretur semper a pauca quantitate incipit et a parca desinit. Sic puellis, primis erumpentibus catameniis, parcus sanguis prodit, et sic sensim imminuta copia apud vietas desinit, Idem et in menstruali peculiariter periodo accidit. Incipit enim evacuatio modico apparente sluxu seri sanguinolenti, et sic etiam desinit (b) καιροίς e meo MS.

Cap. 19 (a) MS. quod mihi præ manibus est habet quidem: καὶ φωνὰ γυμναζομέναι τῆ γυμνασια τὸ τὸ τὰμα καταναλίσκεσιν. sed potest Gesneri lectio retineri.

Cap. 20 (a) Responsio hic est imperfecta. Sed potest ex interprete Latino quodammodo suppleri qui sic habet: ex eo quod ad impetum- sanguinis molestias sustinent.

Cap. 21 (a) loco καὶ habet MS. ὅταν (b) loco σὸν, καὶ ἐν (c) loco ἔχεσαι legitur in MS. ἔχειν.



(d) habet quidem MS., έαυτον ένδεικούεσε, sed præflat endernvier legere (e) Gesne ... quidem i τι; MS. οτι habet: ego vero malim ετι δε verum amen (f) xave, forte axaige excedente, sed nihil immu o () κιυδυνεύει MS. habet. et (h) Ιοςο ταύτας, αὐταί.

Cap. 22 (a) ἐπέρχωνται καὶ habet MS. (b) φανή quod in Gesneri editione deest, additur in meo

MS.

Cap. 24 (a) πρός το συλλαμβάνειν Ιοςο πρός σύλλη. ψω habe meum MS. (b) έτως, loco. αὐτῶς. (c) τῷ περισσῷ, loco περισσῶς. (d) φορήται, loco φέρέται (e) loco πλείονι, πλείων. (f) ή addit meum

MS. (g) et nrig adjicit.

Cap. 25. (a) οποία είσι MS. habet (b) τη γυναικί quæ intercalaverat Gesnerus MS. habet (c) Autor per το ζόμα της μήτρας modo vaginæ orificium; et iplam vaginam. modo autem ipsum uteri osculum u i hic indiscriminatim intelligit. Cap. 26. (a) MS. & adjicit (b) Gesnerus MSpti sui inter osi ionem his adjectis vocabulis oung ซึ่น นิยิ นิกทุวที ยโทน , reparare satagit. Sed MS. meum contrarium asserit, uti e textu videre est. Cap. 27. (a) Textus συνη βεςάτης haber; quod Gefnerus cum Latino interprete per ασυνηθες της corrigit (b) MS. hic gris interserit (c) isornet

in ανισότητι muta Gelnerus. Cap. 28 (a) σιαχασία tædium grave (b) MS. loco αὐτὸ, αὐτὸν habet.

Cap. 29. (a) loco πως lege cum MS. ὁποίφ (b) lo-CO των, τε.

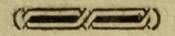


Cap. 30 (a) & MS. adjicit.

Cap. 32. (a) προθετέου per προςακτέου Gesnerus corrigit (b) καυ φειδομένως τράφη puto hic corrigendum καὶ φειδομένως τραφήτω. (c) ἐγκαθισμάτων Gesnerus ἐπιθεμάτων substituit. (d) καὶ deest in meo MS.

Cap. 34 (a) sic habet MS. loco συναναςράφωσι. (b) existimo totum hunc locum corruptum sic restitui posse: πάσης της σφοδροτάτης διακινήσεως ἀπέχεσας γαληνῶς ἄγειν δεί. (c) ἐσφιγμένην habet MS. (d) δεί secundum MS. (e) ρήχθη substituendum τῷ ρίφθη censeo.

Cap. 35. Totum hoc caput mire depravatum est. errores tamen cum e Gesneri correctionibus, tum e MS. et propria meditatione corrigere tentabo (a) içéou MS. addit (b) de deest in MS. et χαυνωτέρως per χαυνωτέραις corrigendum puto. (c) præpolitioni ὑπὸ ἀπὸ substituo (d) τῷ καὶ MS. προς substituit (e) MS. quidem iva in καὶ convertit sed malui Gesneri retinere lectionem (f) intavacou magis placet quam integiva, uti habet MS. enuntiabitur ergo hic locus sequenti modo: Ε'ν τῷ ἐννάτφ μηνὶ, ίςἐον ἐπὶ ταύταις χαυνωτέραις από της μήτρας πρός τα ανώτερα μέρη, τές μαοθές, επιπλέου διάδειν. ίνα πλησιάζουτος τέ τόκε πρός κατωτέρες τόπες έκταθώσιν. (h) τῷ ὀφείλεσι, είωθασι subsflitui posset (i) ἀναγκάοθη MS. loco ¿ξευαγκαθη habet (k) cum MS. loco ¿ξελαςικών, έξελαςιαής habeat, concordabit magis eneivne quam exeivn. (m) διακαταχέειν magis hic quadrat, quam διακατέχειν. (n) όπερ MS. habet



et ad foetum refertur (o) MS. loco τε έμβρύε, τε χωρίε habet.

Cap. 37. (a) i est in MS. (b) mag deest in MS.

Cap. 40. (a) πορφυρέν non solum id quod purpureum est, sed etiam id quod nigrum et versicolor est denotat.

Cap. 42. (a) per viun videtur Auctor intelligere membranas Chorii et amnios, uti per Chorion placentam intelligit (b) hic in annotatione Gesnerus "voor per foris reddit, verum potest ut mihi videtur "võov in sua fignificatione servari fiquidem Chorion membrana rupta jam in utero contrahi in minus volumen potest, ut non totam foetus superficiem obducat.

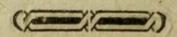
Cap. 43. (a) MS. Ta adjicit (b) loco Siori MS. οταν habet (c) οίες in έως Gesnerus mutat (d) hic μη adjiciendum puto. (e) loco περί MS. παρα habet (f) loco ετε lege cum MS, μήτε. (g) loco έδεν, δε scribendum puto (h) αιτινες deelt in meo MS. sed bene supplet Gesnerus ἐκείναι γάρ.

(i) de in yao mutandum censeo.

Cap. 44. hic particulam our intercalaverat Gesnerus, quæ in MS. deeft. Sed totum hunc locum ut mutilum sic restituendum puto n xá90δος γίνηται, κ το ζόμα ανεώχθη. (b) Gesneri editio habet ἀνεώξει; MS. ἀνεώξη; Sed malim ἀνεώχ+ 9n. (e) loco vyeasia habet MS. vyeasiav nomon. (d) loco expéges lege expégeras.

Cap. 45. (a) xal quod hic præmittit Gesneriana editio in MS. deest.

Cap. 47. hic per gion mulieris sexum intelligit.



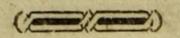
Cap. 48 (a) To. hic adjicit MS.

Cap. 49. (a) habet hic Gesnerus loco τεκέσαν τίκτ τεσαν. (b) MS. vero loco ρίπτοντες, ύπτίοντες, quod hic magis quadrat; verum tunc (c) ύπτίαν abundat (d) τῷ σύν δεδιπλωμένων bene Gesnerus ἀνηπλωμένων substituit (c) loco τύχων lege cum MS. τυχόντος τε. (f) τέξη MS. habet.

Cap. 50 (a) τον addit MS. (b) ωδίνας loco οδύνας habet idem (c) apposite sane Gesnerus οἰσυπήτεων substituit (d) loco ταῦτα τὰ τοιαῦτα MS. habet (e) περίπατος loco περίπατον (f) τεθεικός per τεθειμένον Gesnerus corrigit (g) αί MS. addit (h) συμφθείρεσι per συμφθείρονται corrigit Gesnerus.

Cap. 51. (a) hæc e MS, magis placent quam όφείλεσιν είναι (b) ωδίνων magis proprie (c) lege
cum Gesnero προτρέπεσαι.

Cap. 52. (a) legendum ni fallor έξωσμένη. (b) εὐχεεῶς loco εὐχερῶν. (c) ταπεινότεραν MS. habet (d)
δετ videtur adjiciendum (e) ἐμποδίσηται videtur
legendum (f) ὰ quod hic intercalaverat Gesnerus videtur rejiciendum (g) ἀπος ρέψειν videtur
substituendum (h) loco εἰ videtur ἡ legendum (i)
ἐλαίω θερμῷ addit MS. (k) loco ἀνέωξει. (l) παεακαλέσαι Gesnerus substituit (m) loco δὲ MS.
ὰ habet (n) ἐδίναι magis quadrat (o) loco αι
ἄλλαι γυναϊκες αι ὅπιθεν αὐτὰν κατέχεσαι κελεύειν MS.
habet (p) δετ e MS. (q) ἀποκλειθη, in ἐστοκυλιθῆ
vertendum censeo (r) δετ addit MS. (s) αὐτὰς
MS. habet sed per αὐτὸς corrigendum puto (t)
pro ἀσκύντον sane ἀσκυλτὸς legendum (u) ὑπολαμβάνειν per ὑπολαμβάνεσα Gesnerus corrigit (x) sub-



stituendum ἀνοιγη vel ἀνοίξη (y) loco ἄςξηται MS. habet.

Cap. 53. (a) videtur legendum σόμα. (b) εὔροι MS. habet (c) idem et καταγοὶ (d) non video cur Gesnerus ωφέλιμος rejiciat, et ωφελείτω substituat (f) δατοκλείσει MS. habet (g) hæcomnia per genitivum absolutum sic efferenda videntur χαλαρᾶς γεγονυίας τῆς πάσης ἐπιχέσεως.

Cap. 54. (a) MS. loco περὶ (b) ex eodem loco διακράτησιν quod quidem etiam retineri potuisset. (c) ἐνεδεσμένον e MS. loco ἐνδεσμεύεσιν. (d) δοτοδεδοκιμάκαμεν Gesnerus substituit (e) et loco παρόντα παρέσαν. (f) potuisset et ρύσιν in ρεύσιν convertisse.

Cap. 55. (a) vox Græcobarbara quam Gesnerus per pannum interpretatur (b) hujus loco Gesnerus ἐπαλειφῆς legit (c) Θεραπεύσεις MS. habet (d) videntur hæc abundare.

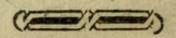
Cap. 57. (a) malim συνεχες έρας. (b) in βήγματα Gesnerus mutat (c) lege ταῦτα.

Cap. 60. (a) e MS. additum (b) μκὶν loco μέν habet MS.

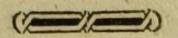
Cap. 61. (a) MS. Ιοςο ποιήσομεν, ποιητέον habet.

Cap. 62. (a) loco θηλάσει lege secundum MS. 9ηλάση. (b) loco φασκιόνειν Gesnerus φασκίεν substituit (c) loco φεύγομεν in MS. φεύγοντες legitur.

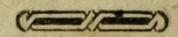
Cap. 63. (a) apposite Gesnerus εὐθέως ἐκτεχθὲν illi lectioni εὐθέως ὅποι ἐκπέμψη substituit; sed tunc (b) Φωνήν, quæ vox jam supra occurrit hic exulare debet.



- Cap. 65. (a) MS. habet δεί loco ὁφείλομεν. (b) loco δήσειν, δήσεις. (c) τῷ τεχθέν Gesnerus ή τίπτεσα
 substituit.
- Cap. (a) 66. habet quidem hic MS. διὰ τί; sed neque hoc placet. Ut enim cum responsione concordet interrogatio, magis mea sententiâ ὁποίοις τισι quadrat (b) legendum ni fallor κικίδων ξη- είον.
- Cap. 67. (a) Ταῦτα MS. addit (b) ἐπιμελῶς addit Gesneri editio, quod in MS. prætermissum reperio (c) hic mihi abundare videtur, vel in δή convertendum.
- Cap. 68. (a) Gesnerus per ὑποτιθέντα corrigit; MS. per ἐπιτιθέντες; ego vero per ὑποτιθέντες. (b) πόκον magis grammatica diceretur (c) ςάσει Gesnerus per τάσει corrigit; ego vero puto quod ςάσει fervari posset (d) hic dativum accusativo substituit MS. (e) lege cum Gesnero φασκέεν.
- Cap. 69. (a) μήτε σφοδεά φωτείνω omisso ή mihi magis placeret (b) ή quod hic abundare videtur deest etiam in MS.
- Cap. 70. (a) vel ήνάκα hic abundat vel secundum Latinum interpretem, ubi (b) ήσυχάση intercalari debet.
- Cap. 73. (a) Διὸ ε΄ δοθηναι δετ τὸ μητεικὸν ἀλλὰ τὸ ξένουν e MS. intercalatum est (b) καμάτε loco κόπε habet MS.
- Cap. 74. (a) loco βαςαζόμενον habet MS. ςαζόμενον. bene adeoque Gesnerus substituit ενςαζομένον ό-νυχί. (b) loco εἰ χέθει habet MS. ἐκχύθη Gesnetus per ὑπερχύθη correxit.



- Cap. 75. (a) hic MS. nonnihil a Gesnerianâ editione differt, hæc enim sic habet · Φιλπωτέρον μὲν παρὰ τῆς μητρὸς τραφῆναι δύναται, ὅπως μετὰ τὸν τόκον ὑγιῆς εἶναι δυνηθῆ. Ambo quidem idem ferme asserunt eâ tantum differentiâ, quod MS. rem paulo explicatius exponat quare hoc prætuli (b) loco μὲν, μὲν ἕν legendum puto (c) et loco. μὲν ἕν, μέντοι.
- Cap. 76. (a) loco τές habet MS. αὐτές δὲ τές. (b) σπιλώδης deductum a σπίλωμα locus salebrosus, saxum asperum et metaphorice ad mammas translatum quo indigitare velle videtur, ut mammæ fint salientes et prominulæ: (c) puto hic loco μεγάλως κοιλότητα quod nihil significat legendum μεγάλες τιτθές.
- Cap. 77. (a) loco ἀνάκται lege cum MS. ἀναγκατον, quo posito abundat (b) αὐτὴν δεῖ quæ Gesnerus intercalaverat (c) loco τύχων, δὲ substituatur (d) ἀπλὰς quidem habet MS. sed præferenda Gesneri lectio, uti e sequentibus patet.
- Cap. 78. (a) Τρόφον ut in editione Gesneriana legitur manifestus error est typi. (b) videtur γάς intercalandum (c) procul dubio καλῶς ληφθήναι (d) ὁμοίον hie, non video qua necessitate interserat Gesnerus.
- Cap. 79. (a) Non video cur hic Gesnerus καθ' αύτον οι adjiciat (b) nonne potius τρίψις (c) cum Gesnero ἀλειφήν in ἄλφιτον commutandum censeo. (d) hic MS. δετ κ adjicit.
- Cap. 80 (a) Συνεθίωω loco συνδεδέωω procul dubio legendum.



Cap. 81. (a) Τηριδόνων nuspiam invenio, sed τες ρηδόνων, vermes nempe qui lignum rodunt (b) τῶ error typi est; lege cum MS. τῶν (c) non video cur hic Gesnerus χελιδόνων intercalet (d) leco φερεσαν lege τεφραν. (e) per ἀχιραιότητι Gesnerus importunitatem intelligit, malim vero sic interpretari: simplicitate vel integritate diaetae illa quae superius fuit praescsripta (f) ἢ in MS. deest (g) optime sane Gesnerus τρεφομένε Ε σών ματος substituit.

Cap. 83. (a) Καμάτοις loco καμάτα MS. habet, sed est hoc parvi momenti.

Cap. 85. (a) Hujus loco convenientius ἐπισκεψάΘωσαν diceretur (b) loco ἴσων MS. ἴσως estituit
(e) ἢ τῷ ἀνδεὶ χεήθωσαν, corrigit Gesnerus apponendo negativam μή; sed puto, mutato χεήΘωσαν in χεηθῶσι lectionem uti est retinendam.

Cap. 86. (a) per σπανίως Gesnerus corrigit. Cap. 87. (a) loco συμβαίνη habet MS συμβή.

Cap. 89. (a) Hunc titulum seu interrogationem suo non stare loco satis ex ipsa responsione patet, quare Gesnerus ex interprete Latino alium substituit magis huic capiti convenientem, nempe: quommodo disponendum est lavacrum: (b) corrigit MS. per διαυγές. (c) loco κατιώντα Gesnerus καθιώσαν substituit (d) το error typi est, et τον legeudum (e) loco πῶς lege cum MS. οπως.

Cap. 90. (a) loco τὸ νήπιον habet MS. Ε νηπίε. (b) loco τὰν κεραλὴν, ἡ κεραλὴ (c) loco κιεμνᾶται,



ηρέμαται (d) η γάρ in MS. deeft (e) loco τὰ βάθη, τῷ βάθει MS. habet (f) η quod hic interc lat Gestierus in MS. deeft () loco ράχης legendun ράχεος (h) loco ἀναληφθέντι habet MS. ἀναληφθείσης. (i) refertur ni fallor ad ζευξεις. (k) loco η MS ας habet sed lege polius ῷςε. (l) loco δυνηθη, δυνηθήναι.

Cap. 91. (a) ut adjectivum cum substantivo concordet loco τεθειμένες, τεθειμένες legendum erit, et (b) loco ύπτιες, ύπτια. (c) error typi videtur esse pro quo lege πρώτον. (d) loco ράκη, ράκεος legendum videtur (e) ὅςις Gesnerus in ώςε convertit (f) κατακάμψαι loco κατακάμπτειν MS. habet (2) nonne δεόντα.

Cap. 93. (a) τύχων error typi est lege adeoque τύνον. (b) loco "χνον ἔτι τὸ νήπιον, lege cum MS. "χνο ὅντος ἔτι Ε νηπίε (c) καταψυχεανθώσι corrigit Gesnerus per καταψυχθώσι.

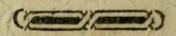
Спр. 94 loco de habet MS. отак. (b) loco 3, аж. (c) adjici MS. то.

Cap. 95. (1) Τοίνυν deest in MS. (b) item παρά, (c) λαμβανομένε τατς χερσί ε νηπίε in MS. legitur (d) Ιοςο ἐπίτεθέντων puto legendum ἐπιτεθετσα. (e) Ιοςο ρόγα lege την ρώγα. (f) λποθλίψοι Ιοςο λποθλίψη habet MS. (g) Ιοςο. ώρελη, ὀφείλη.

Cap. 96. (a) à adjicit MS.

Cap. 97. (a) mutilus admodum videtur hic locus, qui mea sententia, parva facta mutatione sic restitui possit. ωξισμένος ἐκ ἐςὶν ὁ τξόπος ἄλλος, ἢ ἡνίκα ίδης πάντως Θέλειν αὐτὸ λαμβάνειν.

Cap. 98. (a) habet MS, loco λαμβάνωσι, λαβώσι.



(b) Totus hic locus a κακῶς usque ad λαμβάνοιτα deest in Gesneriana editione, estque e MS.
additus (c) γὰς MS. adjicit.

Cap. 99. (a) Totum hunc depravatum locum sequenti modo restituit Gesnerus ήνίκα διακίνης τον δάκτυλον είς τὰ χείλη αὐτε, πλησιάσει αὐτὰ, ἢ Ͽηλάσει σύν τίνι κλαυθμυρισμώ.

Cap. 100. (a) Ε'πισκοπέντες habet MS. loco έπισκοπέμεν, (b) loco δέ, τοίνυν δετ, (c) loco έξ αὐτε substituit hie Gesnerus έκ ε ήλίε.

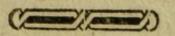
Cap. 101. (a) Θηλάσαι quod MS. habet magis placet quam τὸ γαλα πιειν. (b) loco ἢ ήχων habet MS. ήχώ. (c) non video cur Gesnerus τὸ δὲ praeferat τῷ γάρ. (d) τῷ addit MS. (e) nonne ἐπωλύζεσι in ἐπικλυθωσι mutandum? (f) ἢ abundare videtur (g) hic ἢ interserendum. (h) et hanc parenthesim abundare non sine ratione judicat Gesnerus. (i) loco δέχομεν habet MS. δὲ χομενος, (k) et loco γιγνιται, γίνεται. Erit ergo legendus hic locus. Εἰ μέντοι πρὸς τὴν προφὸν τέτω τῷ κλαυθμυρισμῷ γυμναθῶσι. ἢ ἐπικλυθῶσι αὐτὴ ἡ ἔροδος, ἢ αὐτὸς ὁ πόρος ὁ τὸ γάλα δεχόμενος εὐρυχωρότερος γίνεη.

Cap. 102 (a) Τεορώ abundat. (b) loco εςεωμμένου

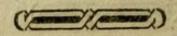
lege ές εωμμένω.

Cap. 103. (a) Ο πόσω καιρώ φασκιώσομεν, uti habet Gesneriana editio substituit MS. πότε βας ακτέον. (b) τω συμφαρήσεη puto substituendum μη συμφορήση.

Cap. 104. (a) loco η, εἴη legendum puto (b) loco μονόκυτιν, μονοκίνητη. (c) διας εέφειν κ addit MS.



- Cap. 105. (a) Μεθ' ἐπόσας loco μετά πόσας habet MS.
- Cap. 106. (a) Σύν ἀκριβεία loco μετὰ ἀσφαλείας habet MS. (b) διατυπέμεν, loco χηματίσομεν idem. (c) μελιαρισίε substituit Gesnerus δηναρίε (d) ήτις e MS. (e) bee Gesnerus κατάκοιλον loco κατάκυκλον.
- Cap. 107. (a) Τισίν addit MS. (b) hic Θάττον intercalat Gesnerus (c) αὐτοῖς e MS. (d) item ἔσιν (e) verisimiliter hic loco κενότητι, καινότητι legendum est.
- Cap. 109. (a) satis apparet ex responsione hic τῷ πότε, διατὶ substituendum ita et (b) τῷ λέεως, λύεως, quam correctionem etiam Gesnerus fecit.
- Cap. 110. (a) haec e MS. magis placent quam quae habet Gesneriana editio (b) sic habet MS. loco πεθιπατήσει. (c) η hic videtur abundare (d) έαυτή per καθ' έαυτό corrigit Gesnerus (c) item πεότερου per πεῶτου.
- Cap. 111. (a) Gesnerus hic μητῶν addendum existimat. verum nemo nescit infantum quarto mense eam adhuc esse pedum debilitatem ut ne stare quidem multo minus gradiri possint et debeant. Ego vero censeo μεταξύ in μετά convertendum ita ut sensus sit infantes primum quatuor extremitatibus innixos gradiri docendos esse: μετά τῶν τεσσάρων, quatuor extremitatibus uti Galli dicunt: marcher a quatre.
- Cap. 112. (a) Πότε εἰς uti habet MS. magis hic quadrat quam πῶς πρός. (b) loco πόδας verisimi-



literπόδες legendum (c) η τιθέδαι corrigit Gesnerus per έντιθέδω.

Cap. 113 (a) hic ἀποκόπτειν interserit MS quod in Σποκοπτέον convertendum videtur et sic reliqua, quae in Gesneriana editione hic reperiuntur exulare possunt (b) hic ὅτε intercalat Gesnerus sed cum (b) loco ἐςτν MS. ἔσιν habeat, omitti potest:

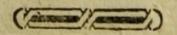
Cap. 114. (a) hic substituit Gesnerus ολίγων ήμεςων.
(b) loco εξάμενοι lege cum MS. εξάμενες, et sic (c) δετ, quod adjicit Gesnerus superfluum est.

Cap. 115. (a) Ψιχία magis graecum, adeoque et (b) βεβζεγμένα.

Cap. 1:7. (a) Gesnerus in annotatione ad hoc caput ait: plurimis a quarto mense nasci incipiunt.

Cap. 118. (a) Pariter et hic nares substituere videtur; sed etiam ex auribus fluit talis humor.

Cap. 120. (a) Ε'λκῶσει lege loco ἐλκώσεις. (b) bene hunc locum corrigit Gesnerus: μέλητι ἀφεψημένω καλῶς. (c) puto simul ἐπιχείων in ἐπίχεισμα convertendum, et σκεράζει addendum. (d)
ἀνθηρὰ quid sit nuspiam neque apud Dioscoridem
reperio. An forte est ἄνθος χαλκῶ, flos aeris, qui
reprimens est, et depurans. (e) addit Gesnerus
καθ' αὐτό. (f) per κύπρε corrigit Gesnerus. κύπρος
vero apud Dioscoridem est ligustrum, cujus folia vim adstrictoriam habent, et commanducata oris ulceribus medentur. (g) habet MS.
διάμωρον (h) διακόδιον.



Cap. 121. (a) Φλεγμονών habet Gesnerianus textus, κνησμονήν vero meum MS. quam lectionem priori illi praefero. (b) loco ἐπαλοιρὰς (c) hic Gesnerus ποιείν χεῆ adjicit, quod aliunde ex interrogatione subintelligitur. (d) χίνος Dioscoridis est juncus odoratus. ἀγειοσυκάμινα vero et ςαρυλή ὀμρακίνη quid sint nuspiam reperio.

Cap. 122. (a) Hic gesneriana editio et MS. idem fed alio modo enuntiant; placuit tamen magis me MS. accommodare.

Cap. 123. (a) Gesnerus substituit προς την βηχα. Est autem responsio in hoc capite mutilo. (b) quae post συνίς αξι sequentur, ad alied caput pertinere, et partem procemii morborum mulierum, qui nunc sequentur, videtur constituere. Venia adeoque mihi dabitur, si uti textus mutilus est, ita et translationem obscuram dedero. (c) δρείλεσι deest in MS.

Cap. 124. (a) merito in σκλήςωση convertit Gesnerus.

Cap. 125. Videntur et haec ultimae periodi truncati capitis esse. (b) Gesnerus per συντεέχει restituit. (c) et καθαίζειν per καθαίζει corrigit.

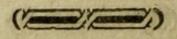
Cap. 126. (a) Titulus et initium hujus capitis ufque ad πολλαι e MS. desumpta sunt. (b) μετα error typi esse videtur pro quo lege μήπεα. (c) per αιτινες corrigit Gesnerus. (d) τῶ, τῆ erit substituendum. (e) μορίων per τόπων corrigit Gesnerus. (f) bene Gesnerus καθαιρόμεναι. (g) et hic apposite: αι δὲ ἀμλως ται substituit. (h) loco κατενχέωω lege cum Gesnero κατέχεωη. (i) Et hic cum



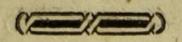
eodem ἀνακτήσεις. (k) hic denuo Auctor nominativum loco genitivi absolute positi inducit. (1) τοιαῦτα e MS. (m) lege ή φλεγμονή (n) έπερχομένης e MS. (o) hic MS. & intercalat. (p) έτως habet MS. (q) puto legendum: οί αὐτολ χυλοί. (r) non video cur hic aquae denuo mentio fiat, nisi forte velit Auctor per adjectum epithetum admonere, ut tepida propinetur. (r) loco ὅπως lege ὅμως. (s) η hic in ην convertendum videtur. (t) per ἐπιτεθέναι corrigit Gesnerus. (v) de vel abundat vel ejus loco de legendum. (x) lege έπιμενέσης δέ τῆς όδύνης. (y) ταῦτα abundare videtur. (z) τηλις λελειωμένη legendum puto (a) nonne loco ἀναβληθέν, ἀναλυθέν legendum. (a) Et hic legendum άφαιςεθέντων τέτων τῶν φλοιῶν (b) et loco ώσπες, εσπες. (c) et hic loco τοτς χυλοτς, οι χυλοι puto legendum. (c) λεια θείτωσαν corrigit Gesnerus. (d) loco ράκος lege ράиет. (е) біанието nifallor loco біаниеть. (f) бе in τέ mutat Gesnerus. (g) καθίση habet MS. (h) σπόγγων idem. (i) ανατείψεως magis graecum. (k) lege έγκαθισμάτων (l) hic intercalandum ή. (m) loco κηρωτήν lege κηρωτήι (n) loco à lege ή. (o) per ἐπιθήσεσι corrigit Gesnerus. (p) et ἄτινα per αίτινες. (q) τῷ λίβανον, libianum Gesnerus substituit. (r) forte hic έγκαθίσματα subintelligendum. (s) quid κατεών sit nullibi, neque apud du Cange reperire potui; Illud quidem secundum latinum interpretem cydum nominatur; Sed quid est cydum. Videtur tamen tale instrumentum fuisse, quo injectiones in uterum fierent, uti illud est, quo nos passim hodie uti-

Cap. 127. (a) nonne potius & ψύχει αὐτήν ή ψίξις, (b) κ MS. adjicit. (c) puto ἀνέωκται in ἐνοχλειται convertendum. (d) à hic videtur adjiciendum. (e) πãσι χη non video quid hic fignificare possit lege ergo potius ráon xã. (f) wis e MS. (g) to ei puto is substituendum. (h) loco γάς, δέ legendum videtur. διακύσμησις quid proprie hic significet nullibi, nec apud du Cange, nec apud Hesyehium, neque apud Suidam reperire potui; num ultimus quam hujus vocis dat definitionem, hic non quadrat; dicit enim : διακόσμησις 8 παντός ή διάθεσις. quod nempe sit hujus universi ordinatio. (i) Ei hic intercalandum videtur. (1) lege αὐτό. (m) loco ἄνευ κοπῆς legendum videtur αν έπισκοπής. (n) per λέγηται corrigit Gesnerus. (ο) μετηλθεν in μετηλθω convertendum judico. (p) exervai in exervais mutat Gesnerus et λαμβανέτω in λαμβανέτωσαν. (q) pro έκθλίβεσι έκ-9λιβεισι MS. habet. item (r) καθάπες loco κατάπες. (s) τω λελειωμένα, λελειωμένοις Gesnerus substituit Cap. 128. (a) Non video cur Gesnerus τῷ ὅπες, ομως substituat. (b) lege cum Gesnero τοις άνδρασι. (c) ή addit MS. (d) loco όπες lege εσπες. sub intelligendo σατύρες. (e) hic έχειν intercalandum videtur. (f) ws intercalavi. (g) loco avapseovres lege ανυποφορήτως. (h) loco βάλλεσι, quod ώς ε praecedat, lege βαλλετν. (i) lege αίρει. (k) loco auras fauras legendum puto. (1) sic et loco meiσεσι, ποιήσει.

E 13 .



Cap. 129. (a) loeo no lege cum Gesnero so. (b) lo= co παραπνιγαίς, παρά πνίγος legendum censeo. () ita et loco τετο, αυτή. (d) ώσάνει habet MS (e) lege ἀωροτόκω. (f) ότι videtur abundare. (g) ἀνέρχομένη habet MS. (h) item et of. (i) non quod pedum et manuum extremitates inflammatae fint, sed quod velut in inflammatione intumescunt. (b) αὐτῆς MS. habet. (l) loco ολιωθίματι putem legendum χήματι (m) loco τον ἴκτερον lege cum Gesnero την υς ερικήν πνιογα, (n) forte έκζησεται. (0) και intercalat Gesnerusi (p) το τέλος habet MS. (q) loco ηπατός, τε παντός legendum censeo. (r) lege ve seinai. (s) forte unevo ut cum iis quae superius dicta sunt conveniat. (t) per บ์ ระยางตั้ง corrigit Gesnerus. (u) hic ad marginem Mspti inτερικαί per ύς ερικαί corrigitur. (v) παρά hic intercalandam videtur. (x) lege ve seinov. (y) videtur hic legendum; κ ένίστε χρόνιον ές ί. (z) διηθυνθείη habet MS. sed lege διεθυνδείη. (a) της αὐτῆς habet MS. (d) hic puto legendum; λ ονές αὐτῶν συνεχές ερον ἀλλοιεται. (c) lege conjun tum επιπάσας. (d) forte Θερμασίαν. (e) nominativi loco genitivorum absolutorum. (f) censeo legendum: μετά τε όλιγον διδόναι τροφής. (g) έκκλινη habet MS. (h) ή αλλη ήμέρα videtur abundare. (i) lege έκκλίσεως. (k) loco à lege cum MS. κατά (l) μετατυγκριτικών legit Gesnerus. (m) lege λυχνών. (q) ένδον intercalat MS. (n) ofrweg per arwa corrigit Gesnerus. (s) δέ hic videtur intercalandum esse. (o) πταρμικῶν verisimiliter legendum. (r) lege ἐνέπλησαν (s)



potius legendum: is di ταῦτα ἀκεραια. (y) είναι intercalat Gesnerus.

Cap. 130. (a) Είωθε habet MS. (b) σύν διδήματε legit Gesnerus. et (c) σκληςῶδει. (d) censeo et δδύνης in δδύνη convertendum. (e) σύν αἰοθήσει habet MS. (f) εἰωθασιν itidem. (g) κ in κάν convertendum existimo.

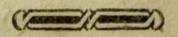
Cap. 131. (a) Ε'ναπομείνη corrigit Gesnerus per iναπομείνοντος. (b) loco ως, ως ε legendum puto;
et (c) loco ἐαυτὴν, ἰαυτό. (d) pro ἐαυτῷ lege ἐαυτό. (e) hic πρὸς τὴν intercalandum censeo. (f)
τῷ ἐπιζέσει Gesnerus τῷ ζέσει ſubſtituit. (g) loco
εὐρέση MS. ἰρευνήσει habet. (h) παραλύτη rejicit
Gesnerus, et παραιρήση ſubſtituit. (i) lege cum
MS. πολυάρχιον. (k) hic ἀτὰρ ἰδίως legendum censeo. (l) lege cum MS. ως ε. (m) lege cum Ges.
nero ἐπιτιθέναι (n) ψυχοῖς error ni fallor erit typi, lege adeoque ψυχροῖς.

Cap. 132. (a) σκηρία per σκληρία Gesnerus corrigit.

(b) ἔτως videtur in ως ε mutandum. (c) θλίψες in θλίψητει (d) ἀπος η in ἐκος ηναι, et (e) ἐνώσει in ἐνωσαι:

Cap. 133. (a) videtur hic legendum μέριος τινός.

(b) lege τον δάκτυλον (e) loco κήν, είν. (d) loco Θλιβίντα Θλίβοντα. (e) loco ήλιται legendum videtur κλκεται. (f) hic locus usque ad έκει depravatus et defectuosus est adeo, ut de eo restituendo desperem; Sed bonâ fortunâ reperitur integer in translatione latina, quae sic habet. Foris quidem nullus invenitur tumor, cum autem obstetrix digitum in orificium uteri mises



rit. quem locum meae versioni inserere non dubitavi. (g) exer habet MS. (h) et hic locus mutilus est, qui e versione latina sic resarciendus: nam hac causa (Scirrhus nempe uteri) a callo in hoc separatur, quod callus in totum nihil sentiat.

Cap. 134. (a) nonne potius σωμα et (b) loco λύπειται λυπετται. (c) ni fallor αύτη ή, loco έν τη. (d) of addit MS. (e) loco reopsusvai legendum videtur ς εεφόμεναι ώσι; si in aliqua re afflictionem passae fuerint. (f) βραχύς in βραχετα convertit Gesnerus. (g) κετώθη loco κείσεται habet MS. (h) οδονδήποτ αλλο τῷ οδωδήποτ αλλω substituit MS. (i) των φυσικών γλήχωνος non video quid hic fignificare possit; vel abundant haec, vel desunt quaedam, quae genuinum sensum determinent : quare satius duxi eain meâ versione silentio praeterire. (k) loco ap' no procul dubio ap' ns legendum. Indicare videtur Auctor per hunc locum, qui satis obscurus est, vinum quidem potandum dari debere, at non majori solito copiâ, sed ea cui corpus assuevit. (1) ni fallor κυπείρε. (m) έξελκώθυ loco έξελειώθη habet MS. (n) per γενέθω corrigit Gesnerus (o) loco βλάπτει βλάπτη MS. habet; ego vero malim βλαρθή. (p) ώρελετ hic repetitum abundare videtur. (q) si loco n habet MS. (r) lege xoçóç. (s) Supponit Gesnerus loco iva, ia, et ego (t) loco ênênhiov, η πέπλιον legendum puto. (v) θύμβρα magis graecum (x) loco νάπην νάπη MS. habet, ego vero νώπυ legendum puto. (y) n hid rejiciendum cen-



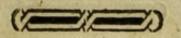
seo (z) loco κολυκύνθαν MS. habet. (aa) loco είδείης ίδης legendum censeo.

Cap. 135. (a) Titulus est e MS. uti et (b) initium capitis usque ad σχήςωσιν. (c) lege σχλήςωσις. (d) e MS. (e) lege τινός γεννηθέντος. (e) έδεν videtur intercalandum. (f) lege ἐπαύξεται. (g) lege vel της ματας είσβαλλέσης, vel εύρίσκει. (h) lege σκληςώματι. (i) loco τοιέτον lege cum MS. τοιέτο. (k) MS. addit σύν. (1) loco κατέχεται censeo legendum έκτήκεται. (m) αύτῶν loco έαυτῶν. (n) έξ έκείνης της έχεσης τον μύλον abundare videtur. (0) e MS. loco τῶτο (p) Gesnerus loco τάξει, τήξει scribit (q) legendum videtur προθήσεις. (r) κ videtur intercalandum (s) loco eig a legendnm videtur είτα. (t) nonne potius ἀρήψησαν. (v) γλήχωνα. (x) αὐτῶν rejecto αὐτὰς retineatur. (y) καθίδευον habet MS. (z) videtur hic legendum ἀρεψημένω καρδάμω έχεωντο.

Cap. 136. (a) Ω'ς quod hic in editione Gesneria ana reperitur, in MS. deest. (b) η abundat, et όποτες legendum puto. (c) τη τήξει substituit Gesnerus. (d) lege cum Gesnero τη καμνέση. (e) ε MS. (f) η σκοτεινώ additum ε MS. (g) την άρρωσον substituit Gesnerus (h) haec uti intercal averat Gesnerus reperiuntur in MS. (i) η intercal lat MS. (k) loco αὐτὰ legendum videtur ταῦτα, et (l) ὁ ρείλεσι addendum. (m) loco ἀλὰ lege cum Gesnero ἄκρα δὲ. (n) loco ἡ lege δὲ. (o) loco καταντληθη legendum videtur καταντλείν. (p) ρ ιπός ζειν hic textus Gesneri habet, errore ni fallor typi, lege ergo cum MS. μπίζειν. (q) μήτεη per μύξι



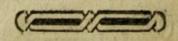
τη corrigit MS. (r) άγριοσυκαμορία non repetitur apud Dioscoridem. (s) & quod hic intercalat Gesnerus deest in MS. (t) nonne ex hic est intercalandum? (v) δυνήση ni fallor loco δυνηθη. (x) verisimiliter et είς hic intercalandum. (y) ςαφυλή ομφακος quid sit apud Dioscoridem non invenio; an forte est ejus oenanthe, quæ est fructus vitis sylvestris dum floret, et cui vim sanguinis sistendi adscribit. (z) quæ hic parenthesi facta intercalaverat Gesnerus ad literam habet MS. (a) 6πωe in editione Gesneri error typi est. (b) nonne έναπομείνεσαι. (c) βοτάν error typi erit. (d) λειωθέντων legendum eft, et (e) κ οξει άναμιγίντων. (f) παρασκευάζονται videtur addendum. (g) γυμνας ικοίς πεσσοίς οἱ ἔχεσι vult Gesnerus. (h) η λ σποδιάν legendum videtur. (i) καθηγεανόμενον denuo error typi. (k) χύης» græcum non est lege adeoque xúrça xanri. (1) lege Englor (m) hic i intercalandum est. (n) lege cum MS. 76. (o) nonne potius τά. (p) hic præponendum videtur: προτίθεμεν έν. (q) lege cum interprete latino delζην. (r) γύρις quid sit non video habet hic interpres latinus polentam, quem in mea verfione sequor. (s) ni fallor Deidanos. (t) Gesnerus Enegi per ἀπαλὰ ad mentem interpretis latini corrigit, ea sane inductus ratione, quod ova sorbilia faciliora sint concoctu, quam indurata: si tamen consideremus antiquos ova ad duriorem confistentiam cocta, ut remedium urgentis hamorrhagiæ habuisse, poterit gned retineri. Aretæus enim Curat: Morb: acut. Lib: ij Cap. 2.



de sanguinis rejectione, ubi evidentissimum a sanguinis rejectione periculum immineret, ova coctione duriora reddita cum aliis adstringentibus commendat: ωὰ ἰψήσι παχέα ξὸν ροιῆς σιδιισιν, ἢ κεκίδος. (ν) grus quidem hodie raro estur; apponebatur tamen veterum mensis. (χ) lege καρπώ. (γ) βραδύτερον δοθηναι, Gesnerus cum interprete latino, tardius eum lavari oportere vult, adeoque δοθηναι in λεθηναι convertendum esset;

Cap. 137. (a) Einee legendum videtur. (b) To έκατέρων ut nihil fignificantia hic abundare videntur. (c) legendum videtur sin. (d) nonne potius: παχετ? (e) loco à δεύτερον έχεσι fubstituendum videtur n i. (f) lege aigiσι. (g) loco σύν τη ζέσει έςὶ ρυπαρύν legendum puto: τη ζέσει, η έςὶν ένίστε ρυπαρον, ένίστε δέ καθαρόν. (h) φέρηται ni fallor. (i) μηλσαν fine dubio error typi, substitue ergo e MS. μῆλα. (k) βάλλης e MS. (l) χυλφ. ni fallor. (m) θερμοτς absque & habet MS. Cur autem hic cataplasmata calida commendat? Ex eo quod superius dixit, curam eandem in hoc morbo esse adhibendam, quæ in uteri hæmorrhagia præscribitur, ubi frigida omnia commendaverat. Cum vero hic ulcus supponat, cui frigida omnia se. cundum Hippocratem inimica: sapienti consilio hoc epitheton addit. (n) haec sequenti modo convertenda videntur; έν τῆ δυσεντερία μή καθαεμ πρός τὰ ρυπαρά ελκη. (ο) χρονίη MS. habet.

Cap. 138, (a) Εύχεω τω χεώματι corrigit Gesne-



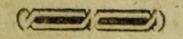
rus. (b) loco το πάσα, ἄκεα πάντα legendum suspicor. (c) saepe participium loco verbalis usurpat. (d) δεῖ adjiciendum. (e) loco ώς lege ωςε. (f) ἀνδεῶν substituit Gesnerus (g) lege μελετῶν τῶν ἀφεοδιστων. (h) hic habet editio Gesneri
ωμέναι, MS. vero ςηειζόμεναι.

Cap. 139. (a) Gesnerus τατς γυναξι substituit, adeoque et τατς ἐχέσαις legendum. (b) loco ωπες legendum potius ωςε. (c) τετο hic abundat. (d) lege ἐκπέμψαι. (e) ἀλλ deest in MS. (f) πρὸς habet MS. (g) videtur hic: τῆ αἰτία ὰ substituendum.

Cap. 140. (a) Θερμαντικόν quantum e latino interprete et locis quibusdam præcedentibus colligi potest apud Auctorem callosum significat.

Cap. 141. (a) addit Gesnerus τρόπων (b) praemittit MS. ὁ τῆς μήπρας. (c) corrigit Gesnerus hunc locum: ὁ πες ὁ κατ' εὐθύ τείνεη. (d) hic substituit τοῖς προτέροις.

Cap. 142. (a) Η γάς loco ὅσπες habet MS. (b) loco ἀμελέσι legendum ἀμέλει. (c) Ε σώματος videtur abundare. loco autem κάκετ κάκετθεν. (d) πλέονι ni fallor. (e) loco ἄνευ ἰδίων τῶν lege τῶν ἀνδςείων. (f) addendum ni fallor ἐςεςήθη. (g) ἐμποδίζειν convertendum in ἐμποδίζειθ. (h) per hymenem intelligit illam aperturam per quam in viris semen ejaculatur, uti in mulieribus illam, quae illud recipit. Theophilus protospath, Lib: V. S. 23. de Corporis humani fabrica viros tali affectione laborantes ὑποσπαδιαίνς nomminat et morbum siç



describit: Τοτς γεν υποσπαδιαίοις ονομαζομένοις, ἐπειδή ὁ πόρος Ε καυλε ἐν τῷ τέλει διές ραπται, ἐ δύεανται γεννᾶν ὁ δηλοτ δὲ τετο ἡ ἴασις τμηθέντος γὰρ Ε δεσμε, γενῶσι. Cum vero hypospadiaei dicti penis meatum in summitate distortum habuerint, generare non possunt. Id vero cura indicat; perscisso enim ligamento s. frenulo, generant. (g) loco τεταμέναι lege τηκόμεναι. (h) κατας ακτικαί corrigit Gesnesus per κατατηκτοκαί. (i) loco ἢ lege cum Gesnero μή. (k) loco ἄγαμοι lege ἄγονοι. (l) lege cum Gesnero ς όμα. (m) participium loco verbalis, uti interpreti in more est. (n) lege δε cum. MS. loco τέ.

Cap. 144. (a) loco μη legit Gesnerus εί. (b) αθεοισις congestio sanguinis, haemorrhoidibus nempe tumentibus, vel si plures simul partes prodeant, ita ut altera alteri in mora sit.

Cap. 145. (a) nonne potius της μήτεας; nisi forte per γας έρα, κοιλία intelligatur, illa nempe pelvis capacitas, quam foetus caput in suo exitu emetiri debet. (b) όν posset hic exulare.

Cap. 146. (a) haec usque ad χημάτων e MS. des sumpta sunt. (b) ἐπαναδίδωσι e MS. (c) item έζευ-γμένων loco ἐζευγμένον. (d) αὐτῶν videtur legendum, et (e) loco ἐξαιτέμενον, διαιρεμένων. (f) ἀνεύθετον puto separatim legendum ἀν εύθετον. (g) μέρει habet MS. (h) mavult Gesnerus ἀμφοτέρες. (i) τοῖς μέρεσι secundum Gesnerum. (k) τῶν intercalat MS. (l) lege δεδιπλωμένον. (m) videtur legendum ὰ κεκυλισμένων. (n) τεθειμένων abundat. Cap. 147. (a) Ποῖα vult Gesnerus et (b) loco ἐκτεθει-



μένα, εὐκτικά. (c) adj cit editio Gesneriana τ τὰ έναντία, τὰ παρὰ τὴν φύσιν, quae ut non hujus loci praetermisi. (d) ὁσάκις praemittit MS. (e) τὰ intercalandum videtur, et (f) εξει in fine adjiciendum.

Cap. 148. (a) lege τεθειμένων, et (b) ἐπιδυθεισών.
(c) hic τείνυν intercalandum videtur. (d) vult
Gesnerus ἀνέλκη, malim tamen textum retinere.
(e) an apud Traductorem ρῦπος idem indicat atque δέος.

Cap. 149. (a) Thion secundum Gesnerum.

Cap. 150. (a) Στερεωμένον habet MS. sed malim ego ςηριζόμενος (b) δυχερώς. ni fallor. (c) Ετόκε corrigit Gesnerus. (d) lege ἐκχίη. (e) lege προευτριπιζόμενον.

Cap. 151. (a) lege cum MS. ἐνάρξι. (b) bene hic Gesnerus ταῦτα ἐςὶ τὰ αἴτια. (c) ἢ hic abundat (d) loco ἢ lege cum Gesnero δια. (e) cum eodem ἀναλωθεισῶν. (f) θρύσεσιν non video quid significet lege adeoque potius βύσεσιν. (g) ni fallor ὁμοίοις. (h) loco ἐσκυλμένον legit Gesnerus ἐς πλάγιον. (i) χετ. abundat.

Cap. 152. (a) substituit Gesnerus signoon.
Sequentur Capita undecim spuria falso Moschioni adscripta.

ενιγ'. Πετί γυναικός δυσοκέσης, ής μη δυναμένης ταχέως γεννήσαι.

Δ΄ ον χήνειον δίδε ροφήσαι, η ανοδύνως παραχρήμα γεννα- η έκ ραφάνων ποιήσας ς έφανον, ς έφων την αδίνεσαν η παραχρήμα τέξεται · εύθεως δὲ άρπασυν τὸν ς έφανον έκ της κεφαλής αὐτης, ενμ μη βλάψη · η περις ερας κο-



πρίω κάπνισον αὐτὴν, καὶ εὐθέας τέξεται ἡ τὰ δύο σύν πηγάνω ἢ ἀνίσω ἢ κυμίνω λειώτας, πάντα όμε σύν οἴνω λευκῶ δίδε πιετν ἀπυρέτεις εἰν δὲ πυρεσσῶσι, μετὰ ὑδρομέλιτος ἡ καυλιὰν ἀνήθε πρίησον ς έρανον, ἢ τὸς ἀνωτέρω εἴρηται, ς εράνωσον τὴν κεραλὴν αὐτῆς ἡ λανβων ὁ ἀνὴρ τῆς τικτέσης, λαγων ζῶντα, ἢ κρύψας ὑπο τὸν κόλπον αὐτε, εἰσελθών πιριέλθη τὴν κλίνην ἄπαξ, ἢ ταχέως ρύγη ἔξω, ἵνα μὴ ἢ τὰ ἔντερα αὐτῆς ἐκοβάλη.

ΡΝΔ'. Περι γυναικός ώμοτοκέσης.

Τατς δε ώμοτοχέσαις, η μη τελεσφορέσαις τὰ ἔκβρυα δίδε πιετν άρτεμιστας δραχμήν, ήτοι κεράτια λειώσας σύν οἰνω ἐυῶδει.

ΡΝΕ. Πρός τεθνηκός βρέφος, ίνα αὐτό καταβάλλης.

Πράσε δέσμην, η πηγάνε δέσμην άφεψησας σύν οἴνα εὐωδει δίδε πιετν τρίτον άλο. Τὰ νεκρα εκβρυα έκ βάλλει χολή προβάτε θυμωμένη.

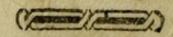
ΡΝς'. Πρός το μη ρίψαι το βρέφος.

Γυνή ἔχεσα ἐν γας εὶ ἐκ ἀποβαλεῖται, ἐἀν λαβών βάτε ῥίζαν, ὰ βαλών αὐτὴν εἰς πανίον δήσης εἰς βεαχίονα αὐτῆς ἔςαι ἄρθορος ἔως ἑ τέξεται ἀλο γυνή ἐκ ἀποβαλεῖται τὸ ἔμβευον, ἐἀν λαβών ζόχην βοτάνην μετ' οἴνε δώσης αὐτῆ πιεῖν.

ΡΝΞ΄. Πρός το γάλα τῆς γυναικός καταςπάσαι.

Τηλιν ζέσας η λειώ αὐτην, τοις μαθοις (ἐπὶπλαττε) η μελάνθιον μετὰ ἐψήματος πότιζε γο. α. η σήσαμον μετὰ γλυκέως ἐν βαλανείω πότιζε, η καναβόκοκκον λειώσας μετ' οἴνε ἀκράτε πότιζε' η πίτυρα μετὰ ρίζης μαράθρε ἀπὸ λετρε μετ' οἴνε πότιζε τὸ καθέψημα αὐτῶν.

ΡΝΗ'. Περὶ τε σβέσαι γάλα γυναικός.



Γυναικός γ'αλά ἀποφεύξεις έτως φάβα άλες ον κ έλαιον άναμέξας κατάπλασσε τές μαθές αὐτῆς.

ΡΝΘ΄. Πρός το μη αυξάνειν τές γυναικός μαθές.

Κωνείε σπέρμα φρύξας η λειώσας κατάπλασσε ήμέρας ζ. ΡΕ΄. Περι γυναικός άτέκνε ίνα συλήψηται.

Γυνή ἄτεκνὸς, ἢ μὴ τέκνον πειήσασα συλλήψεη έτως, ποιήσεις ταύτην τήν σκιυασίαν κης τυρεηνικέ γο. γ. άφρονίτε γο. α. τήλεως γο. α. τὸ δὲ ἀφρόνιτρον ὰ τήν
τήλιν λείαν, μίσγετοις ςυπτικοις · ἢ σατύρε Ε σπέρματος γο. δ. χολής δορκέ τὸ ύγρόν.

Α΄νθεωπε γλωσσαν παύσον, κοιλίαν δάμαξον, τον οίνον φύγε, η φεύγε κόσμον, η γωέ, ώς γέρων χολήν αίγειαν, η θές είς του ομφαλον της γυναικός έπι ήμέρας ζ΄. κ συγγενέωθω τω ανδεί, σελήνης αύξέσης, κ θαυμάσεις η άλώπεκος κόπρον λειώσας, η μίξας μετά ροδίνε έλαίε, η αίγειρινε, άλειρε το αίδοτον της γυναικός, ώσαύτως κ δ άνδιός, κ συλήψες ή πιτέαν λαγωέ ένειλυσον. Είς βακός ον ώ το παιδίον γενηθέν έτυλιχθη, κ ή γυνή λαβεσα αυτό υποτιθέθω έαυτή, κ ανδροκοιτήτω έτερον πρός ταυτό ές ι διά πεσσέ καθαρτικέ. Χρω δε αυτώ έτως ημέραις 9. μη πλησιάζεσα τω άνδει, άλλά διά μένεσα έτως κα εί μεν θέλεις άρρεν ποιήσαι, ποίει άρεως ημέρα εί δέ θήλυ, άρροδίτης κ τότε δοιο της καθάρσεως συγγείεδω τω άνδρι ή δέ χεήσις ές ε πεσσε τοιαύτη σπε μήκωνος, ζυπτηρίας χιςης, κρόκε άνα γο. δ. μελανθίε γο. β. προπόλεως γο. 9. μύρε σεσίνε τὸ άρχεν, γευτιανής γο. α. κ μέλιτος άττικό το άρκον · παρατιθέθω δέ ο πεσσός είς τέςπόδας της ύς ερρας · έπεμ μα δέ κ χυρία Ι'ελία άγριππίνη την χρησιν, ήτις μέχρι & δεύρο μη κυέσα έχει τὸν ποθεινότατον ύιὰν



Διογωιανόν έκ ε φαρμάνε τέτε κ σοι δε κυρίω εξαιρές τως επεμιμα την γραφην ασφαλισαμένη πρός το μη διασπεσείν πρός σέ.

ΡΞΑ΄. Πρός το γυνατια μήθ' όλως τεκνοποιήσαι.

Η γυνη ε συλή τε ετως ποιήσασα το ός εν τε ελάρε, ὅπερ εχει εἰς την καρδίαν ευγαλον κ ξόσον εξ αυτε, κ δός πιείν τῆ γυναικὶ, κ ε τέξες ἢ ύοσκυά με σπέρμα τρίτας μετὰ γάλακτος ίππείε εμβαλε εἰς δερμα ελάρε, κ επίδησον τὸν βραχίονα αὐτῆς, κ θαυμάτεις εἰ δὲ βέλει πειράσαι αὐτὸ περιάται ὄρνιδι, καθ εκάς ην τικτέση, κ ε μὴ τέξες, ἢ χύτρα ζεέση, κ ε μὴ ζή σει ἢ ρεέση!, κ ενος, ἢ προς ιθέμενος πρὸ επλησιάζειν παρατιθέμενος, ἢ προς ιθέμενος ἢ άλόης δράχμη μία, κηρέως δραχμὴ μία, ἤτοι κεράτια ιη πάνακος δραχμὴ μία ταῦτα ὕδατι λειώσας κ ποιήσας κελέθλα ἐπιμήκη πρόθες τῷ γυναικείω αἰδοίω παραχρημα γὰρ ἐκβαλοὶ τὸν γόνον ἔξω ἢ λευκῆς τε δένδρε τῆς ρίζης γο. α. λείανας σὺν ἡμικοτύλη ὕδατος πάρεχε ἐξ ἀρέδρε, κ ἐκέτικύει.

ΡΞΒ΄. Πρός το γνωναι γυναϊκα ἄρα γόνιμος ἐςὶν ἢ ἐ.

Ρ'ητίνην θυμίασον, ἤγεν ὑποκάπνισον, ἢ λίβανον, ἢ ςύρακα, ἤτοι θυμίαμα : ἢ ἄσφαλτον ὑπόθες ὑποκάτω αὐτῆς ἀσφαλισάμενος πάντοθεν, ίνα μη ἐξέρχης τὸ κάπνισμα : ἢ εἰ μὲν ἐκ τε ζόματος αὐτῆς ἐξέρχες ἡ
ὀσμὴ τε καπνίσματος, ἢ ἐρεύγες, ἐπίγνωθι ὅτι γόνιμος ἐςίν : ἀπεκλείθη γὰρ αὐτῆς ἡ μήτρα, ἢ ἐκ ἄν συλλήψει καρπὸν ἐν γάςρι αὐτῆς ἡ λαβων ἀγγεῖα ὀςράκινα, ἢ σημειωσάμενος αὐτὰ ἀκριβῶς, βάλει εἰς αὐτὰ
πριθέν ἢ ὅροβον, ἢ ἐρείτωσαν ὅτε ἀνήρ . εἰς τὸ εν , ἢ
ἡ γονὴ εἰς τὸ ετερον, ἢ θὲς αὐτὰ εἰς τόπον . ἐν ῷ ἐςὶ
κατάψυχρον, ῶςε ἄχρι ἐπτὰ ἡμερων, μηδ΄ ὅλως πα
ρασαλευθῆναι : τῷ δὲ ἐβδόμη εὕγαλον κύτὰ ἢ εν ἐκ ἢ



έακ βλας ήσωσε τα άμφοτερα, γόνιμοι είσι εί δε εν έξ αύτων έ βλαςήση, έκείνος ές είρωη.

ΡΞΓ΄. Περί Ε γνωναι πότειον άμθεν η δήλυ τέξεη. Λαβών ποτήριον ύδατος γέμισον; κ έκθλεψας έκ έ μαθέ της γυναικός γάλα δύο ή τρείς βρόχθες, ἐπίςαξον το ποτήριον έν τῷ ύδατι κ εἰ μέν ς η ἄνω γάλα κ ἐπιπλέει αρρεν τίκτει : εί δέ διαλυθή, κ βελήσει κάτω, θήλυ τίξες η κάθισον αὐτήν έπι τὸ έδαρος (έπι) σκίμποδα, κ άτομακρύνας απ' αυτής όληγοι κάλεσον αυτήν έλθετν πρός σε ανισαμένη δε αύτή εάν τον δεξιον πόδα προτείνη. αρβεν έχει εί δέ τον άρις ερον, θήλυ . ή βλέπε τές μαθές αίτης, ήγεν τὰς ρόγας · λ εί μέν όρθαι είτιν, άββεν έχει εί δε κάτω νεύεσι, Απλυ συνέλαβε. ή πρόχες. λ εί μέν οί μαθολείσην εύχροοι, άρρεν έχει είδε δύχροοι, STMARYS

